



KT-8

Умань  
Арбу

87Б

3-й экз.

~~B<sup>1</sup>  
214~~





СОБРАНІЕ  
4291  
ДРЕВНИХЪ  
РОССІЙСКИХЪ  
ПОСЛОВИЦЪ.

---

Изданіе Третье.



---

МОСКВА  
Въ Типографіи Компаніи Типографической,  
1787.





---

---

А.

А дамовы лѣта съ начала свѣта.  
Адамъ Еввы послушалъ, да яблоко  
скушалъ.

Адамъ прельщенъ женою, жена змѣю, и  
оба изъ рая изгнашася.

Адъ сотворенъ, и Адамъ водруженъ.

Азія Африки честныя, Августъ Марта  
теплые.

Ай, ай, мѣсяцъ Май; теплъ, да холоденъ.

Александръ храбръ, а ошъ худова умеръ.

Аминемъ бѣса не ошбудешъ.

Аминь, да не ходи одинъ.

Аминь шому дѣлу.

Ангелъ въ правдѣ помогаетъ, а бѣсъ съ  
лжею подстрекаетъ.

Аншипа не липа, и лубъ содравъ не по-  
крылся.

Апрѣль водою, Октябрь пивомъ.

Апшека не на два вѣка.

Апшека улѣчишъ на полвѣка.

Апшекамъ предашься, деньгами не жашься

Апшекари лѣчашъ, а хворые кричашъ.

Ароматы ошъ муки не избавяшъ.



Арсенія ждаѣ сѣ дорогимѣ горохомѣ.

Аршинѣ дубовой ; а нишѣ вязава.

Аршель ашаманомѣ крѣпка.

Ахѣ , ахѣ ; а пособишѣ не чемѣ.

Ахѣ , да рукою махѣ.

Ахѣ , пью и квасѣ ; а гдѣ вижу пиво , не пройду мимо.

Аще Богѣ сѣ нами , никто же на ны.

Аще за друга ругаешѣ , другу душу свою полагаешѣ.

Аще бы не Богѣ , кто бы намѣ помогѣ?

Аще не Господѣ созидаетѣ домѣ , всеу трудѣ.

Аще не Господѣ сохранишѣ града , всеу спсражѣ и ограда.

Аще царство раздѣлитсѣ , вскорѣ разоришсѣ.

### Б.

Баба брѣдитѣ , чортѣ ли ей вѣришѣ.

Баба ворожила , да головой наложила.

Баба грѣшитѣ , а дѣду грѣхи.

Баба пляшетѣ , себя краситѣ.

Баба прядѣтѣ , а Богѣ ей нишки даѣтѣ.

Баба скачетѣ задомѣ и передомѣ , а дѣло идетѣ своимѣ чередомѣ.

Баба Хавронья сбила сѣ подворья ; воля Господня , не бышѣ безѣ подворья.

Баба ѣдетѣ , хочетѣ башню збить ; а Воевода глядитѣ , куда башня полетитѣ.

Баб-

Бабкинъ внукъ бабу съ возу, такъ легче.  
Бабушка походитъ, всему дѣлу пособишь.  
Бабья вранья и на свинь не обѣдешъ.

Бабьи то и промыслы, что неправые помыслы.

Бабъ огородъ недолгольщенъ.

Баня вшорая мать.

Баранъ по горамъ, а овцы по подворью.

Барышъ съ накладомъ на однихъ саняхъ  
ѣздитъ.

Басни бабьи, а дуракъ то и любитъ.

Бездонной кадки водой не наполнишь.

Беззаконнымъ законъ не лежишь.

Безконной и въ Царѣградъ пѣшь.

Безпечальному сонъ сладокъ.

Безстыднаго гостя пивомъ изъ избы не  
выгонишь.

Безпорядочной человѣкъ не проживѣтъ въ  
добрѣ вѣкъ.

Безщасливой привыкъ къ бѣдамъ, будто къ  
добрымъ дѣламъ.

Безъ Грамматики за Машемашику не при-  
нимаются.

Безъ денегъ въ городъ, самъ себѣ врагъ.

Безъ денегъ и Окольничей худенекъ.

Безъ жены, что безъ кошки; а безъ мужа,  
что безъ собаки.

Безъ имени и овца баранъ.

Безъ клина плахи не разколишь.

Безъ клинцевъ кавшана не сошьешь.



Безъ ложки и доброй ѣдокъ станешъ.  
 Безъ машки пчелки, пропащія дѣпки.  
 Безъ мѣры и лаптя не сплешѣшь.  
 Безъ нужды проживѣшь, когда денегъ  
 много наживѣшь.  
 Безъ пастуха овцы, не стадо.  
 Безъ прищипки вѣкъ не изживѣшь.  
 Безъ прищипки и шрясца не берѣшь.  
 Безъ разсужденія не швори осужденія.  
 Безъ соли не сладко, а безъ хлѣба не сышно.  
 Безъ ума голова, пивной кошелъ.  
 Безъ ума торговать, только деньги те-  
 ряшь.  
 Безъ хлопотъ зажать лучше ротъ.  
 Безъ хлѣба и доброй ѣдокъ станешъ.  
 Безъ хлѣба половина обѣда.  
 Бейчеломъ на Тулѣ, ищи на Москвѣ.  
 Береги денежку про черной день.  
 Береги платье снову, а честь смолоду.  
 Берегись отъ бѣдъ, пока ихъ нѣтъ.  
 Берегонова и Богъ бережетъ.  
 Берѣза не угроза; гдѣ стоишь, шумъ и  
 шумишь.  
 Берутъ завидки на чужіе пожитки.  
 Били Оому за Ерѣмину вину.  
 Бился, колошился, а доброй жены не  
 добился.  
 Бился, колошился, мясоѣдъ прошелъ, не  
 женился.  
 Бишому псу хощя плешь покажи.

Бла-

Благо плывучи , помни бурю.

Благослови , да головы не сломи.

Блаженнѣе дѣлаши , нежели внимашаи.

Ближняя родня : на одномъ солнцѣ онучки сушили.

Ближняя собака скорѣи укусишѣ.

Близъ Царя , близъ смерти.

Блины пекла , да съ двора стекла.

Блудливѣ какъ кошка , а шрусливѣ какъ заецѣ.

Блюди Боже рогожку , а въ шубѣ вши.

Блядуну да выблядку вездѣ родня.

Баядъ до бляди , ни племянникѣ до дяди.

Богатой въ пиру , а убогой въ миру.

Богатой дивишся , чемъ голой живишся ;  
а голенькой охѣ , а за нимѣ Богѣ.

Богатой , какъ Ильинской сотѣ , а живетѣ  
какъ скотѣ.

Богатой не сахарѣ зоблетѣ , а убогой не  
каменьѣ гложетѣ.

Богатой , что чортѣ рогатой.

Богатой ѣстѣ , какъ захочетѣ ; а убогой ,  
какъ случишся.

Богатова не хвалятѣ , а что ему дѣлается.

Богатому бытъ трудно , а сытому не  
мудрено.

Богатому жаль корабля , а убогому кошель.

Богатому робяша , а убогому милья шеляша.

Богатому съ полугоремъ жить.



Богатство гинетъ , а нищета живетъ.

Богатство отъ чливости погибаетъ , а  
скупость никуда его не употребляетъ.

Богатство человека отъ смерти не избавитъ.

Богатъ Богъ милостию.

Богатымъ злато нищихъ ради.

Богословъ , да не однословъ.

Богу молишься вперёдъ пригодится.

Богу молись , а къ берегу гребись.

Богу молись , а самъ не плошись.

Богу слава , а попу коровой сала.

Богъ благословитъ доброе творить.

Богъ видитъ , да намъ не скажетъ.

Богъ видитъ , кто кого обидитъ.

Богъ всего человеку знаетъ не далъ , да не  
опыталъ.

Богъ высоко , а Царь далеко.

Богъ вѣсть , что въ котомъ есть ; вѣсти-  
мо шому , кто несетъ котому.

Богъ далъ , Богъ и взялъ.

Богъ далъ животъ , Богъ дастъ и здоровье.

Богъ далъ путь , а чортъ кинулъ крюкъ.

Богъ дастъ день , Богъ дастъ и пищу.

Богъ дастъ , и въ окошко подастъ.

Богъ души не вынетъ , сама душа не вы-  
детъ.

Богъ за оброки не бьетъ въ боки.

Богъ не выдастъ , свинья не сбѣситъ.

Богъ не Мануковъ , и безъ посулу милуетъ.

Богъ

Богъ не трубитъ, за что человека губитъ.

Богъ обмочитъ, Богъ и высушитъ.

Богъ правду видишь, да не скоро скажешь.

Богъ пристанешь, и пастыря приставишь.

Богъ свое строитъ.

Богъ старой чудотворецъ.

Богъ тебя простишь, вперёдъ не каверзи.

Богъ тому и даетъ, кто правдою живетъ.

Бодливой коровъ не далъ Богъ рогъ.

Божія шварь Богу и работаешь.

Бойся Вышняго, а не говори лишняго.

Бойся, не бойся, а року не миновашь.

Боишься ученикъ лозы больше грозы.

Боль врача ищетъ.

Больнова волка съ овцу спанешь.

Больно, что мачихино чесанье.

Больно раненъ, и головы не нашли.

Больному все горько.

Больному въ ѣжъ не вѣрь.

Больному кровать и золотая не поможетъ.

Большая мудрость самому себя знать.

Больше вѣрь своимъ очамъ, нежели чужимъ рѣчамъ.

Больше говоришь, больше согрѣшишь.

Больше денегъ, больше и хлопотъ.

Больше плачешь, меньше скачешь.

Большое приданое мужа не сдѣлаешь.

Большому больше и надобно.

Большому кораблю большое и плаванье.



Болѣзнь челоѣка не краситѣ.

Болящій здравія уповаетѣ даже до смерши.

Борода выросла, а ума не вынесла.

Борода глазамѣ не замѣна.

Борода козлу не замѣна.

Борода что вороша, а ума съ прикалишокѣ.

Бородушка апостольская, а усокѣ дьявольской.

Бочка мѣду, да ложка дѣгтю.

Бояшья себя заставишь, а любишь не принудишь.

Браги частыя, а руки одинакія.

Бранися, а на мирѣ слово оставляй.

Брань на ворошу не виснешѣ.

Брань не запасѣ, а безѣ нее ни на часѣ.

Бранью праву не бытъ.

Братѣ бразу, головой вѣ уплашу.

Братѣ, такѣ братѣ; а не братѣ, ошдай крестѣ, да хощѣ кѣ чорту вѣ лѣсѣ.

Братѣ мой, а умѣ у него свой.

Бришо, сприжено; а всю голо.

Брось хлѣбѣ назади, а останешья напередѣ.

Брюзжитѣ, что муха вѣ осень.

Брюхо, какѣ злодѣй, стараго добра не помнитѣ.

Брюхомѣ хлѣба не выносишь, а губами пива не выпьешь.

Буде меня любишь, такѣ собаку мою не бей.

Будетѣ я на нашей улицѣ праздникѣ.

Бу-

Будетъ и то, что и намъ не помѣшаетъ  
никто.

Будетъ путь, да долго ждать; а къ осени  
поберечь, чтобы волкъ не сѣлъ.

Будто аистъ на пропочинѣ.

Будто съ лучка спрянулъ.

Будто шяпъ, ляпъ, анъ изба.

Будь примѣшливъ, да не будь извѣшливъ.

Бушка баранъ не ходи по горамъ; убьютъ  
тебя, не пѣнай на меня.

Бываетъ добро, да не всякому, какъ Якову.

Бываетъ и на старуху проруха.

Бывала ли у тебя бѣда, умирывала ли у  
тебя жена?

Бывали у вороны большія хоромы, а нынѣ  
и кола нѣтъ.

Былабъ голова здорова, а въ головѣ вши  
будушъ.

Была бы охота, найдешь доброхота.

Былибъ быки, а говядина будетъ.

Было бы счастье, а дни впереди.

Было, да быльемъ поросло.

Было, да нанизъ сплыло.

Было добро, да давно; а будетъ вперёдъ,  
да долго ждать.

Было ремесло, да хмѣлемъ заросло.

Было у бабы съ рубль, да не вдругъ.

Былъ брашъ, да пошелъ собакъ драшъ.

Былъ бы хлѣбъ, а зубы сыщутся.

Былъ въ лѣсѣ, а спалъ здѣся.

Былъ



Былъ конь , да избѣженъ.

Былъ не былъ , жилъ не жилъ ; звать что пропалъ.

Былъ совѣмъ , а спалъ ни съ чемъ.

Былъ у друга , пилъ воду , лучше непріятельскова мѣду.

Былъ у щещи , да радъ ушекши.

Былъ что смола , а не былъ что вода.

Быкъ да козелъ , былъ да пошелъ.

Быстрая вошка попадаетъ на гребешокъ.

Быстрая лошадь скоро устанетъ.

Быть было бѣдъ , да случились деньги на бедръ.

Быть было нечашью , да дождь помѣшалъ.

Быть такъ , какъ помѣшилъ дякъ.

Быть было такъ , да помѣшилъ Исакъ.

Быть бычку на верёвочкѣ , хлѣбашъ лапшу на шарелочкѣ.

Быть Пахому такому , ходишь ему нагому. Вѣгать , смерти не убѣгать.

Бѣглому одна дорога , а погонщику сто.

Бѣглыхъ сыскиваетъ , а себѣ мѣсто приискиваетъ.

Бѣгъ нечестенъ , да здоровъ.

Бѣда бѣду родитъ.

Бѣда глупости сосѣдъ.

Бѣднаго убить , не спасенья нажишь.

Бѣдной времени не ищешь.

Бѣд-

Бѣдной отъ богатога невинно погибаетъ,  
а богатой совѣсть изъ людей мѣшками  
выгоняетъ.

Бѣдному и кусокъ за цѣлой ломоть.

Бѣдность всего хуже.

Бѣдность губитъ ошечество, печаль кру-  
шитъ молодечество, а недоспадки и  
всѣмъ несладки.

Бѣдность и мудраго смиряетъ.

Бѣдность крадетъ, а нужда лжетъ.

Бѣды да печали черти накачали.

Бѣды не по лѣсу ходятъ, по людямъ.

Бѣды по бѣдамъ, да и лихо пришло къ  
намъ.

Бѣды терпѣши, каменное сердце имѣши.

Бѣжалъ отъ волка, да попался медвѣдю  
въ зубы.

Бѣлыя руки чужіе труды любятъ.

Бѣси не плачутъ, когда черницы скачутъ.

### В:

Вамъ Богъ далъ, а намъ посѣлилъ.

Вамъ поютъ, а намъ навѣтки даютъ.

Ваша воля, а и мнѣ есть доля.

Ваше дѣло чему пить - бытъ, а и наше  
что говоритъ.

Вами играють, а наши рыдаютъ.

Ваши крадутъ, а наши прячутъ.

Ваши пьютъ, а нашихъ пьяныхъ бьютъ.

Ваши



Ваши слова во Евангеліи пишашъ , а наши  
въ азбуку не годяшся.

Ваши слова въ Библию , а мои знашь ни  
въ Прологъ.

Вашъ апласъ не вались отъ насъ.

Вашъ колоколъ хошь разбей объ уголъ.

Велерѣчье часто наносишь увѣчье.

Великой Богословъ всѣ праздники знаешъ  
по перстамъ.

Великой учите ъ! Прологъ наизусть.

Велика Федора , да дура.

Великимъ правда говоришь не легче лжи.

Весна все покажетъ.

Вечеръ плачь , а заутро радость.

Взвыла , да пошла изъ кармана мошна.

Взвыла собака на свою голову.

Вздулся , что пузырь водяной ; а лопнулъ ,  
и сталъ ничего.

Вздумали думу худую , увели корову  
чужую.

Вздумалъ , да взгадалъ , да съ чужова ба-  
рана овчину снялъ.

Взойдешъ либо солнце и къ намъ на дворъ.

Взойдешъ солнце и передъ нашими воро-  
тами.

Взявся за гузъ , не говори , что не дюжъ.

Взявъ руками , не отдаюшь ногами.

Взяли ходины , не будутъ ли родины.

Взяло коша поперегъ живоша.

Взялъ лычко , а отдай ремешикъ.

Взялъ

Взялѣ на часѣ, да и вѣ добр ѣ часѣ.  
Взялѣ не для кражи, для тайной пропажи.  
Взялѣ Оома Лукерью, судѣ Божій пришолѣ.  
Взято не вѣ кражу, а вмѣнили вѣ про-  
пажу.

Взяшѣ изѣ грязи, да посаженѣ вѣ Князи.  
Взяшѣ соломку, да пойши вѣ споронку.  
Видалѣ ли мужикѣ напраслину.  
Видимая бѣда, у кого вѣ дорогѣ лошадь  
худа.

Видимая бѣда, что во ржи родилась ле-  
беда.

Видимая бѣда, что у спарова жена молода.  
Видимой рокѣ, что ножемѣ вѣ бокѣ.  
Видишѣ и кривой, на комѣ кафтанѣ чужой.  
Видишѣ собака молоко, да рыло корошко.  
Видно, кому обидно.

Видомѣ орелѣ, а умомѣ пестеревѣ.  
Видомѣ соколѣ, а голосомѣ ворона.  
Видѣ хорошей, калача лучше.

Видѣли добро, увидимѣ и худо.

Видѣлѣ виды, какѣ кусали гниды.

Видѣли друга, увидимѣ и недруга.

Видѣлѣ лѣнивой мужикѣ хомушѣ во снѣ,  
не видашѣ ему лошадки и до смерти.

Видѣлѣ не видалѣ, слышалѣ не слыжалѣ.

Видючи недруга, не пошто вѣ пирѣ.

Вижу и сама, что мой мужѣ безѣ ума.

Вижу рождѣ вѣ сусѣкѣ, и мукою даю.

Вижу



Вижу я и самъ, что приходишь бѣда къ намъ.

Виновадова Богъ простишь, а правова Царь пожалуетъ.

Виновадова кровь вода, а невиннаго бѣда. Виновадой винишься, а правой ничего не боишься.

Виновадыхъ прощаютъ, а правыхъ жалуютъ.

Вино сидитъ зимою, а пьетъ его порою. Вино челоуѣка сперва веселитъ, а по томъ безумнымъ шворитъ.

Видь ты не Фешинья Львовна, что забавна больна.

Вкусенъ; какъ мышьякъ.

Внятно разсудишь, скоро начатъ, прилѣжно производишь.

Во благо время много друзей бываетъ, а въ безвременѣ и свои оспаваютъ.

Во благополучіи челоуѣкъ самъ забываетъ.

Во время щастья не возносишь, а больше Богу молишь.

Во всякой вещи время ожидай, а словомъ не ускоряй.

Во всякой гордости чорту радости.

Во всякомъ мудрецъ довольно простишь.

Во всякомъ хлѣбъ мякина есть.

Воды и Царь не уймешь.

Воевалъ молодой, а подѣ старосшѣ отпустили домой.

Воевода годѣ помѣчаетъ, а два отвѣчаетъ.  
Воевода приѣдетъ, и калачи принесутъ.  
Воевода хоть не стоитъ лыка, а славъ  
его за велика.

Воеводою бышь, безъ мѣду не живъ.

Воздухъ словами не наполнишь.

Возносяся смиришься, и всякой тому по-  
дивись.

Возъ подъ горою, а возжи въ рукахъ.

Возьми свое, а до моего дѣла нѣтъ.

Возьми чортъ дьявола, а оба не надобны.

Война хорошо слышать, да тяжело видѣть.

Воинъ воюетъ, а жена дома горюетъ.

Воинъ воюетъ, а иногда и горюетъ.

Воинъ изнеможеть, и свинья его перемо-  
жетъ.

Воинъ побиваетъ, а щасливой подби-  
раетъ.

Владѣетъ городомъ, а помираетъ голодомъ.

Вола зовутъ не пиво пить, а хотять на  
немъ воду возить.

Во лжи постоянства нѣтъ.

Волка на собакъ въ помощь не зови.

Волка ноги кормятъ.

Волку зима за обычай.

Волкъ и изъ щета овецъ крадетъ.

Волкъ и всякой годѣ линяетъ, а нравъ не  
перемѣняетъ.

Волкъ кормленой, Жидъ крещеной, а не-  
другъ примиренной.



Волкѣ овецѣ не соберетѣ.

Волкѣ и больной съ овцой управишя.

Волкѣ хищникѣ по природѣ, а человекѣ по заиспи.

Волосы долги, а умѣ коротокѣ.

Вольно Богу и рога приковать.

Вольно собакѣ и на Владыку лаять.

Вольно тому шалишь, кто смолода не бишь.

Вольно чорту въ своемѣ болотѣ орать.

Вольному воля, а спасенному рай.

Вольному воля, а ходячему пушь.

Вольность всего лучше.

Волю неволя учить.

Воля Божья, а судѣ Царевѣ.

Воля дана, и оброшка сняша.

Воля заведѣшѣ въ неволю.

Воля и добра мужа поршѣ.

Воля поршѣ, а неволя учить.

Воля птичкѣ лучше золошой клѣшки.

Во многомѣ глаголаніи нѣсть спасенія.

Вомчи бѣсъ есть, а вымчи нѣшѣ.

Вора помиловать, добраго погубить.

Воровалѣ, да концы разшерялѣ.

Воровать не торговать, накладѣ большой, нежели прибыль.

Воровство послѣднее ремесло.

Воромѣ ни густо ни пусто.

Воромѣ села не наполнишь.

Ворона совѣ не оборона.

Воронѣ

Воронѣ ворону глаза не выключешѣ; а хопѣ  
и выключешѣ, да не выпацишѣ.

Воронѣ соколомѣ не бышѣ.

Вору висѣлица да кнушѣ, а доброй всегда  
не плушѣ.

Вору воровское, а доброму доброе.

Ворѣ бѣду избудешѣ, и опять на воров-  
ствѣ будешѣ.

Ворѣ виновашѣ, а подѣячей мошнѣ его  
радѣ.

Ворѣ воруетѣ, а мірѣ горюетѣ.

Ворѣ воруетѣ до поры да до времени.

Ворѣ воруетѣ не для прибыли, для ги-  
бели.

Ворѣ Кузьма, воровашѣ Кузьма; не мол-  
вишѣ худова слова при добрыхѣ людяхѣ.

Ворѣ не братѣ, а блядѣ не сестра.

Ворѣ не всегда крадетѣ, да всегда его бе-  
регись.

Ворѣ попалѣ, а мірѣ пропалѣ.

Вошѣ моя рука, что изоржи будешѣ  
мука.

Вошѣ тебѣ бабушка Юрьевѣ день.

Рошѣ тебѣ село да вошчина, чтобѣ тебѣ  
вело да корчило.

Вошѣ тебѣ хомушѣ да дуга, а я тебѣ не  
слуга.

Вокромей! разумѣй: кого корятѣ, а тебѣ  
вѣ глаза говорятѣ.

Во что поцѣловать, и вѣ что наплевать.



Вою , вою ; а Господь съ шобою.

Воюющѣ многихъ руками, а не многихъ совѣшомѣ.

Врагѣ выскочилѣ въ поле, и всѣмѣ сдѣлалѣ горе.

Врагѣ и горами качаетѣ, а людьми чшо вѣнникомѣ шрясетѣ.

Врагѣ хочетѣ голову снятъ, а Богѣ и волоса не дастѣ.

Вралѣ до обѣда, да и къ ужину ошпавилѣ.

Вралѣ много, а перевратѣ не умѣетѣ.

Враньѣ не введетѣ въ добро.

Врачѣ! изцѣли самаго себя.

Время и лѣша вынѣшняго свѣта.

Временемѣ гнашѣ, а другимѣ бѣжашѣ.

Временемѣ и ломотѣ вмѣсто хлѣба.

Временемѣ и смердѣ барыню беретѣ.

Временемѣ Форшуна обогатитѣ, а другимѣ и вовсе погубитѣ.

Времени не поворошитѣ.

Время времени не работаетѣ.

Время краситѣ, а безвремяе казнитѣ.

Врѣшѣ, не шо поѣшѣ; пой по мосту мосточку.

Все минетѣ, одна правда останетѣся.

Всего милѣе, у кого жена всѣхѣ бѣлаѣе.

Всегда жди бѣды, сидя у морской воды.

Всегда новизна, да рѣдко правизна.

Вселился чортѣ въ боярской дворѣ.

Всему

Всему бываетъ перемѣна.  
 Всѣ красныя дѣвки золошомъ изошьютъ.  
 Всѣ разсовано по сучкамъ да по вѣшоч-  
 камъ.  
 Вспавай мужъ рано, да зарѣжь барана.  
 Встрѣшилъ съ радостью, а проводилъ съ  
 жалостью.  
 Всуе законы писашъ, когда ихъ не испол-  
 няшъ.  
 Всѣ бобры, всѣ равны.  
 Всѣ бѣды пропали, что въ воду упали.  
 Всѣ бѣси въ воду, и пузырья вверьхъ.  
 Всѣ видяшъ, какъ веселюсь; а того не ви-  
 дяшъ, какъ крушусь.  
 Всѣ въ семьѣ спяшъ, а невѣсткѣ молошь  
 веляшъ.  
 Всѣ говоряшъ, что по суду одинъ будешъ  
 виновашъ.  
 Всѣ доброкошы, а въ нуждѣ помочь нѣшъ  
 охоты.  
 Всѣ дружки шолоконнички: шолоконцо сбѣ-  
 вши, да розно всѣ.  
 Всѣ ерши, а площицы нѣшъ.  
 Всѣ люди въ избѣ, одинъ чортъ на дворѣ.  
 Всѣ люди въ лаптяхъ, одинъ чортъ въ  
 сапогахъ.  
 Всѣ люди въ шапкахъ, одинъ чортъ въ  
 колпакѣ.  
 Всѣ люди неправдою живутъ, а и намъ не  
 шреснуть сшатъ.



Всѣ мужья добры, купили женамъ бобры;  
а мой мужъ блядинъ сынъ, невидаль ко-  
рову купилъ.

Всѣ помогаютъ, а изъ кармана таскаютъ,  
Всѣ по щелямъ, что мыши по норамъ.

Всѣ пѣсни перепѣли, одного шершня  
не допѣли.

Всеѣ тебя маняшъ, твоихъ денегъ хотятъ,  
Всѣмъ добро, да не всякому на пользу,  
Всѣмъ извѣстно, что лукавые живутъ ле-  
стно.

Всѣмъ надобно желать, чтобы друга сы-  
скашь.

Всѣмъ сестрамъ по серьгамъ.

Всѣхъ вещей трудные тайны умолчать,  
Всѣхъ мимо, а Мину въ рыло.

Вся бѣда на кону.

Вся рожа на ружь.

Всякая копѣйка алтыннымъ гвоздемъ при-  
бита.

Всякая лисица свой хвостъ хвалишъ.

Всякая болѣзнь къ сердцу.

Всякая молодость рѣзвости полна.

Всякая неправда, грѣхъ.

Всякая погушка за хлѣбомъ хороша.

Всякая прибаска хороша съ прикраской.

Всякая пѣвица свои пѣсни поешъ.

Всякая пѣвица своимъ носомъ слыша.

Всякая сорока отъ своего языка гинешъ.

Всякая страна человѣку отечество.

Всякое

Всякое время переходчиво.

Всякое дѣло мастера боится.

Всякое зло терпѣніемъ одолѣшь можно.

Всякой бояринъ свою милость хвалишь, а  
нашу услугу ни во что спавишь.

Всякой вещи время.

Всякой грибъ берущъ, да не всякой въ лу-  
шко кладущъ.

Всякой домъ добрымъ хозяиномъ хорошъ.

Всякой Еремей про себя разумѣй.

Всякой льстится, чтобъ добра добиться.

Всякой мірянинъ своему брату семьянинъ.

Всякой молодецъ на свой образецъ.

Всякой на себя самъ хлѣба добываетъ.

Всякой отецъ будетъ веселиться, когда  
хорошей сынъ родится.

Всякой пляшетъ, да не какъ скоморохъ.

Всякой родится, да не всякъ въ люди го-  
дится.

Всякой своимъ голосомъ поѣтъ.

Всякой совѣтъ къ разуму хорошъ.

Всякой солдатъ хочетъ быть Генераломъ,  
а машрозъ Адмираломъ.

Всякой хлопочетъ, себѣ добра хочетъ.

Всякой чтился, чтобъ на богатой же-  
ниться.

Всякой чтился, чемъ бы поживишься.

Всякому мертву земля гробъ.

Всякому мужу своя жена мила.



Всякому надобно чтишься, чшобѣ отѣ ра-  
зумнова научишься.

Всякому по Якову.

Всякому свое не мышо бѣло.

Всякѣ правду любистѣ, да не всякѣ ее хра-  
ништѣ.

Всякѣ свое хвалиштѣ.

Всякѣ своему нраву работаештѣ.

Всякѣ своимѣ умомѣ живештѣ.

Всякѣ себѣ добра хочештѣ.

Всякѣ страхѣ изгоняештѣ любовь.

Всякѣ хочештѣ взять, а никто не хочештѣ  
даштѣ.

Всякѣ хочештѣ кѣ скопцу, а никто кѣ ве-  
сельцу.

Всякѣ человекѣ ложѣ.

Ввалился, какѣ мышѣ вѣ коробѣ.

Вдовѣи сѣни не спояштѣ.

Вмѣсто спасибо да вѣ шею бьютѣ.

Вмѣстѣ шѣсно, а розно грустно.

Вскочилѣ какѣ пузырь отѣ дождя.

Всугонѣ гостя не упоштиваештѣ.

Вѣ большомѣ мѣстѣ сидѣштѣ, много ума  
надобно.

Вѣ ворѣ, что вѣ морѣ; а вѣ дуракѣ, что  
вѣ прѣсномѣ молокѣ.

Вѣ глаза забавляющтѣ, а за очи ругающтѣ.

Вѣ головы кулакѣ, а подѣ бока и шакѣ;  
а какѣ высоко, такѣ два пальца спу-  
сти.

Вѣ городѣ порука, и на рѣкѣ перевозѣ.  
Вѣ гробѣ глядишѣ, а деньги копишѣ.  
Вѣ добрую голову сто рукѣ, нѣшѣ ничего.  
Вѣ дождѣ избы не кроющѣ, а вѣ ведро и  
сама не каплетѣ.  
Вѣ долгу, какѣ вѣ морсу.  
Вѣ дорогѣ и ошецѣ товарищѣ.  
Вѣ дракѣ богашой бережетѣ лица, а убо-  
гой кафлана.  
Вѣ дружбу и вѣрность шуша не принимай.  
Вѣ дуракѣ и Богѣ неволенѣ.  
Вѣ душу вѣеся, а вѣ карманѣ лѣзетѣ.  
Вѣ дѣло не годится худымѣ похвалишѣся.  
Вѣ зубахѣ не удержалѣ, а вѣ губахѣ не  
удержишѣ.  
Вѣ избѣ свѣшло, а на дворѣ свѣшлѣе.  
Вѣ избѣ стережетѣ, а вѣ клѣши не вѣ-  
даешѣ.  
Вѣ иной волости лихія болѣсти.  
Вѣ камень спрѣляшѣ, только спрѣлы шѣ-  
ряшѣ.  
Вѣ каршы играетѣ, а козырей не знаетѣ.  
Вѣ клѣшкахѣ пшицы, а вѣ теремѣ дѣ-  
вицы.  
Вѣ книгу глядишѣ, а огонь говоришѣ.  
Вѣ комѣ добра нѣшѣ, вѣ шомѣ и правды  
мало.  
Вѣ комѣ есть страхѣ, вѣ шомѣ и Богѣ.  
Вѣ комѣ есть сшѣдѣ, вѣ шомѣ и совѣстѣ.



ВѢ копнахѢ не сѣно, а вѢ долгахѢ не  
деньги.

ВѢ лукавомѢ правды не сыщешѢ.

ВѢ лѣсу медвѣдь, а вѢ дому мачиха.

ВѢ лѣсу рубяшѢ, а къ намѢ щепы ле-  
тяшѢ.

ВѢ людяхѢ Ананья, а дома не найдешѢ.

ВѢ людяхѢ Илья, а дома свинья.

ВѢ людяхѢ пѣшѢ, да и дома не про-  
льѣшѢ.

ВѢ людяхѢ радуйся яко Царица, а дома  
не рыдай мене маши.

ВѢ людяхѢ шоровашѢ казался, а дома ни-  
кому не казался.

ВѢ мершвыя уста кусѢ не пройдетѢ, а жи-  
вой какѢ нибудѢ проглотитѢ.

ВѢ миломѢ нѣшѢ поспылова, а вѢ поспы-  
ломѢ нѣшѢ милова.

ВѢ мѣрѢ ишти, и шѣстомѢ брашѢ.

ВѢ мѣрѢ вся супѢ.

ВѢ мѣрѢ жишѢ, мѣрское и шворишѢ.

ВѢ морѢ пошопѢ, вѢ пустыняхѢ звѣри, а  
вѢ мѣрѢ бѣды да напасши.

ВѢ МосквѢ недороду хлѣба не живѣшѢ.

ВѢ МосквѢ толсто звоняшѢ, да шонко  
ѣдятѢ.

ВѢ мушныя глаза да песокѢ сыплешѢ.

ВѢ мутной водѢ хорошо рыбу ловишѢ.

ВѢ мысляхѢ неправыхѢ не жди совѢ шовѢ  
здравыхѢ.

Вѣ наикладѣ Богѣ воленѣ, а вѣ убышкѣ ба-  
пюшка.

Вѣ недоспашкахѣ и Оома дворянинѣ.

Вѣ недругѣ спрѣла какѣ копье.

Вѣ немѣ же призванѣ, вѣ немѣ и пребывай.

Вѣ ноги не кланяется, а за пашы ку-  
саетѣ.

Вѣ нуждѣ пожись, блохѣ да вшей на-  
жись.

Вѣ нынѣшникѣ обрядѣхѣ и фofаны вѣ на-  
рядѣхѣ.

Вѣ одинѣ день по двѣ радости не живѣтѣ.

Вѣ одной рукѣ пусто, а и вѣ другой ни-  
чего.

Вѣ окно всего свѣта не оглянешѣ.

Вѣ очахѣ шипокѣ, а вѣ рукахѣ красивой  
вѣнокѣ.

Вѣ осень Егорей съ мостомѣ, а Никола съ  
гвоздемѣ.

Вѣ перѣодѣ не забѣгай, а отѣ людей не  
отсшавай.

Вѣ первой годомѣ, и то съ горемѣ.

Вѣ полую воду за рѣкою не ночуй.

Вѣ полѣ воля.

Вѣ полѣ пшеница годомѣ родится, а до-  
брой человекѣ всегда пригодится.

Вѣ полѣ стрѣла не бездѣла.

Вѣ полѣ сбѣжающа, родомѣ не счита-  
ются.



ВѢ правдѢ БогѢ помогаетѢ, а вѢ неправдѢ  
онѢ же запинаяетѢ.

ВѢ правдѢ щетѢ не шеряетѢ.

ВѢ праздникѢ жена мужа дразнитѢ.

ВѢ прикрытїи не стой, а приданой дерев-  
ни не строй.

ВѢ пускѢ городѢ и сидни дороги.

ВѢ рай душу, вѢ рай; а самѢ ни по ногу.

ВѢ РимѢ былѢ, а Папы не видалѢ.

ВѢ рукахѢ было, да чрезѢ пальцы сплыло.

ВѢ своемѢ добрѢ да воли нѣшѢ.

ВѢ своемѢ добрѢ самѢ большой.

ВѢ своемѢ дѣлѢ самому судью бытъ не  
лзя.

ВѢ семеры гости зовутѢ, а всю на пра-  
вѣжѢ.

ВѢ сердце не влѣзешъ.

ВѢ сердце нѣшѢ окна.

ВѢ складчинѢ торгѢ не барыши.

ВѢ слѣдѢ за милымѢ не нагоняешья.

ВѢ среду сѣвдимѢ, такѢ вѢ четвергѢ не  
гладимѢ.

ВѢ старые годы бывало, а баба кашу  
ѣдала.

ВѢ старые годы мужѢ жену бивалѢ, а ны-  
нѣ жена мужа бьетѢ.

ВѢ суецахѢ прошла година, завсегда была  
кручина.

ВѢ супрядкѢ не пряжа, а вѢ складчинѢ не  
торгѢ.

Вѣ шихомѣ омушѣ черши водяшся.  
Вѣ шѣ поры жди свободы, когда сольюшѣ  
воды.

Вѣ шѣ поры желѣзо куй, когда кипишѣ.  
Вѣ шѣ поры холопу время, когда господи-  
ну безвременье.

Вѣ шѣсношѣ люди живушѣ, лихо вѣ оби-  
дѣ.

Вѣ убогой гордостѣ дьяволу ушѣха.  
Вѣ хваленой капустѣ много гнилыхъ ко-  
чаньевѣ.

Вѣ хлѣбѣ не безѣ ухвостья, а вѣ родѣ  
не безѣ урода.

Вѣ хорошей годѣ хорошѣ и приплодѣ.  
Вѣ храбромѣ уборѣ ѣздишѣ, а храбростѣ  
ево за кустомѣ лежишѣ.

Вѣ худова коня кормѣ не спрашашѣ.

Вѣ худой годѣ не родится приплодѣ.

Вѣ чемѣ мо л о д ѣ похвалишся, вѣ томѣ  
старѣ покаешся.

Вѣ чужія сани не садись.

Вѣ чужихѣ рукахѣ помощь великѣ.

Вѣ чужой монастырь сѣ своимѣ уставомѣ  
не ходяшѣ.

Вѣ чужомѣ домѣ не указываютѣ.

Вѣ чужомѣ пиру да похмѣлье.

Вѣ чужую часть не ворогушею впасѣ.

Вѣ шуткахѣ правда часто бываетѣ.

Вѣ щетѣ дружбы не теряется.

Выигралѣ ноги, есть на чомѣ бѣжать.

Вы-



Выигрышѣ съ проигрышемъ на однихъ саж-  
няхъ ѣздяшѣ.

Выиѣнилъ кокушку на ястребца.

Выпьешь много вина, шакъ убавишься ума.

Выросѣ, а ума не вынесѣ.

Высоко поднялѣ, да низко опустилѣ.

Выстрѣля пули не поймаешь.

Выше лба очи не росшутѣ.

Вышелѣ изъ конопель по солнышку.

Вышелѣ изъ полону, да поселился на До-  
ну.

Вьешься и ужомъ и жабою.

Вѣдомо тому, кшо клалѣ въ кошому.

Вѣкъ жить, вѣкъ учишься.

Вѣкъ мелешѣ, а посыпашѣ не умѣешѣ.

Вѣкъ пережить, не поле перейтишѣ.

Вѣренѣ рабѣ, и господинѣ ему радѣ.

Вѣрь бородѣ, а порука вѣ водѣ.

## Г.

Гдѣ бабка не бери, да внука корми.

Гдѣ Богѣ пребываетѣ, шутѣ сашана от-  
бѣгаетѣ.

Гдѣ больно, шутѣ рука; а гдѣ мило, шутѣ  
глаза.

Гдѣ были роины, шамѣ будущѣ и кре-  
стины.

Гдѣ бѣда ни была, а кѣ намѣ пришла.

Гдѣ вода была, шутѣ и опять будешѣ.

Гдѣ вода напрушѣ, шутѣ и ходѣ найдѣшѣ.

Гдѣ

Гдѣ ворона ни лeshала, а кѣ ястребу вѣ  
когши попала.

Гдѣ вѣнчають, шумѣ и погребають.

Гдѣ гладко, шумѣ не мости гашки.

Гдѣ глаза окинутъ, шумѣ жалѣ поки-  
нутъ.

Гдѣ голодно, шумѣ и холодно.

Гдѣ голь беретъ? Богѣ ему даетъ.

Гдѣ гнѣвъ, шумѣ и милость.

Гдѣ горе, шумѣ и слѣзы.

Гдѣ грозно, шумѣ и честно.

Гдѣ грусно, да тошно, шумѣ сидѣшь не  
можно.

Гдѣ двое говсряшъ, шумѣ прешей не при-  
ставай.

Гдѣ добрые судьи поведутся, шамѣ и ябѣ-  
дники переведутся.

Гдѣ дураковѣ семья, шумѣ своя земля.

Гдѣ жишь, шѣмѣ и слышь.

Гдѣ зимовать, шумѣ и на печи лежать.

Гдѣ клятва, шумѣ и пресшупленіе.

Гдѣ лукавство, шумѣ и обманство.

Гдѣ любовь, шумѣ и Богѣ.

Гдѣ любовь неліцемѣрная, шумѣ надеж-  
да вѣрная.

Гдѣ много воды, шумѣ и больше будетъ.

Гдѣ много воды, шумѣ всегда жди бѣды.

Гдѣ много воды, шумѣ и черпають.

Гдѣ муха ни лeshала, а кѣ намѣ вѣ руки  
попала.



Гдѣ насѣ нѣшѣ, шамѣ и хорошо.

Гдѣ не холодно, шумѣ и оводно.

Гдѣ не чаешь часѣ часовашѣ, а Богѣ при-  
ведешѣ и ночь ночевашѣ.

Гдѣ ни будешѣ, а ошѣ нашихѣ рукѣ не  
ошбудешѣ.

Гдѣ ни кинѣ, шумѣ клинѣ.

Гдѣ ни лешаетѣ соколѣ, вездѣ ему свѣжей  
мосолѣ.

Гдѣ ни погосшитѣ, шумѣ напакосшитѣ.

Гдѣ ни поживешѣ, а добра не наживешѣ.

Гдѣ ни напѣюшся, шумѣ подерѣюшся.

Гдѣ ни спалѣ, шумѣ спанѣ.

Гдѣ нищей не бывалѣ, шумѣ по двѣ мило-  
сшыни даюшѣ.

Гдѣ нѣшѣ воды, шамѣ и блохѣ не живѣшѣ.

Гдѣ нѣшѣ доли, шумѣ и щасшѣе не ве-  
лико.

Гдѣ пиво пьютѣ, шумѣ и дураковѣ бьютѣ.

Гдѣ пировашѣ, шумѣ и пиво наливашѣ.

Гдѣ погребаютѣ, шумѣ и рыдаютѣ.

Гдѣ пожарѣ, шумѣ бѣгутѣ шумить; а  
кого обидятѣ, не хотятѣ и пошужитѣ.

Гдѣ пьютѣ, шумѣ и льютѣ.

Гдѣ попѣ, шумѣ не надобенѣ чортѣ.

Гдѣ рука, шумѣ и голова.

Гдѣ сердце лежитѣ, шумѣ и око бѣжитѣ.

Гдѣ сила владѣетѣ, шумѣ законѣ усту-  
паетѣ.

Гдѣ скачутѣ, шумѣ и пляшутѣ.

Гдѣ

Гдѣ смердѣ думалѣ, шумѣ Богѣ не былѣ.  
Гдѣ сухо, шумѣ брюхомѣ; а гдѣ мокро, на  
колѣняхѣ.

Гдѣ швои слова, шумѣ моя голова.  
Гдѣ тепло, шумѣ и добро.  
Гдѣ тонко, шумѣ и рвешся; а гдѣ худо,  
шумѣ и порешся.

Гдѣ хвостѣ начало, шамѣ голова мочало.  
Гдѣ Царѣ, шумѣ и Орда.  
Гдѣ чортѣ ни мололѣ, а кѣ намѣ съ му-  
кой на дворѣ.

Глаза глядятѣ, а руки дѣлаютѣ.  
Глаза глядятѣ, что собаки ѣдятѣ; а по-  
мочѣ не лъзя.

Глаза да мѣра, шо прямая вѣра.  
Глаза завидуши, а руки загребуши.  
Глаза не зажатѣ, а языку каши не даштѣ.  
Глаза спрашатѣ, а руки дѣлаютѣ.  
Глаза чловѣку непрятели.  
Глаза что ложки, а не видятѣ ни кро-  
шки.

Глазѣ видишѣ, да зубѣ неймешѣ.  
Гласѣ Божій, гласѣ народа.  
Глупой завяжетѣ, а умной не скоро раз-  
вяжетѣ.

Глупой ищетѣ мѣста, а разумнаго и въ  
углу видно.

Глупой погрѣшитѣ одинѣ, а умныхѣ со-  
блазнитѣ многихѣ.



Глупой умнова, а пьяница презвова не любяшѣ.

Глупому Авдею наколопили шею.

Глупому болвану ни въ чемъ не будетѣ шалану.

Глупому лучше молчать, нежели много болшашѣ.

Глупому сыну не помощь богашства, когда нѣшѣ въ немъ изрядсшва.

Глупость завидуетѣ богашому, а смѣется бѣдному.

Глупѣ какѣ оселѣ.

Глупѣ совсѣмѣ, и не знается ни съ кѣмѣ.

Гляди подѣ ноги; хотя чего не найдешѣ, такѣ головы не разобѣшѣ.

Глядишѣ въ окно, да ѣсѣ шолокно.

Глядѣньемѣ сышѣ не будешѣ.

Глядя на лѣсѣ не выросшешѣ, а смотря на людей богашѣ не будешѣ.

Гнешѣ не парисѣ, а переломисѣ, не шужисѣ.

Гни, чшо дугу черемховую.

Гнилое никуда не годишѣ; а чшо сдѣлаешѣ, и шо развалишѣ.

Гнѣвайсѣ, да не согрѣшай.

Гнѣвашѣся безѣ вины не учисѣ, и ругашѣся бѣднымѣ спыдисѣ.

Гнѣвашѣся человѣческое, а зло памятовашѣ дьявольское дѣло.

Говори, говори, да молви.

Гово-

Говори, да назадъ оглядывайся.

Говори, да не проговаривайся.

Говори на волка, говори и по волку.

Говори смѣло, ошѣ чего спина засвербѣла.

Говори съ другими поменьше, а съ собою побольше.

Говорилъ бы и про себя, да боюся себя.

Говорилъ балы семигодовалы.

Говорилъ день до вечера, а слушать не чева.

Говорилъ, какъ клещами на лошадь хомушъ вдѣваетъ.

Говорилъ прямо, а дѣлаетъ криво.

Говорилъ три дни, а всю про злы дни.

Говорилъ про себя, забывъ себя.

Говорилъ было немало, да разуму не спало.

Говорилъ бѣда, а молчалъ другая.

Говорилъ правду, потерялъ дружбу.

Говорилъ умѣетъ, да не смѣетъ.

Говоря про людей устанется, а самъ вовсе бездѣльникомъ останется.

Говоря про чужихъ, услышишь и про своихъ.

Говоряшъ наобумъ, а ты бери на умъ.

Годъ не недѣля, а всѣ дни впереди.

Голенькой охъ, а о голенькомъ Богъ.

Голо, да щепетко.

Голова велика, а мозгу мало.



Голову любишѣ, а волосы дерешѣ.  
Голодной волкѣ и завершки рвѣшѣ.  
Голодной и Папріархѣ хлѣба украдешѣ.  
Голодному хлѣбѣ на умѣ.  
Голодному Ѣдошу и щи вѣ охоту.  
Голодѣ вѣ мѣрѣ гонишѣ.  
Голодѣ научишѣ говоритѣ.  
Голодѣ не сосѣдѣ; отѣ него не уйдешѣ.  
Голодѣ не шѣлка, а брюхо не лукошко.  
Голому разбой не спрашенѣ.  
Голосомѣ пѣшѣ, а конемѣ воевашѣ.  
Голосѣ что вѣ шеремѣ, а душа что вѣ  
вѣникѣ.  
Голѣ что бубенѣ.  
Гора съ горой не сойдешѣ, а горшокѣ съ  
горшкомѣ столкнешѣ.  
Горбашаго исправишѣ могила, а упрямова  
дубина.  
Гордова презирай, а лукавому мѣста не  
давай.  
Гордова презирай, дондѣже гордости ли-  
шишѣ.  
Гордой дуешѣ что лягушка, а скупова да-  
вишѣ полушка.  
Горду бышѣ, глупымѣ слышѣ.  
Гордымѣ Богѣ прошивишѣ, а смиреннымѣ  
даешѣ благодать.  
Горевалѣ, когда брагу сливалѣ; а брагу  
слилѣ, такѣ всѣмѣ сталѣ милѣ.

Горевалъ, что жидко сливалъ; а какъ выпили, и хозяина выбили.

Горевашъ, во что сливашъ: ни судна ни браги.

Горе лыкомъ подпоясано.

Горе мачихино, что пасынокъ сметаны не ѣстъ; а порою и сыворощки радъ.

Горе наше, грѣшная каша: ѣсть не хочется, а покинуть жаль.

Горе наше, что пуста у насъ каша.

Горе не изживишь скоро.

Горе по горю, бѣды по бѣдамъ.

Горе тому, кто непорядочно живетъ въ дому.

Горе тому, у кого ничего нѣтъ въ дому.

Горестъ молчать не будешь.

Городское шеляпко разумнѣе деревенскаго дидяпки.

Горшку съ кошломъ не напориться.

Горшокъ кошлу завидуетъ, а оба закопѣли.

Горькія похороны, когда жена мужа хоронитъ.

Горькому Кузенькѣ горькая и пѣсенка.

Горько живишь отъ мачихи пасынку; а не сладкожъ и мачихѣ отъ пасынка.

Горько, что бѣда; а мило, что жена.

Горница хороша, да окны кривы.

Горюешь, а самъ воруетъ.



Горюетъ Оома, что пуста у него сума,  
Господь умудряетъ слѣпца, а дьяволъ ис-  
кушаетъ чернеца.

Госпи кушайте, а дѣшки не поддавайшесь,

Госпи позваны, и пошели посланы,

Гость госпи; а пошелъ, прости.

Гость доброй всегда хозяину пріятенъ.

Гость дорогой, а день середней.

Гость дорогой, не купленной, даровой.

Гость коли рано подымается, то ноче-  
вать хочетъ.

Гость на дворъ, и бѣда на дворъ.

Гость невольной человѣкъ; гдѣ посадятъ,  
шутъ и сидитъ.

Гость не много гоститъ, да много ви-  
дитъ.

Гость по гостю, а ложки не мышы.

Государева земля не клиномъ сошла.

Готовъ лѣтомъ сани, а зимою шельгу.

Грекъ скажетъ правду однажды въ годъ.

Громи своихъ, такъ чужіе трясутся.

Гробъ росписанной снаружи хорошъ.

Грози богатому, такъ денежку дастъ.

Грозитъ мышь кошке, да издалека.

Грозную шучу Богъ пронесетъ.

Грозъ твоихъ не боюся, а ласка не ну-  
жна.

Громъ не грянетъ, мужикъ не перекре-  
снитъ.

Грубѣанѣ не по уму, по прихотямъ своимъ поступаетъ.

Грунью лѣшѣ не избѣгать.

Грысть орѣшки, не для насмѣшки.

Грѣхи любезны доведутъ до бездны.

Грѣхъ да бѣда на кого не живѣшъ.

Грѣхъ сладокъ, а человѣкъ падокъ.

Грѣшному путь не успѣваетъ.

Губы да зубы, два запора.

Гуляшь хорошо, да было бы изъ чего.

### Д.

Давалъ Богъ кладъ, да не умѣли взять.

Давидъ играетъ въ гусли, а Дамехъ въ скрипку.

Давидски согрѣшаемъ, да не Давидски каемся.

Давно ли ошолудивѣлъ, да и заспѣсивѣлъ.

Давно то пропало, что съ возу упало.

Давность немалой свидѣтель.

Дадимъ мершвымъ покой.

Дадутъ въ мѣшокъ, а не дадутъ въ другой.

Дадутъ дураку честь, такъ не знаетъ, гдѣ и сѣсть.

Дадутъ хлѣбца, дадутъ и дѣльца.

Дай Богъ башюшкѣ здоровье, а дѣшки всѣ въ промыслу.

Дай Богъ вамъ кохши острыя, полюбѣ насъ не драсть.



Дай Богъ добраго гостя съ худымъ разумомъ.

Дай Богъ кому дѣши родить, тому ихъ и вскормить.

Дай Богъ, съ кѣмъ вѣнчаться, съ шѣмъ и кончаться.

Дай Богъ съ умнымъ и найшишь и пошеришь.

Дай Богъ тому честь, кто умѣетъ ее снести.

Дай болю волю, полежавъ да умреть.

Дай душѣ волю, захочетъ и болѣ.

Дай кумушка щецъ, да и хлѣбецъ швой.

Дай срокъ, не сбей съ ногъ.

Дай яичко, да еще и облупленное.

Далеко изъ очей, далеко изъ сердца.

Далеко кулику до Петрова дни.

Далеко шолъ, а добра не нашолъ.

Далеко ѣхали, да скоро прѣѣхали.

Дали вина, шакъ и спалъ безъ ума.

Дали голодной Маланѣ алады; а она говоришь: испечены неладны,

Дали дураку власть, ошъ чего можеть пропасть.

Дали нагому рубашку; а онъ говоритъ шолста.

Дали память, что до новыхъ вѣнниковъ не забудеть.

Далъ бы Богъ здоровье, а дни впереди.

Далъ Богъ здоровье, да денегъ нѣтъ.

Далъ

Далъ Богъ много , а хочется больше.

Далъ Богъ нашему сидню ноги.

Далъ Богъ нѣмому рѣчи , а нагому улицу.

Далъ мужъ женѣ волю , не бышь добру.

Дальнiе проводы , лишнiя слѣзы.

Далъ положишь , ближе возьмешь.

Далѣе вѣ лѣсѣ , больше дровѣ.

Данъ собакѣ мосола; хоще бышь , хоще  
гложи.

Дарами и праведнаго судью къ неправдѣ  
приведешь.

Дари судью , такъ не посадитъ вѣ тюрь-  
му.

Дари , чтобъ съ прибылью было; и смо-  
три , чтобъ тебя слово не обольстило.

Дарить было не мало , да денегъ не  
спало.

Даровому коню вѣ зубы не смотрятъ.

Даромъ брать хорошо , а отдавать худо.

Даръ принялъ тошъ , кто достойному  
далъ.

Дары и мудрыхъ ослѣпляютъ.

Дары и нечестиваго умилошвиваютъ.

Дастъ Богъ волю , забудешь и неволю.

Дать можешь всякой , а взять по досто-  
инству.

Дать не успать , да было бы что.

Дающая рука не оскудѣетъ.

Два брата на медвѣдя , а два свояка на  
кисѣль.



Два брата съ Арбаша, оба горбаты.  
Два въ полѣ воюющѣ, а одинѣ горюещѣ.  
Два горя вмѣстѣ, да шретье охши мнѣ.  
Два Демида, а оба не видяшѣ.  
Дважды въ годѣ лѣшо не бываешѣ.  
Двое одного обѣдашѣ не ждушѣ, а смѣлой  
и одинѣ ѣсшѣ.  
Двои дѣши водишѣ, однимѣ досадишѣ.  
Два медвѣди въ одномѣ берлогѣ не ужи-  
вушѣ.  
Два одному рашѣ.  
Два раза молодому не бышѣ, а смерти не  
ошбышѣ.  
Два чирѣнка; потѣ же ушѣнокѣ.  
Двери отворили, а насѣ не пусшили.  
Дворно, да непроторно.  
Дворяниномѣ жишѣ не сможешѣ, а смер-  
домѣ жишѣ не хочешѣ.  
Дворяниномѣ слышѣ, много надобно.  
Дворянская служба, красная нужда.  
Дворянское кушанье, два грибка на шорѣ-  
лочкѣ.  
Дворянской сынѣ и глядѣньемѣ сышѣ.  
Дворянской сынѣ, что Нагайской конѣ;  
умираешѣ, а ногой дрягаешѣ.  
Двѣ головеньки курашѣ, а одна никогда.  
Двухѣ смертей не будешѣ, а одной неми-  
новашѣ.  
Демидѣ хочешѣ бороду дѣлишѣ.  
День вино ходишѣ, а два дни не ходишѣ.  
День

День меркнешѣ ночью, а человекѣ печалью.  
День мой вѣкѣ мой, а недѣля всѣ живо-  
шы.

День ошо дня, а кѣ смерти ближе.

День святѣ, а дѣла наши спятѣ.

Денегѣ нѣштѣ передѣ прибылью, а грошѣ  
заведешся передѣ гибелью.

Денежка мана и попа вѣ яму завела,

Денежка рубля бережѣштѣ.

Деньга и камень долбитѣ.

Деньгамѣ щотѣ, а хлѣбу мѣра.

Дешева рыба, да на чужомѣ блюдѣ.

Деньги временемѣ хлопоты.

Деньги идущѣ кѣ богашому, а злыдни кѣ  
убогому.

Деньги копилѣ, да чорта купилѣ.

Деньги много могущѣ, а правда царству-  
ешѣ.

Деньги не макина, а человекѣ не скопина.

Деньги желѣзо, а плашье шлѣнѣ.

Деньги лакомому мука, свободному честь,  
а измѣннику смерть.

Деньги прахѣ, а животы чшо голуби, гдѣ  
поведущся.

Деньги слина, а безѣ нихѣ сжима.

Деньги щешѣ любяштѣ.

Денегѣ много великой грѣхѣ, а денегѣ на-  
малѣ грѣшнее шого.

Денегѣ много, да разума нѣштѣ.

Деревенской попокѣ любитѣ горячей пирогѣ.

Де-



Деревня добра , да слива худа.

Дерево отъ плодовъ , а человекъ отъ дѣлъ познавается.

Дерево скоро сажашъ , да не скоро съ него плодъ ядешъ.

Держашъ бороду , держашъ и холю.

Держи дѣвку въ шемношѣ , а деньги въ шѣсношѣ.

Держи надъ собою честь , и берегись , чтобъ кого до бѣды не доведешь.

Держись сохи плошнее , такъ будетъ прибыльнѣе.

Дерзновеніе лишнее досаду приноситъ.

Десятая вода на кисѣлѣ.

Десятью примѣрай , однажды опрѣжь.

Дирового мѣха не надуй , а безумнаго не научишь.

Диша не плачетъ , а мать не разумѣетъ.

Дичь во шахъ , а всю параканы.

Дѣма да Ефѣма остались дома.

Дѣма сидишь дома , да кашу ѣстъ.

Для бѣднаго прозѣбы , у богатаго уши глухи.

Для двухъ гошова , а трехъ не накормишь.

Для глухова двухъ обѣденъ не поюшъ.

Для добраго гостя и хозяинъ поживишься.

Для добраго довольно , а для худаго и того жаль.

Для друга и посѣлъ разрѣшается.

Для дураковѣ не за море ѣздить, и дома  
есть.

Для милова дружка и серѣжка изѣ ушка.

Для милаго не жаль потерять и многого.

Для того дѣло шаянѣтся, что виноватой  
павишѣся.

Для того кузнецѣ клещи куѣтъ, чтобѣ  
рукѣ не ожечѣ.

Для того навозѣ кладушѣ, чтобѣ больше  
хлѣба родилосѣ; а полбу сѣюшѣ, чтобѣ  
людямѣ же годилосѣ.

Для того свинѣя инымѣ голосомѣ запѣла,  
что чужого хлѣба поѣла.

Для того сотворена щука, чтобѣ караси  
не дрѣмали.

Для спасенѣя надобно терпѣнѣя.

Для чего не воровашѣ, когда не кому уни-  
машѣ?

Для шей люди женѣтся, а отѣ женѣ по-  
спригаюшѣся.

Днемѣ во тѣмѣ, а ночью вѣ мукѣ.

Днемѣ тихо, а ночью лихо.

Добивалѣся, что города; а избываетѣ, что  
ворога.

Добра была голова, да слава Богу, что  
земля прибрала.

Добра не мыслишѣ, такѣ худа не дѣлай.

Добраго не бойѣся, а худаго не швори.

Добраго раба посылай смѣло по дрова.

Добрая вѣсть, коли говоряшѣ пора вѣсть.

Добрая



- Добрая голова сто головъ кормитъ.  
Добрая жена рада за мужа умереть, а  
злая скорѣе уморитъ.  
Добрая кума живётъ и безъ ума.  
Добрая кума прибавитъ ума.  
Добрая слава, когда хорошо живётъ Сава.  
Добрая слава лучше мягкаго пирога.  
Добрая совѣсть злому ненавистна.  
Добрая совѣсть не боится клеветъ.  
Добраго держися, а отъ худаго удалися.  
Добраго пасыря дѣло овецъ спритъ смѣло,  
а кожи не снимаютъ.  
Добраго солдата выбирать, а не купитъ.  
Добраго чщи, а злаго не жалѣй.  
Добродѣтель всего дороже.  
Добродѣтель наилучшее шляхетство.  
Добродѣтель похваляй, а и самъ доброе  
размышляй.  
Добродѣтель почитай, а вѣрность соблю-  
дай.  
Добродѣтель преодоѣваетъ силу.  
Добродѣтель состоитъ не въ словахъ, а  
въ честныхъ дѣлахъ.  
Добродѣтельнаго Монарха весь свѣтъ лю-  
битъ.  
Доброе братство, лучше богатства.  
Доброе дѣло, правду говорить смѣло.  
Доброе исканье хоща продолжительно, да  
послѣ увеселительно.  
Доброе замужство поскименье.

Доброе молчанье лучше пустаго болшанья.  
Доброе молчанье, чѣмъ не отвѣтъ?  
Доброе сердце лучше хорошаго кафтана.  
Доброе скоро забывается, а худое долго  
помнится.

Доброе скорое пролжеться.

Доброе смолчишь, а худое молвишь.

Доброе сотворишь, себя увеселишь.

Добро добру не указываетъ.

Добро дѣлать не мѣшай, да и самъ къ  
тому поспѣшай.

Добро и во снѣ хорошо.

Добро наживай, а худо избывай.

Доброта безъ разума пуста.

Доброта покой, а мучительство злая по-  
льза.

Добро твори, сколько можешь: отъ того  
никогда не занеможешь.

Добро серебро, а золото лучше.

Добро, собьемъ ведро; обручи подъ лавку,  
а доски въ печь, такъ не будетъ печь.

Добро худо переможешь.

Доброй Адамъ пріѣдетъ и къ намъ.

Доброй добру научаетъ, а злой на зло  
наставляетъ.

Доброй другъ не по конецъ рукъ.

Доброй дядька придастъ ума дитяти.

Доброй Иванъ и людямъ и намъ, а худой  
Иванъ ни людямъ ни намъ.

Доброй конецъ все дѣло вѣнчаетъ.

Доб-



Доброй Мордвинъ живетъ и оданъ.  
Доброй привѣтъ и кошкѣ пріятенъ.  
Доброй рабъ за господина умереть радъ.  
Доброй человекъ всегда правъ живетъ.  
Доброй человекъ въ добрѣ проживошъ вѣтъ.  
Доброму вездѣ добро.  
Доброму добрая и память.  
Доброму добро, а худому переломашъ ребро.  
Доброму ночь не въ убытокъ.  
Доброму Савѣ добрая и слава.  
Доброму человеку всякой день праздникъ.  
Доброхотна дашеля любишъ Богъ.  
Добрую жену взяшъ, милые съ нею спать.  
Добрѣ былъ Князь, да ввалился въ грязь.  
Добрѣ дворянинъ, что ѣздитъ не одинъ.  
Добрѣ дѣшина, да испорчена спина.  
Добрѣ Мартынъ, когда есть алшынъ.  
Добрѣ молодецъ, да есть норовецъ.  
Добрымъ шотъ вредишъ, кпо злымъ по-  
пускаетъ.  
Добрыя вѣсти прибавяшъ чести.  
Добрыя жернова всѣ мѣлюшъ.  
Довольна Астраханъ осетрами, а Сибирь  
соболами.  
Догадался де крестьянинъ, на печи избу  
поставилъ.  
Догадка лучше разума.  
Договоръ лучше денегъ.  
Дождливое лѣто хуже осени.

Дождь

Дождь падаетъ на злыя и добрыя.  
Дожили до машу, нѣтъ ни хлѣба ни ша-  
баку.

Долженъ вѣкъ, а плашежу нѣтъ.  
Дожилъ до того, что не оспалось ничего.  
Долги сонъ разрываютъ, и вельможи отъ  
того не досыпаютъ.

Долгобъ терпѣть не бѣда, лишь былобъ  
чего ждатель.

Долго думать, тому же бытъ.  
Долго не говорить, умъ копится; а мол-  
вить, слушать не чего.  
Дологъ у коровы языкъ, да не велятъ го-  
ворить.

Долгъ отдашь, не бѣда заплащать.  
Долгъ плашежемъ красенъ.  
Дома бѣсишься, а въ людяхъ съ ума схо-  
дишь.

Дома Илья, а въ людяхъ свинья.  
Дома жишь, чина не нажишь.  
Дома какъ хочешь, а въ людяхъ какъ ве-  
лять.

Дома не шакъ, а въ людяхъ дуракъ.  
Дома панъ, а въ людяхъ болванъ.  
Дома сидишь, и ни на кого не глядишь.  
Дома сидя пьешь, да жену бьешь.  
Дома спасайся, а въ церковь таскайся.  
Домашняго вора не убережешься.  
Домашняя гривна лучше заѣжжого рубля.



Домомъ жить , не розиня ротъ ходить.  
Домовишой болѣе продастѣ , нежели купи-  
питѣ.

Домъ вести , головой трясти ; а домъ по-  
ведѣшь , головой потрясѣшь.

Домъ дому не указываетѣ.

До неба высоко , а до Царя далеко.

Донеси Богъ до двора , а брюхо что гора.

Донѣ хорошо , а дома лучше.

Дорога борозда къ заgonу.

Дорога голова на плечахъ.

Дорога милостыня во время скудости.

Дороже дуды пузырь.

Дорожному путь не стоить.

Дорого , да мило ; а дешево , да гнило.

Дорого не купи , а даромъ не бери.

Дорого не ставъ , коли жаловать несталъ.

Дорого яичко къ Велику дню , а сыръ мо-  
лодой къ Пешрову дню.

Дорогъ хлѣбъ , какъ денегъ нѣтъ.

Доселѣва вздѣтъ не чего , а нынѣ и пере-  
мышья не вѣ чемъ.

Доселѣва Макарь огороды пахалъ , а нынѣ  
Макаръ вѣ Воеводы попалъ.

Достають невѣстку собою , а иногда и  
Омою.

Достается сычкѣ отъ своего язычка.

До старости дожила , а перемѣны не на-  
жила.

До старости дожилъ , а ума не накопилъ.

До-

Досужа кума , ложки вымыла и шей на-  
лила.

До того дожилось , что ничего не слу-  
чилось.

До того дожили , что всё прожили.

До того доживѣомъ , авось еще наживѣомъ.

До того дошло , что и въ сумки не во-  
шло.

Дочь матери въ сводни не годится.

Дошла честь , что и голова съ плечъ.

Дошли до того , что нѣтъ ничего.

Драгунъ бѣжитъ , земля дрожитъ ; а огля-  
нешся , въ грязи лежишь.

Дракою правъ не будешь.

Друга въ вѣрности безъ бѣды не узнаешь.

Друга имѣешь , себя не жалѣешь.

Друга имѣешь убышка нѣтъ.

Друга любишь , себя не щадишь ; а съ  
смердомъ браниться , людей насмѣшишь.

Друга прилѣжно ищи ; а нашедъ , береги.

Другимъ дивились , а сами на льду обло-  
мились.

Другу дружи , а другому не груби.

Другу дѣлай добро , а недруга въ доброжъ  
приводи.

Другу дѣлай добро , какъ себѣ равно.

Другу дѣлай добро , чтобъ тебѣ убышку  
не было.

Другу сколько можно помогай , да и  
дружня добра не забывай.



Другъ вѣренъ и неизмѣненъ.

Другъ денегъ дороже.

Другъ друга губяшъ, что камень долбашъ.

Другъ другу теремъ строишъ, а недругъ  
недругу гробъ тешешъ.

Другъ о другъ, а Богъ обо всѣхъ.

Другъ познаваешся при рашъ да при бѣдѣ.

Дружба отъ недружбы близко живушъ.

Дружбу помни, а злобу забывай.

Дружбу соблюдай, а бѣднаго не оставляй.

Дружбу храни паче всего.

Друзей у богашыхъ, что мякины около  
зерна.

Друзей много, да прямыхъ мало.

Друзья прямые, что братья родные.

Дрязгу бояшся, шакъ и въ лѣсѣ не хо-  
дишь.

Дуду, дуду, а хлѣба не забуду.

Дума за горами, а смерть за плечами.

Думай о смерти, а гробъ всякому готовъ.

Думалъ купишь корову, а купилъ быка.

Думу думаешъ велику, а въ гумнѣ у него  
по толику.

Дурака учишь, что мершваго лѣчишь.

Дураковъ ни орюшъ, ни сѣюшъ, а сами  
родяшся.

Дураку законъ не писанъ.

Дураку и въ олтаръ не спускаюшъ.

Дуракъ дурака учишъ, а оба не смы-  
сляшъ.

Дуракъ дурака и хвалишь.  
Дуракъ дураку и пошакаетъ.  
Дуракъ дурацкое и дѣлаешь.  
Дуракъ на дуракъ ѣдетъ и дуракомъ погоняетъ.  
Дуракъ не боится креста, а боится песта.  
Дуракъ не глядишь и на кулакъ.  
Дуракъ съ дуракомъ сходилися, а оба никуда не годилися.  
Дурно въ очи хвалишь, а за очи хулишь.  
Духа мало, а дуда велика.  
Душа душу и знаетъ.  
Душа милые ковшы.  
Душа не сосѣдъ, пишь ѣсть хочешь.  
Душка не сучка; не вышлешь вонъ, когда Богъ не возьметъ.  
Дьякъ у мѣста, что кошка у шѣста.  
Дьякъ у мѣста, такъ всѣмъ отъ него шѣсно; а дьякъ на площади, и самъ говоритъ: *Господи пощади.*  
Дѣверь невѣсткѣ обычной другъ.  
Дѣвка красна до замужства.  
Дѣвка Нѣмка; говоришь не умѣешь, а всё разумѣешь.  
Дѣвушка невѣстица, бабушкѣ ровесница.  
Дѣдушка не вѣдаетъ, гдѣ внукъ обѣдаетъ.  
Дѣдушка не знаетъ, какъ внукъ корову укралъ.  
Дѣдушка спалъ, а внукъ и кожу снялъ.



Дѣдушка сшаренекъ, а не много у него денегъ.

Дѣдушка сѣдъ, и смерти на него нѣтъ.

Дѣдушка умрѣтъ, ничего съ собой не возьмѣтъ.

Дѣла испытajemъ, а ошѣ дѣла лышajemъ.

Дѣла не дѣлай, а съ дѣла не бѣгай.

Дѣлавщику полшина, а нарядчику рубль.

Дѣлай добро, и жди добра.

Дѣлающему прежде ошѣ плода подабаешъ вкусити.

Дѣлилъ, да худо раздѣлилъ.

Дѣло сдѣлали, Маланью за мужъ выдали.

Дѣло не богато, да сдѣлано рогато.

Дѣло право, шолько разсмапривай прямо.

Дѣшина добръ, купилъ бы ему гробъ.

Дѣши воруютъ, а мать горюешъ.

Дѣши крадутъ, а отецъ прячешъ.

Дѣши ошца бьютъ, запасъ пасутъ.

Дѣши поспѣли, а мать безъ вѣку до-спѣли.

Дѣши родились, да никуда не годились.

Дѣшинка съ сѣдинкой вездѣ пригодится.

Дѣшки за клѣшки, а машка за вѣшки.

Дѣшки за игрушки, а машка за скалки.

Дѣшки родить, не вѣшки ломить.

Дядя, такъ дядя; а не дядя, такъ мать бладя.

Дядя ѣдетъ изъ Серпухова; бороду гладишъ, а денегъ нѣтъ.

Е.

Египетъ пшеномъ, а Италія виномъ до-  
вольны.

Егорій съ кузовомъ, а Никола съ возомъ.  
Егорій съ мостомъ, а Никола съ гвоздемъ.  
Единъ Богъ безъ грѣха.

Единъ воинъ тысячи водишь.

Ежелибъ на горохъ не морозъ, давнобъ че-  
резъ шынъ переросъ.

Елень быстра, не коню сеспра.

Елень быстрѣ бываетъ, а отъ смерти не  
утекаетъ.

Еловымъ вѣникомъ не паряшя.

Епанчу повези ведромъ, а въ ненашь е и  
сама ѣдетъ.

Ермакъ ходишь заломя колпакъ.

Ерѣ да еры оба упали съ торы.

Есѣли бы на кропиву да не морозъ.

Есѣли бы не законъ, не былъ бы пре-  
сѣпникъ.

Есть батѣка, убилъ бы его; а нѣтъ батѣ-  
ки, купилъ бы его.

Есть вѣ мошнѣ, будетъ и вѣ квашнѣ.

Есть лучше нѣта.

Есть молоко, да доставать далеко.

Есть о чемъ шужить, когда не съ кѣмъ  
рожь молошить.

Есть пирожокъ, есть и дружокъ.

Есть прищча короче носа пшичьа.



Есть рубль, есть и умъ.

Есть чего ждешь, когда есть съ кѣмъ  
рожь жать.

Есть черны на Симоновъ, да не хва-  
ляся.

Есть что слушать, да не чего кушать.

Есть шило, да въ сумкѣ.

Ешотъ ловецъ сшарыхъ овецъ.

Ешотъ песокъ прильнетъ на носокъ.

Ещебъ воевалъ, да пицаль потерялъ.

Еще спанешь бѣсишься, когда не умѣешь  
съ недругомъ помириться.

## Ж.

Жаденъ какъ воронъ крови.

Жаловался всѣмъ, да никто не слушаетъ.

Жаль батьку, да везть на погоспъ.

Жаль друга, да не какъ себя.

Жаль дѣвки, погубили парня.

Жаль кулака, да бить дурака.

Жалѣй попроси, а люби какъ себя.

Жалѣть будешь сусла, когда брага кисла.

Жалѣть вина, не пошчивашъ гостей.

Жалѣть не помочь, когда смерть пришла.

Ждали, ждали, да и жданки сѣбли.

Ждали обозу, а дождались навозу.

Желаючи чужаго, свое растеряешь.

Желудокъ не овчина.

Желѣзо ржа сѣдаетъ, а зависшливой отъ  
зависши погибаетъ.

Желѣзо ржа сѣбѣдаетъ, а сердце печаль  
погубляетъ.

Жена безъ мужа всего хуже.

Жена богатая гордится, а съ мужемъ ча-  
сто бранится.

Жена взбѣсилась, и мужа не спросилась.

Жена мужа любила, въ шюрмѣ мѣсто ку-  
пила: вотъ тебѣ муженекъ подворьницо;  
живи да не шужи, жену помани.

Жена злобная мужу погибель.

Жена красовица, безочному радость.

Жена мужа не быѣтъ, а подъ свой нравъ  
ведѣтъ.

Жена мужу пласгырь, а онъ ей пастырь.

Жена не гусли: поигравъ, на стопку не  
повѣсишь.

Жена не мать, не бишь еѣ снать.

Жена не сапогъ, съ ноги не скинешь.

Жена умираетъ, а мужъ со смѣху поми-  
раетъ.

Жена худая омерзѣетъ, а хорошая мно-  
гимъ помилѣетъ.

Жена честнѣе, мужу милѣе.

Женился, да никуда не годился.

Женился, какъ на льду обломился.

Женился, перемѣнился.

Женишься, такъ не лѣнись; хотя не хо-  
чется, да вставать.

Жениху надобно искашь, чтобъ хорошую  
невѣсту взять.



Ження ѣдетъ родня , отворяй ворота ; а  
мужня родня , зашворяй ворота.

Женою доброю и мужъ честенъ.

Женская лестъ хотя безъ зубъ , да съ ко-  
стьюми сѣбѣшъ.

Женская беззлобность крокодилова слеза.

Женскія немощи догадки лѣчашъ.

Женскія прихоти не исполнишь.

Женское лѣто по Петровъ день.

Женское слово , что клей пристанешъ.

Женской обычай , слезами бѣдѣ помогашъ.

Жену хорошую взять , многіе станушъ  
знать ; а худую не лѣзя и въ люди по-  
казашъ.

Женушка душка любитъ мягкую подушку.

Жены богатой лучше не брать , нежелъ  
ей мужемъ владашъ.

Жены стыдисься , дѣшей не видашъ.

Женщинъ красота , домостройство.

Жернова сами не ядяшъ , а людямъ муку  
дѣлаюшъ.

Жестокой нравъ не будешъ правъ.

Жжотся какъ кропива , а колѣтся какъ  
южъ.

Живая грамота.

Живая собака лучше мертваго льва.

Живемъ не люди , а умремъ не родители.

Живешъ въ Кромахъ въ разныхъ домахъ.

Живешъ въ Москвѣ въ немалой шоскѣ.

Живешъ въ Тулѣ , да ѣстъ дули.

Жи-

Живешъ въ поскѣ, и спишъ на голой доскѣ.

Живешъ, да хлѣбъ жуешъ.

Живешъ, да небо копшишъ.

Живешъ дѣвка за парнемъ.

Живешъ Ерошка подлѣ большой дорожки.

Живешъ и меньшее лучше большаго.

Живешъ и на Машку промашка.

Живешъ и на старуху проруха.

Живешъ и опѣ воротъ поворотъ.

Живешъ и печеное шѣсто за хлѣба мѣсто.

Живешъ за рѣкой, а къ намъ ни ногой.

Живешъ какъ бы день къ вечеру.

Живешъ какъ вонъ глядишъ.

Живешъ Мордвинъ и некрещеной.

Живешъ на Вашкѣ, да ходишъ въ одно-  
рядкѣ.

Живешъ на Дону, оставя дома жену.

Живешъ на горкѣ, а хлѣба ни корки.

Живешъ на погостѣ, а хлѣба ни горсти.

Живешъ на слуху, а ѣстъ шребуху.

Живешъ небогато, да поровапо.

Живешъ, не шужишъ, и никому не слу-  
жишъ.

Живешъ порою, течетъ и вода горою.

Живешъ и ша пора, что выпши стыдно  
изъ двора.

Живешъ собою, не спрашивается съ Оо-  
мою.

Живешъ, что заецъ на слуху.

Живи безпорочно, такъ не будетъ тошно.

Живи



Живи вѣшиши, а къ намъ грамошки пиши.  
Живи, да не шужи.

Живи, ни о чемъ не шужи; а всѣо про-  
живѣшь, авось еще наживѣшь.

Живи не скупися, да съ друзьями весе-  
лися.

Живи ни шапко, ни валко, ни на сторону.  
Живи просто, проживешь лѣтъ со сто.

Живи смиреняе, такъ всѣмъ будешь миляе.

Живи смиреняе, тебѣжъ будешь прибыль-  
няе.

Живи шихо, да избывай лихо.

Живой живое и думаешь.

Живой не безъ мѣста, а мертвой не безъ  
могины.

Живому могилы нѣтъ.

Живому нѣтъ въ землѣ мѣста, а на небо  
крылъ.

Животинка водишь, не розиня рѣшъ хо-  
дишь.

Животъ безъ хлѣба не проживѣтъ.

Животъ богатство даетъ, а смерть все  
отберетъ.

Животъ болитъ, а дѣтей родитъ.

Животъ смерти боится.

Животы смерть окажетъ.

Животы, что голуби, гдѣ поведутся.

Живучи въ бѣдности, не ищешь честно-  
сти.

Живучи на погосщѣ всѣхъ не прилакашь.

Живѣ

Живѣ во плоти, что свинья вѣ оброти.  
Живѣ другѣ, а умерѣ поконцѣ рукѣ.  
Живѣ другѣ, не убытокѣ.  
Жилѣ бы и вѣ Ордѣ, толькобѣ вѣ добрѣ.  
Жилѣ бы хорошенько, да денегѣ маленько.  
Жилѣ вѣ нѣгѣ, а ѣздилѣ вѣ шелѣгѣ.  
Жилѣ, да и жилы порвалѣ.  
Жилѣ долго, а умерѣ скоро.  
Жилѣ на дому, а очутился на Дону.  
Жилѣ, ни о чемѣ не шужилѣ.  
Жить было ещѣ, да вѣ живощѣ стало  
пощо.  
Жить было вѣ честѣ, да помѣшали не-  
пріятельскія лести.  
Жить было вѣ совѣстѣ, да помѣшали раз-  
ныя дѣшѣ.  
Жить было съ другомѣ, да помѣшалѣ не-  
другѣ.  
Жить вмѣстѣ, и умереть вмѣстѣ.  
Жить весело, да ѣсть не чево.  
Жить вѣ обидахѣ, что со львомѣ во вра-  
гахѣ.  
Жить мучиться, а умереть не хочешся.  
Жить по своей волѣ лучше неволи.  
Жить тихо, шакѣ отѣ людей лихо.  
Житье скупое, платьѣ носитѣ худое.  
Жнетѣ, идѣже не сѣялѣ; а собираешѣ, идѣ-  
же не распочалѣ.  
Жнетѣ не сѣявѣ.  
Жнушѣ порою, а ядятѣ съ водою.

жуку



Жуку нора за обычай.

Журавль межи не знаешъ, и черезъ спускаешъ.

Журишь бранить есть кому, а пожаловать не кому.

Журлива что свекровь.

### 3.

За богатымъ не угоняешься.

Забивъ голову въ мѣхъ, да цѣлой хлѣбъ сѣбѣ.

За бисова двухъ небитыхъ даютъ.

За Богомъ молишва, а за Государемъ служба не пропадетъ.

За Богомъ пойдешь, добръ путь найдешь.

За Богомъ пойми, Гожье и творишь.

Заварилъ кашу, не жалѣй масла.

Завистию ничего не сдѣлаешь.

Завистливой сохнешъ и о помѣ, когда видишь щастіе въ комъ.

Завистливой сохнешъ отъ зависти, а доброй плачешъ отъ радости.

Завидки берутъ, что намъ не даютъ.

За вино бьютъ, а на землю не льютъ.

Зависть прежде насъ родилась.

За вкусъ не берусь, а горячо сварю.

За вѣпромъ въ полѣ не угоняешься, а съ бранчивою кумою на напрощаешься.

Заглядываешъ, что собака въ кувшинѣ.

За грѣхи муки, а за воровство кнушъ.

За двумя зайцами гонять, ни одного не  
поймашь.

Задирка дирку дербошъ.

За доброе дѣло жди похвалы смѣло.

За добрыя дѣла всегда живѣшъ похвала.

Задоръ беретъ, да мочи нѣшъ.

Зайцъ отъ лисицы, а лягушка отъ зай-  
ца бѣжишъ.

Займы плашежемъ красны.

Законною женою будь доволенъ и одною.

Законъ какъ паушина; шлепъ пробьется,  
а муха не увязнешъ.

Закрышую рану лѣчишь шрудно.

Закрышы гостинцы, а открышы пироги.

За лихова батьку хоть ошдай мащку; все  
ни во что.

За малое судишься, большое поперяшь.

За милую куму лѣзть будетъ въ шпюръму.

За мое добро да мнѣжъ переломили ребро.

Замокъ для дурака, а печашъ для умнова.

За моремъ корова по деньгъ, да перевозу  
рубль.

За мужъ ипши чужой вѣкъ заѣсть, а  
свой положишъ.

За мухой не нагоняешься съ обухомъ.

Замѣсила густо, да вынула пусто; въ се-  
рѣдку подула, шакъ и къ верьху  
вздула.

Замѣсила прѣсно, да посадила шѣсно.

Замѣшался чщо пѣстъ въ ложкахъ.

За



- За наши грѣхи и Терехи Дѣяки.  
За неволю волосы вянушѣ, когда за нихѣ  
  пшянушѣ.  
За неволю кѣ полю, когда лѣсу нѣшѣ.  
За неволю сшанешѣ бѣсисься, какѣ жена  
  на мужа косисься.  
За неволю хода, когда ноги боляшѣ.  
За неприятельской головой поди, а свою  
  понеси.  
За ничто ничего не купяшѣ.  
За ночью что за городомѣ.  
За нужду сѣ мужемѣ, когда гостя нѣшѣ.  
За обѣдомѣ соловей, а послѣ обѣда во-  
  робей.  
За очи и баба Князя перешажетѣ.  
За очи на друга калачѣ купишѣ.  
За очи храбрость, а вѣ ночи раба.  
За очи яицы торгуюшѣ.  
Запасливой лучше богашова.  
Запасливой нужды не терпимѣ.  
Запасѣ мѣшку не порча.  
Запасѣ человекѣ не поршимѣ.  
Запеклися и уста, что мощна пуста.  
Запили сосѣды, запьемѣ же и мы.  
Запилѣ, и вороша заколошилѣ.  
Заплашишѣ долгѣ скоряе, такѣ будешѣ по-  
  веселяе.  
Заповѣдѣ не сдержалѣ, вино увидя за-  
  дрожалѣ.  
Запромешливу коню не вѣрь вѣ уздѣ.

Запрѣгѣ прямо, а поѣхалѣ криво.  
Запросѣ Малашку и Богѣ проститѣ.  
Запросѣ вѣ мошну не лѣзетѣ.  
Запушался, что мизгирѣ вѣ тѣнѣпахѣ.  
Зародился Никиша на волокишу.  
Зарылся, что свинѣя вѣ навозѣ.  
За рѣкою мужикѣ бранишся, а намѣ для  
него не вѣ воду бросишся.  
За саваномѣ только не умираетѣ.  
За своижѣ гроши, да купилѣ себѣ лихо.  
За свой грошѣ вездѣ хорошѣ.  
За сиротою самѣ Богѣ сѣ колишою.  
За собою слова не удержавѣ, за людѣми  
не удерживаютѣ.  
Засшала зима вѣ лѣшнемѣ платьѣ.  
Засшарѣлую болѣзнь трудно лѣчишь.  
Засшупи, да кожи не слупи.  
Засшупилѣ, а пяшь рублевѣ слупилѣ.  
За стыдѣ голова гинетѣ.  
Засѣчено вѣ ледку, да вѣ чужомѣ погребку.  
За тѣмѣ дѣвкѣ не сидѣшь, что ей робяшѣ  
носишь.  
Зашѣйливыя рабѣша не долговѣчны.  
Зашравилѣ воробѣя, да лучше рубля.  
За тѣмѣ дѣло спало, что денегѣ мало.  
За тѣмѣ спало, что приданова мало.  
Зашѣяла кумица трубицы, нѣшѣ ни соли  
ни мучицы.  
Зашѣяла худо, не бышь добру.  
За фальшивыя умышленѣя не жди почтенѣя:



За хвостъ не удержишься , коли за гриву  
не удержался.

Захотѣли отъ мершвыхъ пчелъ канону.

Захотѣли у каменнова попа да желѣзной  
просвиры.

Захотѣли у кошки лепѣшки , а у собаки  
блиновъ.

Захотѣлось худова , чшо доброва.

Захотѣлъ вѣ гостяхъ , да на посланомъ.

Захотѣлъ у калашника дрождей покупашъ.

Захочешъ булавокъ , будетъ у нашихъ ла-  
вокъ.

Захочешъ добра , посыпъ больше серебра.

За храбрую справу всегда получишь славу.

За худова за мужъ не хочешся , а доброва  
не гдѣ взять.

За худымъ пойдешъ , худое и найдешъ.

За худыя слова слезишь и голова.

Зацѣпилъ , поволокъ ; а сорвалось , не спра-  
шивай.

Зачалъ говѣть , да спало брюхо болѣть.

Зачалъ за здоровье , а свелъ за упокой.

Зачалъ Мирошка пить по немножку.

За чемъ вѣ люди по печаль , когда дома  
плачущъ.

За чемъ къ Варварѣ , когда всѣ вѣ анбарѣ.

За чемъ пойдешъ , то и найдешъ.

За чемъ сорока вѣ другой кустъ переле-  
зѣла ? за тѣмъ чшо вѣ шомъ напоро-  
шила.

- За чѣмъ шуда съ ножомъ, гдѣ шопоръ за-  
ложенъ.  
За честное обхожденъе всегда получишь  
почтенъе.  
За честь голова гинетъ.  
За что Игуменъ, за то и братья.  
За что про то споятъ, чего люди хо-  
пята.  
За что пытають, за то и вѣшаютъ.  
За что шого любишь, кто хочетъ сгу-  
бишь.  
За чужимъ добромъ подноситъ ведромъ.  
Зашолъ въ тупикъ, что не куда ступишь.  
Зашолъ въ чужую клѣтъ молебень пѣшь.  
Зашушилъ и кожу слушилъ.  
За шушку не сердися, а въ обиду не вда-  
вайся.  
За арышкою брань не пропадаетъ.  
Збой сердитъ не живѣтъ.  
Звали гостей, да посадили глодашь ко-  
стей.  
Звали на честь, а посадили на печь.  
Зюни въ колокола, чшобъ попадья не  
спала.  
Звонитъ не умѣю, а перешасть не смѣю.  
Звонки бубны за горами, а къ намъ при-  
будутъ какъ лукошки.  
Звѣря бьютъ, на то времени ждуть.  
Звѣря шравятъ не собаками, выѣздомъ.



Здоровой урока не боишся.  
 Здорово, да безъ коровы.  
 Здорово проживу, и еще наживу.  
 Здоровому все здорово.  
 Здоровыбѣ были дѣшки, есть кому лѣзть  
 въ чужія клѣшки.  
 Здравствуй ты, многолѣтствуй я; ноче-  
 вать пусси къ своей милости.  
 Здравствуй въ новѣ, а скинь нонѣ.  
 Здравый врача не требуетъ.  
 Дѣлавъ доброе дѣло, и добра жди смѣло.  
 Дѣлавъ добро не кайся.  
 Дѣлавъ добро не попрекай, а отъ добра и  
 впередъ не отставай.  
 Дѣлавъ другу добро и себѣ жди добра.  
 Дѣлавъ худо, не жди добра.  
 Дѣлайся шолько овцою, а волки гоповы.  
 Дѣлала худое, переломила верешено кри-  
 вое.  
 Дѣлали изрядное добро, переломили му-  
 жику ребро.  
 Дѣлали шутку, сняли съ Варвары шубку.  
 Дѣлали славу, поколошили Саву.  
 Дѣлалъ бы однорядочку съ корольки, да  
 живомы корешки.  
 Дѣлалъ дѣло, что спина засвѣрбѣла.  
 Дѣлалъ причину, и всѣмъ навелъ кручину.  
 Дѣлалъ шутку, потерялъ лисью шубку.  
 Зеленъ виноградъ не сладокъ, а младъ че-  
 ловѣкъ не крѣпокъ.

Зѣло

Зѣло согрѣшилъ: съ постели вскочилъ, да  
въ вино усѣ обмочилъ.

Земля любитъ навозъ, лошадь овѣсъ, а  
Воевода приносѣ.

Зимѣ да лѣшу перемѣны нѣшу.

Злаго любишь, себя губишь.

Златое время молодья лѣша.

Злапо не говоришь, да много шворишь.

Злая жена сведѣтъ мужа съ ума.

Злая совѣсть стоишь палача.

Зло злымъ исполнишь.

Зло помняшь, и неблагодѣянiемъ свѣтъ  
полняешь.

Злое сѣмя кропива; не сваришь изъ него  
и пива.

Злой съ лукавымъ водились, да оба въ  
яму ввалились.

Злой съ лукавымъ знающа, да другъ на  
друга ссылающа.

Злой человекъ въ ненависти изживѣтъ  
вѣкъ.

Злой человекъ въ очи льспишь, а за очи  
губишь.

Злой человекъ и повалясь въ глаза гля-  
дишь.

Злой человекъ не проживѣтъ въ добрѣ  
вѣкъ.

Злой человекъ не сдѣлавъ зла, не убьетъ  
козла.



Злой человѣкъ того и желаетъ, что дру-  
гой погибаетъ.

Злой человѣкъ у кого милости проситъ,  
того и поноситъ.

Злой человѣкъ у кого встѣ да пьетъ, съ  
того же и голову рветъ.

Злой человѣкъ хуже макины.

Злому человѣку не прибавитъ Богъ вѣку.

Злость подѣ видомъ добродѣтели многихъ  
обманываетъ.

Злые дни скачутъ, неволя учитъ, а чу-  
жіе хлѣбы спать не даютъ.

Злые медъ во устахъ носятъ, а ядъ вся-  
кому приносятъ.

Злые нравы портятъ добрая дѣла.

Злыхъ боюсь, что злы; а добрыхъ, ко-  
торые съ нами сообщаются.

Змѣя хотъ умираетъ, а зелье все хва-  
щаетъ.

Знаетъ и крестьянинъ, что попъ не боя-  
ринъ.

Знаетъ и попадья, что у попа есть скуфья.

Знаетъ кошка, чье мясо съѣла.

Знаетъ про то Игуменъ, которой звонокъ  
бубенъ.

Знаетъ и мельникъ, кто бездѣльникъ.

Знаетъ про то купецъ, а наше дѣло по-  
стороннее.

Знаетъ и попъ, что мужикъ добръ.

Знаетъ свинья свое порося.

Знаетъ

Знаетъ сорока, гдѣ зиму зимовать.  
Знай баба гребень, да кривое верьшено.  
Знай больше, а говори меньше.  
Знай, кому добро дѣлаешь.  
Знай насъ плѣшивыхъ, оббѣзжай шелудивыхъ.  
Знай сверчокъ свой шестокъ.  
Знай себя, да указывай дома.  
Знай себя, и шово будешь съ тебя.  
Знашь ворону и по полешу.  
Знашь злато и на грязи.  
Знашь паву по перью.  
Знашь по очамъ, чпо ходишь по ночамъ.  
Знашь склянишное судно по звуку, а человѣка по рѣчамъ.  
Знашь сову по полешу.  
Знашь сокола по полешу, а добра молодца по походкѣ.  
Знашь ямскую по столбамъ, а Волгу рѣку по крутымъ берегамъ.  
Знашься съ женою, разстанься съ кумою.  
Знашься съ кумою, бранишься будешь съ женою.  
Знаютъ и міряне, что мы не дворяне.  
Знаютъ и въ Орлѣ, кто живишь въ добрѣ.  
Знаютъ и дѣяки, что кушью варишь изъ гречихи.  
Знаютъ тебя прежде меня.  
Знаютъ про то большіе, у ково борода поширѣ.



Знають про то и Чудошворцы, что мы  
не богомольцы.

Зобѣ полонѣ, а глаза голодны.

Зови гостей меньше, такѣ хлѣба останеш-  
ся больше.

Зовутѣ Омою, а живютѣ собою: въ го-  
сти не ѣздитѣ, къ себѣ не зоветѣ.

Зуй до воды охочѣ, а плавать не умѣетѣ.

Зять любитѣ взять, шестѣ любитѣ  
честѣ, а шуриной глаза щуритѣ.

Зять съ шещею говоритѣ день до вечера,  
а слушать не чева.

## И.

И баба видала, какѣ сорока летала.

И баба видитѣ, что неправда идетѣ.

И баба знаетѣ, что Великѣ день праз-  
дникѣ.

И баба смѣчаетѣ, какѣ рабенка качаетѣ.

И безѣ перца дойдетѣ до сердца.

И Богѣ того не возметѣ, когда чего нѣтъ.

Иванѣ въ дуду играетѣ, а Марья съ го-  
лodu умираетѣ.

Иванѣ въ Ордѣ былѣ, а Марья въсти ска-  
зываетѣ.

И васѣ бранятѣ, а про насѣ и слышать  
не хотятѣ.

И видишь, да не вырвешь.

И волчей ротѣ, и лисей хвостѣ.

И въ доброй дракѣ на хлѣбѣ не придетѣ.

И вѣ напраснинѣ, что вѣ дѣлаѣ погибають.  
И гладокѣ, да гадохѣ.

Иголка маленька, да больно уколеть.

И горшокѣ съ горшкомѣ сполкнется.

И госпи не знали, какѣ хозяина связали.

И госпѣ не слыхалѣ, какѣ хозяинѣ взды-  
халѣ.

Игра не доведеть до добра.

Игренью лошадь за рѣкою купи.

Игуменѣ за чарку, а братья за ковчи.

Игуменѣ хорошѣ, да и братья не худы.

Идетѣ воевать, да не хочеть сабли вы-  
нимать.

Идетѣ мимо кровати спать на палаши.

И доброе слово не уйметь злова.

И доброй временемѣ плачеть, а худой  
скачеть.

Иду мимо, а не зайду, гдѣ не мило.

Иже не ври же, егоже не пригоже.

Избави насѣ Боже отѣ лысова, рыжа и  
кривоноса.

Избалуется овца не хуже козы.

Избирай друга по своему нраву.

Избыточная сладость пуще гордости.

Избышку убожеству ближній наследникѣ.

Извадишя по чужимѣ обѣдамѣ.

Извѣданѣ, другѣ; а не извѣданѣ, два.

Издали ни шо ни сѣ; а что ближе, шо  
гаже.

Изжилѣ вѣкѣ за холщовой мѣхѣ.



Излишнее обхожденье раждаетъ уничто-  
женъе.

И змѣя своихъ черевъ не ѣстъ.

Изподоволь ольху гни , а вкрупъ и вязъ  
переломишь.

Изподшиха скоряе собака укуситъ.

Изрекъ благая , погубилъ мзду.

И зубы есть , да не чево ѣсть.

Изъ блохи дѣлають верблюда.

Изъ большого не выпадетъ.

Изъ большого убавить не шрудно.

Изъ вины швоей не шубу шить.

Изъ горла кусъ не вырвешь.

Изъ грязи , да посаженъ въ Князи.

Изъ дому гонитъ мачиха , а изъ лѣсу  
медвѣдь.

Изъ за чужова обѣда не стыдно не ѣвши  
вспашъ.

Изъ короба не лѣзетъ , и короба не даетъ.

Изъ куша по лавкѣ , а всѣ женихи.

Изъ куша по лавкѣ шелудякъ наголо.

Изъ лука не мы , изъ пищали не мы ; а  
чарочка винца , и установочка чиста.

И моя денъга не щербаша.

Изъ огня да въ поломя.

Изъ одного города , да не однѣ вѣспи.

Изъ одного дерева икона и лопаша.

Изъ одного рша и холодно и шепло.

Изъ одной муки хлѣбы не испечюшь.

Изъ пѣсни слова не выкинешъ.

Изъ

Изъ пуста судна ни пьюшъ ни ядятъ.  
 Изъ пустова въ порожнее не переливаютъ.  
 Изъ пустой хоромины или сычь, или со  
 ва, или самъ сашана.  
 Изъ худова хорошева не сдѣлаешъ.  
 Изъ чужова мѣшка плашишь легко.  
 И кафшанъ грѣшъ, когда шубы вѣшъ.  
 Иконнику вольно пашницу и на конѣ на-  
 писашъ.  
 Иконы красишъ, а церкви грабишъ.  
 И курица пѣшъ.  
 И лжотъ и ползѣшъ, и бѣсится.  
 Или въ сукъ, или въ шеперю.  
 Или въ спремя ногою, или въ печь головою.  
 Или мой дворъ сѣбѣ шворится, что  
 въ него всякъ валяется.  
 Или мой канонъ не ошпѣшъ.  
 Или полонъ дворъ, или корень вонъ.  
 Или сѣна клокъ, или вилы въ бокъ.  
 Или ферьакъ добышь, или домой не бышь.  
 И лучшее кушанье прѣбшъ.  
 И медвѣдя люди учашъ.  
 И мужикъ знаетъ, кшо ево лаешъ.  
 И мужъ не знаетъ, гдѣ жена гуляетъ.  
 И муха набиваетъ брюхо.  
 И мы видали, какъ бояре ѣдали.  
 Имѣй любовь къ Богу, за то получишь  
 милость многу.  
 И мѣсяцъ свѣтитъ, когда солнца нѣшъ.  
 И наго и босо и безъ пояса.



И на елкубѣ лѣзѣ, и ножкибѣ не обо-  
драабѣ.

И на костяхѣ пало, что вовсе пропало.

И на погоспѣ бывающѣ госпи.

И не наши сѣни подламываются.

Иной вѣ лѣсѣ, иной по дрова.

Иной хлѣбѣ достаетѣ горломѣ, а иной гор-  
бомѣ.

Иному не можетѣ быть благѣ, кто себѣ золѣ.

Иноходецѣ вѣ пуши не товарищѣ, а боль-  
шой вѣ избѣ не сосѣдѣ.

И отецѣ не поможетѣ, когда сынѣ зане-  
можетѣ.

И отѣ ума сходятѣ сѣ ума.

И парусы и снасти были не вѣ моей вла-  
сти.

И паспухѣ овцу бьетѣ, что не шуда  
идетѣ.

И пчела лешитѣ на красной цвѣшокѣ.

Исай по немножку кусай; а кто живошомѣ  
свѣжѣ, шомѣ побольше бѣшѣ.

И самѣ шому не радѣ, что грамотѣ го-  
раздѣ.

И самѣ шому не радѣ, что родился гор-  
башѣ.

Искавѣ чужова, свое потеряешь.

Искалѣ мужикѣ ножа, а нашелѣ южа.

Искра пока вѣ пеплѣ, тогда и пуши.

Искусной плаватель и на морѣ не утонетѣ.

И собака помнитѣ, кто ее кормитѣ.

И собачку ласково примолвишь, такъ не скоро укусишь.

И солнце проходишь скверныя мѣста, да не оскверняешься.

Испила Хавронья про свое многолѣтнее здоровье.

Исполашь палашиамъ, что выше печи.

Испужанъ звѣрь, далеко бѣжишь.

Испуся лѣто, въ лѣсѣ по малину не ходяшь.

Испышашеля бѣгай, а говорка отошри.

Истинна хорошо, а и правда не худо.

Истинно не ложно, что прошивъ рожна прати не можно.

И то-то будетъ, что и насъ не будетъ.

И то бывало, что и мы кашу ѣдали; а нынѣ и шюря въ честь.

И то добро, что нашолъ ведро.

И то забыли, что вчерась говорили.

И то зубы, что кисѣль ядяшь.

И то ремесло, кто умѣешь сдѣлать весло.

И тѣмъ люди не шусятъ.

Ишли было въ гости, да ни кто не зовешъ.

Ишли въ драку, не жалѣшь волосъ.

Ишли лучше домой, а не дожидаться побой.

И у курицы сердце есть.

И у соборныхъ поповъ много клоповъ.

И холодно и голодно, и мошна пуста.



И хорошая апшека убавишѣ вѣка.  
И худой живѣишѣ, да хлѣбѣ жуѣишѣ.  
И худой человекѣ проживѣишѣ свой вѣкѣ.  
Ищай чужаго, о своемѣ възрыдаешѣ.  
Ищи крошѣсти, чѣшѣ не дойши до пропасти.

## К.

Кайся, да опять за пожѣ принимайся.  
Каждому болѣзнь своя тяжка.  
Какая то чѣсть, чѣ не дали бѣсть.  
Какіе чины, когда нѣишѣ во шахѣ вѣш-  
чины.  
Какова баба, шакова ей и брага.  
Какова дворница, шакова и горница.  
Какова Маланья, шаковы и алады.  
Какова обишель, шаковѣ и Спроишель.  
Какоза отѣ пса ловля, шакова ему и  
кормля.  
Какова печка, шаковы и перепечки.  
Какова плена, шакова ей и цѣна.  
Какова смерть, шаковы и похороны.  
Какова Ушинья, шакова у ней и бош-  
винья.  
Каково вѣ лѣсу кликнешся, шаково и оп-  
зовешся.  
Каково дерево, шакова и ошрасль.  
Каково живѣишѣ, шаково и слывѣишѣ.  
Каково сдѣлаешся, шаково и износишся.  
Каково постелешъ, шаково и уснешъ.  
Каково поѣешъ, шаково и сожнешъ.

Ка-

Каково присѣла , шаково и сѣбла.  
Каково умѣла , шаково и присѣла.  
Каковѣ естѣ , шаково и вѣ люди нестѣ.  
Какову чашу другу нальешь , шакову и  
самѣ выпьешь.  
Каковѣ Ананья , шакова у него и Маланья.  
Каковѣ вѣ воспишаніи , шаковѣ и вѣ со-  
стояніи.  
Каковѣ вѣ колыбелку , шаковѣ и вѣ мо-  
гилку.  
Каковѣ Діома , шаково унего и дома.  
Каковѣ до Бога , шаково и отѣ Бога.  
Каковѣ дѣдѣ , шаковѣ и обѣдѣ.  
Каковѣ дядя до людей , шаково ему и отѣ  
людей.  
Каковѣ Игуменѣ , шаковы и братья.  
Каковѣ купецѣ , шаковѣ и продавецѣ.  
Каковѣ Маршынѣ , шаковѣ у него и ал-  
тынѣ.  
Каковѣ ни естѣ , а хочетѣ ѣстѣ.  
Каковѣ попѣ , шаковѣ и приходѣ.  
Каковѣ поѣхалѣ , шаковѣ и пріѣхалѣ.  
Каковѣ пошелѣ , шаковѣ и ворошился.  
Каковѣ привѣштѣ , шаковѣ и отвѣштѣ.  
Каковѣ промыселѣ , шакова и пища.  
Каковѣ Сава , шакова ему и слава.  
Каковѣ шеремѣ ни высокѣ , а повалуша  
выше.  
Каковѣ ѣдетѣ , шаковѣ и погоняетѣ.  
Каковы вѣки , шаковы и человекѣки.

Какѣ



Какъ бы была у меня машка, была бы и кувяшка.

Когда бы не зубы, да не губы, и душа бы вонъ.

Какъ Брянская коза вверху глядишь.

Какъ бѣсъ передъ заушней вершишь.

Какъ бѣшенная овца головой вершишь.

Какъ воронъ крови ждѣшь.

Какъ волка въ хлѣвъ пусишь.

Какъ въ грязь бросилъ.

Какъ въ комаръ сила.

Какъ въ кремнѣ огонь скрѣшишь.

Какъ въ ушлое судно воду лишишь.

Какъ горохъ къ стѣнѣ не льнешъ.

Какъ еще не прибавишь, и о томъ проживешь.

Какъ живетъ, такъ и слыветъ.

Какъ жилъ, такъ и умеръ.

Какъ коза на кровлю мосщишь.

Какъ козы рога въ мѣхъ нейдутъ.

Какъ кто вѣдаетъ, такъ тошъ и обѣдаетъ.

Когда намъ женишься, такъ и ночь ко-рошка.

Какъ Мордвинъ съ коробомъ ѣдетъ.

Какъ на льду обломился.

Какъ ни валяшь, а дома не бываешь.

Какъ ни ворочай, а наше дѣло короче.

Какъ ни морщи, а Богъ всѣхъ больше.

Какъ ни живи, только Бога не гнѣви.

Какъ ни зови, только хлѣбомъ корми.

Какъ

Какъ оса въ глаза лѣзетъ.  
Какъ отъ козла, ни шерсти ни молока.  
Какъ пришло, такъ и пошло.  
Какъ про тебя сказывали, шаковъ ты и  
есть.  
Какъ рой безъ машини, такъ дитя безъ  
машини.  
Какъ рыба безъ воды.  
Какъ сложено, такъ и почай.  
Какъ слѣпой о краскахъ разсуждаетъ.  
Какъ смола съ новой сосны содрана.  
Какъ сомъ въ вершу попалъ.  
Какъ съ неба упалъ.  
Какъ снѣгъ на голову.  
Какъ сыръ въ маслѣ кашается.  
Какъ тебѣ вѣрятъ, такъ и мѣрятъ.  
Какъ Филиппъ къ шѣсту прилипъ.  
Какъ хлѣба край, такъ и подъ елью рай;  
а хлѣба ни куска, такъ и вездѣ по-  
ска.  
Какъ хочу, такъ и ворочу.  
Какъ черезъ пенъ колоду валишь.  
Какъ шелудиваго бришь, не лучше ли его  
опалишь?  
Каменное шотъ строитъ, кто сможетъ.  
Камнемъ торговать, каменное и сердце  
имѣшь.  
Камчатая наволочка соломой набита.  
Капля со временемъ камень пробьетъ.  
Карасева ущица, госпиная ѣда.



Каршы хмѣль любящѣ.

Каша мать наша.

Кашлай вѣкъ, грѣха вѣ томѣ нѣтъ.

Кашлай пошоне, шакѣ пошянешся подолѣ.

Кашу масломѣ не испортишь.

Кашу ѣшь, а ножомѣ не рѣжь.

Келья гробѣ и дверью хлопѣ.

Кинь калачѣ на лѣсѣ; назадѣ пойдешѣ,  
найдешѣ.

Кинь хлѣбѣ соль назадѣ, будетѣ напе-  
реди.

Кинь піюшка бобами, не будетѣ ли за  
нами?

Кинуло вѣ пошѣ голова, что мѣдѣ, а  
языкѣ хопѣ выжми.

Кирила не отворачиваетѣ отѣ чарки рыла.

Кислой квасѣ переѣлѣ кишки у насѣ.

Кисло, прѣсно, мѣшай вмѣстѣ.

Кисѣль зубовѣ не поршишѣ.

Кланяшѣся гораздѣ, а говоритѣ не умѣетѣ.

Клевала ворона хлѣбѣ вѣ осень, а зимой  
попала и сама вѣ осѣлѣ.

Клей для бумаги, а игла для рубахи.

Клей на бумажку, а глина на рубашку.

Клинѣ клиномѣ выбивающѣ.

Клинѣ плошнику товарищѣ.

Кнушѣ не Архангелѣ; души не вынетѣ, а  
правду скажетѣ.

Кнушѣ не мука, а впередѣ наука.

Княгинѣ дишя, а кошкѣ кошя,

Кня-

Княгиня хороша , и барыня хороша ; а жи-  
вѣшъ красна и наша сестра.

Князь вѣ плашѣ и бояре вѣ плашѣ ; бу-  
детъ плашье и на нашей братьѣ.

Кобылка бѣжитъ , а Ивашка лежитъ.

Кобылка маленька , а сѣдлу мѣсто есть.

Кого беретъ , тому и ключи вѣ руки.

Кого Богъ милуетъ , того и Государь жа-  
луетъ.

Кого Богъ сохраняетъ , того и отъ пече-  
ли освобождаетъ.

Кого Богъ хранитъ , тому зла никто не  
учинитъ.

Кого боятся , того и почитаютъ.

Кого бранятъ , того ни чемъ не дарятъ.

Кого дѣдушка любитъ , тому и косточки  
вѣ руки.

Кого люблю , того и бью.

Кого не любятъ , того и не слушаютъ.

Кого почитаютъ , того и величаютъ.

Кого сѣдина украшаетъ , того больше  
бѣсъ уловляетъ.

Ко всякому правому дѣлу надобно быть  
смѣлу.

Когдабъ вѣдалъ , у чужагобъ не обѣдалъ.

Когдабъ на добра коня да не лысенка , и  
цѣныбъ ему не было.

Когда бы взялъ на дѣло , шакъ бы и брюхо  
не болѣло.



Когда бы вѣщѣ былъ человекѣ , такѣ бы и не погибалѣ во вѣкѣ.

Когда бы на дашла на свой носокѣ , никтобѣ его вѣ дуплѣ не нашолѣ.

Когда бы на крепиву да не морозѣ.

Когда бы на прибышки да не убышки , и дѣвать бы не куда.

Когда бы на сойку не свой язычокѣ , такѣ бы не погибала.

Когда бы не деньги , такѣ былѣ бы вѣ пол-деньги.

Когда богашой сядешѣ кушать , есть что рушать.

Когда Богѣ по насѣ , и никто на насѣ.

Когда будетѣ пирѣ , тогда будущѣ и пѣсни.

Когда деньги занимаетѣ , то всегда у меня бываетѣ ; а заплашитѣ , кругомѣ об-ходитѣ.

Когда дрова горятѣ , тогда и кашу варятѣ.

Когда есть , такѣ густо ; а нѣшѣ , такѣ пусто.

Когда желѣзо кипитѣ , тогда его и куй.

Когда женишься скоряе , такѣ вѣ домѣ будетѣ споряе.

Когда жену будешь имѣть , не спанешь на чужихѣ глядѣть.

Когда женѣ спускашь , такѣ вѣ чужихѣ домахѣ ее искать.

Когда

Когда жилъ на волѣ, такъ спалъ подолѣ.  
Когда за своими щеками не удержалъ, за  
чужими не удержишь.

Когда захочу, такъ и пень сворочу.

Когда изба безъ запору, и свинья въ нее  
бродитъ.

Когда конь не свой, погоняй, не стой.

Кума не мила, и гостинцы поспылы.

Когда меня любишь, и собачку мою люби.

Когда на ловлю ѣхашъ, тогда собакъ не  
корми.

Когда на морѣ погода злая, ѣзда худая.

Когда не вижу, душа мрѣтъ; а у вижу,  
съ души прѣтъ.

Когда не вижу своихъ, такъ пошню по  
нихъ; а увижу своихъ, да много ху-  
дыхъ, такъ лучше безъ нихъ.

Когда не спанешь лѣнишься работать,  
спанешь и самъ хлѣбъ продавашъ.

Когда не уймешься отъ питья, не уйдешь  
отъ битья.

Когда нѣтъ коша въ дому, играютъ мы-  
ши по столу.

Когда нѣтъ раба, самъ поѣзжай по дрова.

Когда не чего вздѣтъ, такъ на печь  
прѣтъ.

Когда не чемъ заплашишь долгу, ѣхашъ бу-  
детъ на Волгу.

Когда орать, такъ не играть.



Когда пирогъ съ грибами, такъ всѣ съ губами.

Когда пирогъ съ крупами, такъ всѣ съ руками.

Когда пойдешь къ лихому служишь, всегда будешь шужить.

Когда придетъ бѣда, не пойдетъ на умъ и бѣда.

Когда придетъ напастъ, можно вовсе пропасть.

Когда придетъ тревога, по неволѣ ухватишься за Бога.

Когда проголодаешься: то, какъ хлѣба достать, догадаешься.

Когда рано вставать, такъ не когда пировать.

Когда ржи не много, шолки пшеницу, да пеки поленицы.

Когда хочешь себѣ добра, то никому не дѣлай худа.

Когда станешь лѣниться, будешь съ сумой волочиться.

Когда станешь пахать, будешь и богатъ.

Когда судью подаришь, то всѣхъ побѣдишь.

Когда сытъ, такъ знай стыдъ.

Когда ты бабушка ворожить спала? Въ то время, какъ хлѣба не стало.

Когда ты не плутъ, такъ примѣшны швыи не лгушъ.

Когда хлѣбъ поѣшь въ погоду, больше  
родится приплоду.

Когда хлѣбы ошцвѣшуй, тогда и плодъ  
принесутъ.

Когда хочешь много знать, не надобно  
много спать.

Когда худъ Князь, то брось его въ грязь.

Когда часто спанешь пить, то скоро бу-  
дешь бить.

Когда ѣдешь въ путь, остороженъ будь.

Козелъ въ огородѣ, а пьяница кляшникъ:  
не скопишь.

Козлу борода не замѣна.

Кой день прошолъ, тотъ до насъ дошолъ.

Колчанъ пригожъ стрѣлами, а обѣдъ пи-  
рогами.

Кому Богъ дастъ сыновей, не лѣнясь, учи  
ихъ и бей.

Кому время служить, тотъ ни о чемъ не  
шужитъ.

Кому гнило, а мнѣ мило.

Кому дали, а мнѣ посулили.

Кому до кого, а кумъ до поскребухи.

Кому доли нѣтъ, того не принимаютъ въ  
совѣтъ.

Кому есть таланъ, тотъ будетъ аша-  
манъ.

Кому на комъ женишься, тотъ въ того  
и родится.

Кому ничего, а намъ сполькожъ.



Кому нѣтъ привѣшу, и хозяина дома  
нѣшу.

Кому отъ чужихъ, а намъ отъ своихъ.

Кому первоучина, а иному наскучило.

Кому поживѣлся, у того и пѣснѣхъ не  
сѣлся.

Кому по недугу, тому наша хороша  
побѣда.

Кому шѣсно, а намъ будешь мѣсто.

Кому форшуна влечетъ, тому богатство  
опивсюду течетъ.

Кому счастье служитъ, тотъ ни о чемъ  
не шужитъ.

Коннаго до коня, а пѣшаго до ворошъ  
провожаютъ.

Конь горбатъ, да не мѣрину братъ.

Конь конемъ, а хода даромъ.

Конь красенъ досугомъ, а человекъ сми-  
ренъ.

Конь о чешырехъ ногахъ, и тотъ споты-  
кается.

Коня уздою удержишь; а что сдѣлаешь  
худо, не возвориши.

Корка на корку упала, а мякиша не бы-  
вало.

Кормилъ до уса, корми и до бороды.

Кормъ коня дороже.

Кормишь быка, чшобъ кожа была гладка.

Корову по удоямъ считашъ, и цѣны не  
будешь.

Косматой звѣрь, да на богатой дворѣ.

Косши поѣхали въ госпи.

Которая корова умерла, та къ молоку  
была добра.

Которая служба нужнѣе, та честнѣе.

Которой воинѣ не шруситѣ, шомѣ непріа-  
теля скоро побѣдитѣ.

Которой гость рано подымается, шомѣ  
ночевать хочетѣ.

Которой день прошолѣ, шомѣ до насѣ  
дошолѣ.

Которой добрѣ знашой, шомѣ всѣмѣ лю-  
демѣ пріятной.

Которой конѣ скоро бѣжитѣ, шомѣ долѣ  
стоитѣ.

Которой мужѣ охочѣ танцовашѣ, у того  
жена будетѣ шосковашѣ.

Которой родѣ любитѣся, шомѣ и выситѣся.

Которой членѣ не можно исцѣлитѣ, луч-  
ше его отрубитѣ.

Кошечьи глаза дыму не бояшя.

Кошка лазаешѣ и въ окошко.

Кошку бьютѣ, а невѣсткѣ навѣшки да-  
ютѣ.

Кошкѣ игрушки, а мышкѣ слѣзки.

Красна баба повоемѣ, а корова удоемѣ.

Красна бесѣда смиренемѣ.

Красна пава перьемѣ, а жена мужемѣ.

Красна пава перьемѣ, а человекѣ ученемѣ.

Красна рѣка берегами, а обѣдѣ пирогами.



Красна рѣчь слушаньемъ.

Красненькая ложечка охлебается, а подъ лавкой навалывается.

Красно поле съ рожью, а рѣчь съ ложью.

Краюшечка маленька, да гостя какъ чортъ принесѣшъ, и послѣднее унесѣшъ.

Кресты да перстни шѣжъ деньги.

Кривы дрова да прямо горяшъ.

Кровь пушъ кажешъ.

Крой кафшанъ, а къ старому примѣривай.

Кругомъ головы, да въ пазуху.

Круша горка, да забывчива.

Кручиною поля не изѣздишь, а недруга слезами не ушѣшишь.

Крѣпился, да съ ногъ свалился.

Крѣпка недѣля середию.

Крѣпка рать Воеводою, шюрма огородекъ.

Крѣпка тюрьма, да кто ей радъ?

Кто бабѣ не внукъ?

Кто безчинно поступаетъ, шотъ многимъ досаждаешъ.

Кто Бога не боится, шотъ и людей не стыдится.

Кто богашъ, шотъ и рогашъ.

Кто Богу надобенъ, шотъ и людямъ пріятенъ.

Кто больше служишъ, шотъ больше и шужишъ.

Кто вино любитъ, шотъ самъ себя губишъ.

Кто

Кшо во нравѣ швордѣ, того не обманешъ  
чортѣ.

Кшо во нравѣ шугѣ, шотѣ никому не  
другѣ.

Кшо во хмѣлю не смиренѣ, шотѣ многимѣ  
прошивенѣ.

Кшо всегда бережется, шотѣ никогда не  
ожжешся.

Кшо всегда прошивѣ банку пункшируешъ,  
шотѣ магистрата не минуешъ.

Кшо всегда пьешъ хмѣльное, шотѣ гово-  
ришъ дурное.

Кшо вчерась солгалѣ, шому и завтра не  
повѣряшъ.

Кшо въ камкѣ, кшо въ парчѣ; а мы въ  
холшту, по шому же мосту.

Кшо въ нуждѣ не бывалѣ, шотѣ и не ви-  
далѣ.

Кшо въ радости живѣшъ, того и кручи-  
на неймѣшъ.

Кшо въ судѣ съ кѣмѣ, шотѣ и споруется  
съ тѣмѣ.

Кшо въ прищипѣ лѣшъ не умѣшъ, а въ  
сорокѣ небогатѣ, шому не чего ждашъ.

Кшо вънецѣ надѣваешъ, шотѣ и снимаешъ.

Кшо вѣру имѣшъ, что волкѣ овцу па-  
сѣшъ?

Кшо гладенекѣ, шотѣ и миленекѣ.

Кшо гнѣвъ свой одолѣваешъ, шотѣ крѣ-  
покѣ бываетъ.

Кшо



Кто говоритъ, что хочетъ, услышитъ,  
чего и не хочетъ.

Кто говоритъ ложно, тому спасться не  
можно.

Кто голоденъ, томъ и холоденъ.

Кто гостью радъ, томъ и собаку его на-  
кормитъ.

Кто доброе творитъ, того зло не вре-  
дитъ.

Кто добро творитъ, тому Богъ ошпла-  
титъ.

Кто добрыхъ людей слушаетъ, томъ сла-  
ще кушаетъ.

Кто до денегъ охочъ, томъ не всю спитъ  
ночь.

Кто долго живётъ, томъ старикомъ  
сывётъ.

Кто дѣвку хвалитъ? отецъ да мать.

Кто дѣла не знаетъ, напрасно о немъ и  
разсуждаетъ.

Кто женится скоро, у того рѣдко жи-  
вётъ въ домѣ спору.

Кто живётъ въ добрѣ, томъ ходитъ въ  
серебрѣ.

Кто живётъ на волѣ, томъ спитъ болѣ.

Кто живётъ не въ нѣгѣ, томъ бѣдитъ  
на телѣгѣ.

Кто живётъ тихо, томъ не увидитъ  
лиха.

Кто завидливъ, томъ и обидливъ.

Кто

Кто за добро воздаянія не желаетъ, тотъ  
самъ себя облыгаетъ.

Кто за правду стоитъ смѣло, тотъ со-  
вершитъ свое дѣло.

Кто за правду стоитъ, тотъ никому ни  
манитъ.

Кто заспѣсивѣетъ, тотъ скоро оплѣши-  
вѣетъ.

Кто за худымъ пойдетъ, тотъ добра не  
найдетъ.

Кто зла оплучишся, тотъ никого не  
бояшся.

Кто злую жену получишъ, тотъ всю  
жизнь свою погубишъ.

Кто злымъ попускаетъ, тотъ самъ зло  
творитъ.

Кто злыхъ людей нравы сноситъ, тотъ  
бѣды себѣ не приноситъ.

Кто идетъ пировать, а мы горевать.

Кто истинну объявитъ, того никто не  
обвинитъ.

Кто кого любитъ, тотъ того и слушаетъ.

Кто кого обидитъ, того Богъ ненавидитъ.

Кто кого смога, тотъ того и въ рога.

Кто кого сможетъ, тотъ того и гложетъ.

Кто кому миленокъ, и не умышъ бѣленекъ.

Кто кому надобенъ, тотъ тому и па-  
мятенъ.

Кто къ дому имѣетъ стараніе, тотъ по-  
лучитъ свое желаніе.

Кто



Кшо ласково принимаетъ, шого любви всякой желаетъ.

Кшо лжотъ, шотъ сохнетъ, а иному въ путь идетъ.

Кшо лукавишъ, шого чортъ задавишъ.

Кшо лѣнивъ, шотъ и сонливъ.

Кшо любишъ Бога, шотъ добраго получишъ мноо.

Кшо любишъ о добрѣ прудишся, шому есть чемъ похвалишся.

Кшо много навозу въ полѣ кладешъ, шотъ всегда прибыли ждешъ.

Кшо много спишъ, шотъ и денегъ не копишъ.

Кшо на Бога уповаешъ, шотъ никогда не унываетъ.

Кшо наживѣшъ добрую славу, шотъ и по себѣ ее оставишъ.

Кшо на молодой хочешъ женишся, шому съ холостыми не надобно водишся.

Кшо на морѣ бывалъ, шотъ и страхъ видалъ.

Кшо на морѣ не бывалъ, шотъ прилѣжно Богу не маливался.

Кшо небогатъ, шотъ и алшину радъ.

Кшо не желаетъ власти, на шого не приходятъ и напаси.

Кшо не лѣнивъ пахашъ, шотъ скоро будетъ богатъ.

Кшо неправдою живѣшъ, шого Богъ убьѣшъ.

Кшо

Кто не умѣетъ себя скрыть, тотъ не  
можетъ мудрымъ быть.

Кто ни попъ, тотъ батька.

Кто новины не видалъ, тотъ и вешокъ  
радъ.

Кто огня не бережется, тотъ скоро  
ожжется.

Кто открываетъ тайну, тотъ губитъ  
вѣрность.

Кто охочъ лгать, того не лъзя за друга  
принять.

Кто пахаетъ не лѣнился, у того хлѣба  
больше родится.

Кто переноситъ вѣщи, тому немного  
чести.

Кто плутъ, для того здѣланъ кнутъ

Кто пойдетъ въ службу, тотъ увидитъ  
всякую нужду.

Кто полишку отправляетъ, тотъ любви  
не желаетъ.

Кто получитъ честь, тотъ сладко спа-  
нетъ вѣсть.

Кто постояненъ, тотъ всегда почтенъ и  
славенъ.

Кто почтенъ бываетъ, тотъ многихъ  
забываетъ.

Кто правдою живётъ, тотъ и добро  
наживётъ.

Кто правду хранитъ, того Богъ наградитъ.

Кто правды желаетъ, тому Богъ помогаетъ.

Кто



Кто правды не скажетъ, томъ многихъ  
связетъ.

Кто праваго винитъ, томъ самъ себя  
язвитъ.

Кто празднику радъ, томъ и до свѣшу  
пьянъ.

Кто привыкъ лгать, тому трудно отстать.

Кто присягалъ въ чужой избѣ пристѣнъ.

Кто про кого за глаза говоритъ, томъ  
того боится.

Кто пьетъ вино безопасно, томъ скоро  
огаснетъ.

Кто пьетъ много вина, томъ скоро сой-  
детъ съ ума.

Кто пьетъ, томъ и горшки бьетъ.

Кто радуется неправой прибыли, томъ  
берегись гибели.

Кто роскошно живѣтъ, томъ не запираетъ  
воротъ.

Кто себя не умѣетъ содержать, тому  
жены и дѣтей не пропитаютъ.

Кто себя отъ зла хранитъ, того чести  
никто не повредитъ.

Кто себя постоянно поведетъ, томъ счастье  
у всѣхъ найдетъ.

Кто силенъ да богатъ, тому хорошо  
воевать.

Кто скупъ живѣтъ, томъ и деньги бере-  
жетъ.

Кто

Кто словомъ поспѣшенъ, тотъ всегда поспѣшенъ.

Кто смиренъемъ себя украшаетъ, тотъ честностію укрѣпляетъ.

Кто собою не управитъ, тотъ и другаго на разумъ не наставитъ.

Кто спитъ долго, тотъ живётъ съ долгомъ.

Кто старое помянетъ, тому глазъ вонъ.

Кто съ злыми живётъ неразлучно, тотъ не проживётъ въку благополучно.

Кто съ кѣмъ въ вѣрности бываетъ, одинъ за другаго умираетъ.

Кто съ прибылью, а мы всегда съ убылью.

Кто сътъ, тотъ у Бога не забытъ.

Кто торгуетъ, тотъ всегда горюетъ.

Кто тороватъ, тотъ не можетъ быть богатымъ.

Кто украдетъ коварно, тому послѣ будетъ накладно.

Кто уменъ, тотъ умѣетъ и безвремяне терпѣть.

Кто умѣетъ бѣситься, тому ни съ кѣмъ не уживься.

Кто умѣетъ нищету свою скрыть, тотъ хорошъ можетъ быть.

Кто ходитъ часто въ лѣсу, у того смерть на носу.

Кто хочетъ драгъся, тому надобно съ силой собраться.

Ж

Кто



Кто хочешъ женишься , тому и ночь не спится.

Кто хочешъ искать чести , тотъ не живи на одномъ мѣстѣ.

Кто хочешъ много знать , тому надобно мало спать.

Кто чарки допиваетъ , тотъ вѣку не доживаетъ.

Кто чужимъ хочешъ богатъ быть , тому грѣха не отбыть.

Кто ѣдетъ скоро , тому въ дорогѣ неспоро.

Куда голова клонилася , туда и повалилася.

Куда дворяне , туда и міряне.

Куда древо наклано , туда и валишся.

Куда иголка , туда и иишка.

Куда клинья , туда и рукава.

Куда конь съ копытомъ , тудажъ и ракъ съ клешней.

Куда ни кинь , такъ клинъ.

Куда ни поѣхалъ , а мимо не проѣхалъ.

Куда ночь , туда и сонъ.

Куда попъ , туда и приходъ.

Кудри вились , да долой свалились.

Куй желѣзо , пока кипитъ.

Кума не мила , и гостинцы пошлы.

Кума шла пѣша , а куму легче.

Кумися , сватайся ; а проспишся , схватишся.

Кумушка дай щецъ , да и хлѣбецъ твой.

Ку-

Кумушка кума, окрести мое дитя, да и  
не знай моего двора.

Кумъ говоришъ наобумъ, а кума бери  
на умъ.

Купила барыня холопа, да не знала за  
страмникомъ порока.

Купилъ бы сало, да денегъ не спало.

Купилъ бы село, да денегъ голо.

Купилъ дуду на свою бѣду.

Купилъ сапоги, да не избылъ босошны.

Купилъ мужикъ корову, привелъ домой,  
спалъ доить; а явился быкъ, шакъ и  
бышь.

Курица гребѣшъ на свой хребѣшъ.

Курицу яицы не учашъ.

Курочка по зернышку клюешъ, и шѣмъ  
сыща живешъ.

Куры хохлашы дворомъ повелись.

Кусаюшъ комары до поры.

Кушъ деньга, кушъ гривна.

Къ кожѣ ума не пришьешь.

Къ пиву ѣдешся, а къ слову молвишся.

Къ празднику не призываюшъ, да и отъ  
праздника не отзываютъ.

Къ упорнымъ будь жестокъ, а къ смирен-  
нымъ милосшивъ.

Къ худой рождъ да носъ долгой.

Л.

Ладно живѣшъ, и не ладно живѣшъ.

Ладно кума, лишь бы правда была.

Ж 2

Ладно



Ладно кума, что къ куму въ гости пришла.

Ладонъ на чершей, а шюрма на шашей.

Лакома овца къ солъ, а холопъ къ волъ.

Лакома Уснинья до бошвиньи.

Лакомой безъ прибыли всегда въ убытокъ.

Лакомой мошны не завязываетъ.

Лакомство спарого морскому чуду подобно.

Лакомъ гость къ мѣду, да пишь ему воду.

Лапти плешутъ, а концы хоронитъ не умѣютъ.

Лапоть износишь, а съ ноги не сбросишь.

Ласковое шеляшка двѣ машинки сослѣдъ, а упрямое ни одной.

Ласпочка день начинается, а соловей вечеръ кончается.

Лбомъ красится, а запылокъ вши ѣдятъ.

Льва соннова не буди.

Лгать мягко, языкъ ворочается, а свидѣтелей нѣтъ.

Лебедь лешитъ къ снѣгу, а гусь къ дождю.

Легко згубишь кого, да душъ будетъ каково.

Легко найти счастье, а потерять легче.

Легко раненъ, и головы не нашли.

Легко чужими руками жаръ загребать.

Легче счастье найти, нежели удержать.

Легъ медвѣдь, и игра легла.

Легъ свернулся, а вспалъ вспряхнулся.

Лежа пищи не добудешь.

Лежа-

Лежачій хлѣбъ ни поишъ ни кормишъ.  
Лежень лежишъ, а часть ево ростешъ.  
Лежишъ лежень до вечера, и поѣшь ему  
не чево.

Лешала высоко, а села не далеко.  
Лешѣла синица море зажигае; моря не  
зажгла, а славу надѣлала.

Лживой хошь правду скажешъ, никто не  
повѣришъ.

Лизавъ медокъ, заглянешъ и въ гробокъ.  
Лисье племя только льстишъ да манишъ.  
Лиха бѣда кафшанъ нажишъ, а рубашку и  
дома можно сшишъ.

Лиха кропива, а морозъ погубляетъ.

Лихва и лешъ дьяволу честъ.

Лихвинскія горы, а Новосильевскіе воры  
злае всѣхъ.

Лихи зарѣцкія собаки, наша одна отъ се-  
мерыхъ отѣлась.

Лихихъ глазъ и чадъ неймѣшъ.

Лихихъ пчелъ и подкуръ неймѣшъ.

Лихое зелье не скоро поидетъ въ землю.

Лихое лихимъ избываютьъ, а доброе до-  
брымъ наживаютьъ.

Лихое лихимъ называютъ, а доброе до-  
брымъ поминаютьъ.

Лихое лихому, а доброму доброе.

Лихое споро, не умретъ скоро.

Лихо будетъ тому, кто неправду дѣлаетъ  
кому.



Лихо жишъ вѣ нуждѣ, а вѣ горѣ и шово хуже.

Лихо жишъ вѣ обидѣ, а вѣ шѣсношѣ люди живушѣ.

Лихо зажишъ паномѣ, а шо все бери даромѣ.

Лихо избудешъ, всю кручину забудешъ.

Лихо одну бѣду нажишъ, а шо бѣда бѣду родишѣ.

Лихо одѣшъся да обушъся, а за молишвой дѣло не спанешѣ.

Лихо помнишъся, а добро не забудешъся.

Лихо шерпѣшъ, а ошерпишъся, слюбишъся.

Лицомѣ хорошѣ, а душою непригожѣ.

Личикомѣ бѣленекѣ, да умомѣ простенекѣ.

Личикомѣ бѣленька, да ума маленько.

Личикомѣ гладокѣ, а дѣлами гадокѣ.

Лишняя погудка вѣ забаву не годишъся.

Лишнева кромѣ нужнова не дѣлай, а больше на Бога уповай.

Лишнева не бери, и кармана не дери.

Лишнее говорить, себя повредишъ.

Лишнее слово досаду приносишѣ.

Лишнее слово до спыда доводишѣ.

Лишній сборѣ, лишняя и склока.

Лишній расходѣ прибавишѣ хозяину хлопотѣ.

Лишнія догадки бываюшѣ гадки.

Лишнія прихоши ошложи, да хлѣбѣ беречь прикажи.

Ловишь волкъ роковую овцу.

Ложкой кормишь, а стеблемъ глазъ колешь.

Ложной другъ подобенъ кошкѣ: спереди лижетъ, а сзади царапаетъ.

Лозою въ могилу не вгонишь, а изъ могилы и калачомъ не выманишь.

Лошади чужія, хомушъ не свой; погоняй не стой.

Лошадь въ хомушъ везетъ по могушѣ.

Лошадь добра, передомъ свчотъ, а задомъ волочотъ.

Лошадь молодую покупай, а за старую денегъ не теряй.

Лукавова блюдися, и какъ змѣя берегися.

Лукавой человекъ проживетъ съ неправдою вѣкъ.

Лукавой человекъ хуже бѣса.

Лукавство не велико, а осторожностъ есть.

Лукавыхъ людей не надобно имѣть за друзей.

Лукъ шугъ, а мужъ недюжъ.

Лучше брать, нежели давать.

Лучше быть безщасну, нежели дуракомъ.

Лучше воду пишь въ радости, нежели медъ въ кручинѣ.

Лучше вѣришь коню запромѣштиву, нежели слову вспылчиву.

Лучше деньги пропишь, нежели худое купишь.



Лучше дому лишиться, нежели съ богатымъ всегда браниться.

Лучше женишься, нежели холостому волочиться.

Лучше жену имѣть пьяную, нежели упрямую.

Лучше жить въ попѣхѣ, нежели въ холопѣхѣ.

Лучше жить съ миромъ, нежели съ стыромъ.

Лучше знаться съ дуракомъ, нежели съ кабакомъ.

Лучше красоты ищи доброты.

Лучше кума, нежели злая жена.

Лучше ложь ко спасенью, нежели правда къ гибели.

Лучше мершвова скоронить, нежели въ избѣ копшишь.

Лучше найши, нежели потерять.

Лучше напишься пьяному, нежели быть драному.

Лучше на убогой женишься, нежели съ богатойю всегда браниться.

Лучше не женишься, нежели на злую жену угодишь.

Лучше одного доброва похвали, нежели многихъ злыхъ.

Лучше одному погибнуть, нежели всѣмъ.

Лучше отъ добрыхъ хулу шерпѣшь, нежели хвалу имѣшь.

Лучше

Лучше плыть черезъ пучину, нежели терпѣть злую кручину.

Лучше по морю ходить, нежели въ чужую кляпъ зайшишь.

Лучше по смерти недругу оставишь, нежели живому ково ограбишь.

Лучше понести на гривну убышка, нежели на алтынѣ сшыда.

Лучше ношкнуться ногою, нежели словомъ.

Лучше пропасть, нежели терпѣть злую напасть.

Лучше свое отдать, нежели чужое взять.

Лучше смерть, нежели позорной животъ.

Лучше старикъ семерыхъ молодыхъ.

Лучше съ милымъ не видаться, нежели скоро разстаться.

Лучше терпѣть самому, нежели бѣду сдѣлать кому.

Лучше торговать, нежели воровать.

Лучше убожество съ добромъ, нежели богатство со грѣхомъ.

Лучше убышокъ терпѣть, нежели злую прибыль имѣть.

Лучше умереть, нежели горе терпѣть.

Лучше хлѣбъ съ водою, нежели пироги съ бѣдою.

Лучше хлѣбъ ѣсть съ водою, нежели жить со злою женою.

Лучше худое дѣло опложишь, чшобъ послѣ не шужить.



Лыки да мочалы шудажъ помчали.  
Лыска не беретъ лишку, одну корку ѣстъ.  
Льникова дошлешься, сонликова добудисься,  
а мертваго не докличешься.  
Лѣнь мужа не кормишь, а только пор-  
шишь.  
Лѣсомъ шолъ, а дровъ не видалъ.  
Лѣшами не спара, да съ лихоспи про-  
пала.  
Лѣшомъ не прѣстъ, а зимой не грѣстъ.  
Люби взяшь, люби и опдашь.  
Люби Ивана, а береги кармана.  
Любила, а ничѣмъ не подарила.  
Любилъ дѣдъ чужой обѣдъ.  
Любишь шепло, и дымъ шерпѣшь.  
Люблю себя, да не какъ себя.  
Люблю того, кто не обидишь никого.  
Люблю чужую жену полищичну, а свою  
хошябъ и попише.  
Любо видѣшь, какъ дѣвка съ парнемъ  
идетъ.  
Любо мнѣ, какъ я у тебя; а смерть на  
меня, какъ ты у меня.  
Любовь брашская лучше каменныхъ стѣнъ.  
Любовь кольцо, а у кольца нѣтъ конца.  
Любовь слѣпа доведетъ до бѣды и попа.  
Любовь согласіе водишь, а отъ ненависти  
вражда изходишь.  
Любовь швою забышь, такъ голосомъ за-  
вышь.

Люди

Люди жашь, а мы подь межью лежашь.  
Люди за дѣло, а мы за бездѣлье.  
Люди заѣзжіе, а хлѣбы завозные.  
Люди ложь, а мы пожь.  
Люди молошашь, а наши замки колошашь.  
Люди пахашь, а мы руками махашь.  
Люди пировашь, а мы горевашь.  
Люди ради лѣшу, а пчолы цвѣшу.  
Люди солгали, да и мы неправду сказали.  
Люди съ лихостью, а Богъ съ милостью.  
Люди ходяшъ ни чють ни слыхашь, а мы  
гдѣ ни сшупимъ, шакъ спукнемъ.  
Людскіе заимодавцы какъ свѣчки гаснутъ,  
а на нашихъ и смерти нѣтъ.  
Людской спыдъ смѣхъ, а свой смерть.  
Ляжь, да опочинься, ни о чемъ не кру-  
чинься.

М.

Малая искра города пожигаетъ, а сама  
прежде всѣхъ погибаетъ.  
Маланья вышла въ поле не для гулянья,  
но быка искать.  
Маленекъ да умненекъ.  
Маленькая собачка до старости щенокъ.  
Малина не Марина, въ одно лѣто опа-  
даетъ.  
Малова пожалѣешь, да большое потеряешь.  
Малой барышъ лучше большова накладу.  
Малъ бывалъ, кашу ѣдалъ; а выросъ, и  
сухари въ чесшь.

Малъ,



МалѢ, да удалѢ.

МалѢ родишся; а выросшѢ, всѢмѢ при-  
годишся.

МалѢ соловей, да голосѢ великѢ.

МалѢ языкѢ, да всемѢ шѢломѢ владѢшѢ.

Масло коровѢ кушай на здоровѢ.

МаняшѢ коровушку: *пружи пружи ма-  
тушка*; а приманяшѢ, *пострѣломѢ тебя  
пострѣли*.

Маремьяна старица за весь мѢрѢ печаль-  
щица.

Машери хошѢлось, чтобѢ у сына была  
головка черненька, а онѢ родился и весь  
какѢ головенька.

Машерино сердце вѢ дѢтяхѢ, а дѢтское  
вѢ камнѢ.

Машерни побои небольны.

Мать по дочкѢ плачѢшѢ, а дочка на  
доскѢ скачѢшѢ.

МедвѣдѢ одну лапу сосѢшѢ, да всю зиму  
сышѢ живѢшѢ.

Между глазѢ деревня сгорѢла.

МѢли кривая, швой день пришолѢ.

МѢлокѢ бродѢ по самой рошѢ.

Меньше говоришѢ, меньше грѢха.

Мерина купилѢ, а сѢ кобылы кожу слу-  
пилѢ.

Мерину пригонѢ, коню спупанѢ, иноход-  
цу хода; а красной дѢвицѢ комнаша.

МеринѢ гнѢдѢ, а шерсти на немѢ нѢшѢ.

Мер-

Мерзлой рожѣ да мешель вѣ глаза.  
Мершвой безѣ могилы, а живой безѣ мѣ-  
ста не будетѣ.  
Мершвому земли не купишь, а кожи съ  
него не слупишь.  
Мершвымѣ соколомѣ воронѣ не справяшѣ.  
Мершвымѣ шѣломѣ хощѣ заборѣ подпирай.  
Мечетсѣ что угорѣлая кошка.  
Мзда глаза ослѣпляетѣ.  
Миленекѣ Ивашка вѣ бѣлой рубашкѣ.  
Милова жалѣ, а отѣ посшылова прочѣ бѣ-  
жалѣ.  
Милой не злодѣй, а изсушилѣ до костей.  
Мило, пока не просшыло.  
Мило шому, у кого всего много вѣ дому.  
Милову дишяши да горькая часшѣ.  
Милоспивѣ Богѣ, а я по Ево милоспи не-  
убогѣ.  
Милостѣ и на судѣ хвалишсѣ.  
Милостѣ хранишель государствѣ.  
Милуетѣ Богѣ, а жалуетѣ Царѣ.  
Милѣ добре, да не ровня мнѣ.  
Милѣе всево, кшо любишѣ ково.  
Мимо Сидора да вѣ спѣну.  
Мимо яблонки яблочко не падаетѣ.  
Мина проѣхалѣ мимо.  
Мирошка голенькія ножки прыгѣ черезѣ  
порогѣ, на силу ноги переволокѣ.  
Мірская молва, морская волна.  
Мірская шея толста.



МірѢ гинешѢ, а рашѢ БогѢ кормитѢ.  
Міряне родомѢ дворяне: на шеѢ креста  
нѣшѢ, а шабакерка серебряная.

Многа лѣта, а многихѢ нѣшѢ.

МногимѢ солгалѢ, да и намѢ правды не  
сказалѢ.

Многова захочешѢ, поранѢе сѢ постели  
вскочишѢ.

Много бранился, а добра не добился.

Много было доуки, да не пришло вѢ руки.

Много воевалѢ, да все разшерялѢ.

Много вѢ людяхѢ, да дома нѣшѢ.

Много говоритѢ, голова заболишѢ.

Много добра не надокучишѢ.

Много думается, да не все шо сбудешся.

Много желалѢ, да ничего не поймалѢ.

Много желашѢ, добра не видашѢ.

Много званыхѢ, да мало избранныхѢ.

Много милосши, а вдвое лихоссти.

Много на умѢ, да мало вѢ глумнѢ.

Много пишѢ, добру не бышѢ.

Много разумныхѢ, а больше безумныхѢ.

Много спалѢ, да мало во снѢ видѣлѢ.

Много станешѢ думать, скоро соста-  
рѣшешся.

Много станешѢ разбирашѢ, вовсе будешѢ  
неженашѢ.

Много сулитѢ, да мало даетѢ.

Много у чорта силы, да воли ему нѣшѢ.

Много хорошихѢ, да милова нѣшѢ.

Много

Много хочется, да не все сможешься.  
 Много ѣдаковъ и безъ нашихъ дураковъ.  
 Много ѣсть, не велика честь.  
 Могила безъ кадила, что угольная яма.  
 Можно надѣяться на того, въ комъ лукавства нѣтъ ничего.  
 Можно шому богашу бышь, кшо отъ шрудовъ мало спитъ.  
 Можно щеголемъ назвасть, у кого кафшанъ сшитъ наспашъ.  
 Мой таланъ сѣлъ баранъ.  
 Мойся бѣленько, гости близенько.  
 Мокрой дожда не боишся.  
 Молебень пѣшь, а пользы нѣтъ.  
 Молись, а злыхъ дѣлъ берегись.  
 Молишься кшо не лѣнишься, шотъ отъ Бога милости не лишишься.  
 Молнія гремитъ спрѣлами, а море дышитъ волнами.  
 Молоденекъ, доживѣшь до денегъ.  
 Молоденькой умокъ, что вешній ледокъ.  
 Молодецъ съ возъ, а ума съ накопыльникъ нѣтъ.  
 Молодецъ что орелъ, а ума что у шеперева.  
 Молодому женишься рано, а старому поздно.  
 Молодому крѣпиться, впередъ пригодится.  
 Молодому лгать вредно, а старому непошребно.

Мо-



Молодѣ кости гложѣ, а старѣ кашу ѣшѣ.  
Молодѣ мѣсяцѣ не всю ночь свѣщѣшѣ.

Молодые дерутся, пѣшатся; а старые  
дерутся, бѣсятся.

Молчалѣ, да вымолчалѣ.

Молчанье лучше пущова болшанья.

Молчи, пора рожѣ толчи.

Морозѣ не великѣ, да стоятъ не величѣ.

Морскихѣ топѣшѣ море, а сухопушныхѣ  
крушѣшѣ горе.

Москва стоѣшѣ на болошѣ, ржи вѣ ней не  
молошѣшѣ, а больше деревенскова  
ѣдѣшѣ.

Мостѣ не великой постѣ, можно и обѣ-  
ѣхѣшѣ.

Мостѣ не марѣшѣ, а ноги ломѣшѣ.

Мочѣлѣ бы солодѣ, да изнѣлѣ голодѣ.

Мужѣка за столѣ, а онѣ и ноги на  
столѣ.

Мужѣкѣ богатой, какѣ быкѣ рогѣшой.

Мужѣкѣ годѣ не пѣшѣ, и два не пѣшѣ;  
а какѣ чортѣ прорѣшѣ, шакѣ и всѣ  
пропѣшѣ.

Мужѣкѣ да собака всегда на дворѣ, а баба  
да кошка всегда вѣ избѣ.

Мужѣкѣ деревенской, какѣ пѣшѣхѣ Индѣй-  
ской.

Мужѣкѣ на мужѣка осѣлѣ вдѣѣваѣшѣ, а  
Богѣ свое содѣѣваѣшѣ.

Мужикъ не прядѣшъ, а безъ рубашки не ходишъ; а баба и прядѣшъ, да не по двѣ носишъ.

Мужикъ простой, какъ кисель густой.

Мужикъ съ мужика хочешъ голову снять, а Богъ и волоса не дастъ.

Мужикъ съ печи упалъ, не чортъ его толкалъ.

Мужичокъ не грибокъ, подъ камышкомъ не вырастетъ.

Мужъ въ бѣдахъ, а жена въ гостяхъ.

Мужъ въ голяхъ, а жена въ бусовыхъ сергахъ.

Мужъ въ двери ногою, а жена въ окно и съ головою.

Мужъ въ избѣ на поластяхъ, а жена дома на кроватѣ.

Мужъ въ службѣ, а жена въ 'нуждѣ: оба равны.

Мужъ въ тюрьмѣ, а жена въ сурмѣ.

Мужъ въ шанцахъ, а жена въ шанцахъ.

Мужъ гонобишъ, какъ бы хлѣба добыть; а жена гонобишъ, какъ бы мужа избыть.

Мужъ да жена одна сашана.

Мужъ жену бьетъ, а жена свое поетъ.

Мужъ жену любитъ здоровую, а братъ сестру богашую.

Мужъ задуришъ, половина двора горитъ; а жена задуришъ, и весь сгоритъ.



Мужъ за хлѣбъ да за скатерть; а жена  
за избу, да пляшетъ.

Мужъ молоши пшеницу, а жена пеки по-  
леницы.

Мужъ пашетъ, а жена пляшетъ.

Мужъ пьетъ, а жена горшки бьетъ.

Муха не боится обуха.

Мы про людей вечеринку сидимъ, а люди  
про насъ и всю ночь не спятъ.

Мы умолчимъ, шакъ каменя возопіютъ.

Мысль за горами, а смерть за плечами.

Мышь въ коробъ, какъ Воевода въ городъ.

Мѣнялъ шихо, а вымѣнялъ лихо.

Мѣнятъ, не пѣнятъ.

Мѣшилъ въ ворону, а попалъ въ корову.

Мѣшилъ въ цѣль, а попалъ въ пеню.

Мѣшокъ что осмешокъ вскинешся, да не  
опрокинешся.

Мягко спелешь, да жестко спать.

Мягко сѣлъ, да чорство въ животъ до-  
шло.

## Н.

На бездѣлицу толпами бѣгутъ, а доброва  
и слышатъ не хотятъ.

На безлюдъ и Ома дворянинъ.

На Бога уповай, а отъ добрыхъ людей не  
отспавай.

На брань слово купишься.

На брюхъ шолкъ, а въ брюхъ щолкъ.

На бѣшеной вопросъ да круговой ошвѣтъ.

На-

Навалился шаль , и покинуть жалъ.  
На вдовой дворъ хоть щепку кинь , и то  
хорошо.  
На волка слава , а крадешъ овецъ Сава.  
На всякіе привѣшы надлежитъ имѣть ош-  
вѣшы.  
На всякова мірянина по семи Жидовиновъ.  
На гнилой шоваръ да слѣпой купецъ.  
На грѣхъ мастера нѣшъ.  
На грѣшнова Макара и шишки лешятъ.  
Нагъ поле перейдешь , а голоденъ ни съ  
мѣста не сойдѣшь.  
Надобно смѣяться , что старые къ богат-  
ству льсаятся.  
На доброй привѣшъ доброй и ошвѣшъ.  
На доброй путь всегда готовъ будь.  
Надобль какъ горькая рѣдка.  
Надсаженной конь , надломленной лукъ , да  
замиреной другъ , всегда ненадежны.  
Надъ другомъ шути , пока краска въ лицо  
не вступитъ.  
На зачинающаго Богъ.  
На здоровье , когда не скоромно.  
Называетъ другомъ , а обираетъ кругомъ.  
На испорченномъ не много переѣдешъ.  
На кого была надежда , и того розорвало.  
На кого Игуменъ , на того и братья.  
На кого придетъ безвременье , тошъ забу-  
детъ гулянье.  
На кого проговоръ не живѣшъ.



На крѣпкой сукѣ надобенъ острой топорѣ.  
На ласковыя слова не мечись, а на грубыя не  
сердишь.

На лѣченей кобылкѣ не много наѣздишь.  
На людяхъ и смерть красна.

На милость образца нѣтъ.

Намѣ бы лошадка ружье везла, а мыбѣ за  
ней и пѣши шли.

Намѣ бы съ рукѣ, а съ ногѣ собаки гложи.

Намѣ бы хощь чортѣ, толькобѣ яицы нѣсъ.

Намѣ добро и никому зло, по законное  
жизнь.

Намѣ думалось завѣяли, анѣ съ возомѣ на  
дворѣ.

Намѣ женишься, шакѣ и ночь коротка.

На нашева урода и по не угода.

На небо крылѣ нѣтъ, а въ землю путь  
близокѣ.

На низѣ вода снесѣтъ, а къ верьху ло-  
шадь взвезѣтъ.

На новосельѣ всегда живѣтъ веселье.

На огонь дровѣ не нагошовишься.

На одной недѣлѣ семь пшеницѣ не живѣтъ.

На одномѣ мѣстѣ и камень мхомѣ обро-  
саетѣ.

На ошцѣ воду заживали, а къ сыну и съ  
хомушомѣ не ходи.

Напала на кошку спесь, не хочетѣ и съ  
нечи слѣзть.

Напали какѣ на покляпое дерево.

На

- На первой встрѣчѣ да озорныя рѣчи.  
 Напившись мужикъ, и за рѣпу дерется.  
 Написано перомъ, не вырубишь и шопоромъ.  
 Наплевать въ шепрадь, когда словъ не  
 знать.  
 Наплевать мужу спраднику, что не пу-  
 скаетъ жену къ празднику.  
 На поклепъ денегъ не нагоповишься.  
 На покляпое дерево и козы скачутъ.  
 На правду словъ не много.  
 Напрасно о томъ разсуждаютъ, чего сами  
 не знаютъ.  
 Напрасно томъ больной лѣчится, кто здо-  
 ровой бѣсится.  
 На посулъ что на шулъ.  
 На пошливую лошадь всегда оводъ садится.  
 Нарекшись груздемъ, лѣзъ въ кузовъ.  
 На рѣзвомъ конѣ женишься не ѣзди.  
 Наряди пня, и пенъ хорошъ будетъ.  
 На своей ключъ куда хочу, туда скачу.  
 На своемъ пепелищѣ и курица гребѣтъ.  
 На себя работать не стыдно.  
 На Сидора попа не одна бѣда пришла.  
 На сильнаго Богъ да Государь.  
 На смерть дѣшей не нарожаешься.  
 На совѣтъ чужой не ходи; пока позовутъ,  
 пожди.  
 На старой хмѣль хоть дрожжи влей.  
 На старосту не челобитчикъ, а ошъ міру  
 не прочь.



На суслѣ пива не угадывающѣ.

Насѣдка клохчетѣ, чтобѣ цыплятѣ не  
расперять; а коршуна боится, чтобѣ  
вѣ кохши не попастѣ.

На шатѣ шапка горитѣ, а шатѣ хватѣ  
за неѣ.

На швою спѣсь пословица естѣ.

На того друга надѣяться можно, кошорой  
вѣренѣ неложно.

Нашорѣетѣ крестьянская овца лучше бояр-  
ской козы.

На то щука вѣ морѣ, чтобѣ караси не  
дремали.

Нашура волка кѣ лѣсу гонитѣ.

Научились шить долгіе хвосты, позабыли  
и великіе пошты.

Научитѣ нужда калачей ѣстѣ.

Наушника никто не почтитѣ, а лукавова  
всякой бранитѣ.

На хорошей цвѣшокѣ и пчелка лешитѣ.

На худой лошадиѣ поскорай вѣ сторону.

На цвѣтѣ пчелка лешитѣ, а на пріятство  
человѣкѣ глядитѣ.

Начали гладью, а окончали гадью.

Начало благо, а конецѣ пошребенѣ.

Началѣ за здоровье, а свелѣ за упокой.

Начто ворожить, когда не умѣешь вѣ до-  
брѣ жить.

Начто воронѣ большіе разговоры, знай во-  
рона свое ка!

Начто

Начто воронѣ большія хоромы, знай ворона  
свой кустѣ.

Начто за шѣмѣ гоняться, кпо не хочешѣ  
знашся.

Начто корова, была бы жена здорова.

Начто агашѣ, когда не чего дашѣ.

Начто мнѣ прикащикѣ, я самѣ староста  
и цѣловальникѣ.

Начто мягко слашѣ, когда не сѣ кѣмѣ  
спашѣ.

Начто намѣ богатство, была бы спешѣ.

Начто на того сердиться, кпо не боишся.

Начто отецѣ, когда самѣ молодецѣ.

Начто сѣ шѣмѣ дружиться, кпо охочѣ  
бранишся.

Начто сѣ шѣмѣ мириться, кпо не умѣешѣ  
бранишся.

Начто шого болѣ, какѣ дураку дана воля.

Начто шого бояшся, кпо не умѣешѣ  
драшся.

Начто шому много дивишся, отѣ чего  
голой живишся.

Начто шому много знашѣ, кпо охочѣ врашѣ.

Начто шѣмѣ хвалишся, что вѣ люди не  
годишся.

На чужія слова не сподѣвайся, а больше  
самѣ вразумлайся.

На чужое богатство не надѣйся, свое  
береги.

На чужой коровой рошѣ не разѣвай.



На чужой ротъ пуговицы не нашьюшь.  
На чужой сторонѣ и сокола зовушь вороною.  
На чужомъ гумнѣ нѣшъ корысти мнѣ.  
На чужую кашу надѣйся, а своябѣ въ печи  
была.

На нашу Настю пришли напасши.  
Наша бѣда не какъ людская.  
Наша квашня ни густа ни пуста.  
Наша кума сошла съ ума.  
Наша Ташьяна и не ѣвши пьяна.  
Нашева Мины не проймешь и въ три дубины.  
Наше добро и на огнѣ не горитъ, на водѣ  
не тонетъ и въ землѣ не гниетъ.  
Нашему барану ни въ чемъ нѣшъ шалану.  
Нашему ли телятъ волка сѣсть?  
Наши дураки не смотрятъ на кулаки,  
Наши лепѣшки поѣли кошки.  
Наши плачутъ, да и ваши не радуются.  
Наши правы, а сто рублей дали.  
Наши пряли, а ваши спали.  
Наши родители за тѣмъ не гонители.  
Наши старики не носятъ парики.  
Нашла коса на камень.  
Нашъ Авдей никому не злодѣй.  
Нашъ грѣхъ больше всѣхъ.  
Нашъ Демидъ прямо глядитъ.  
Нашъ Дѣмка сидитъ и въ потѣмкахъ.  
Нашъ Ерѣма не сказался дома.  
Нашъ Ерошка пьетъ понемножку.  
Нашъ горохъ никому не врагъ.

Нашъ

НашѢ Сергунько не брезгунько; ЪстѢ  
 прѣники и не писаные.  
 НашѢ супосшатѢ хочешѢ голову сняшѢ.  
 НашѢ ТимѢ безѢ бабы не спитѢ.  
 НашѢ ТарасѢ не хуже васѢ.  
 НашѢ Юда не какѢ люди.  
 НашѢ Юда ЪстѢ и безѢ блюда.  
 НашѢ ФилатѢ и тому радѢ.  
 НаѢздомѢ хлѣба не напашешѢ.  
 На языкѢ медокѢ, а на сердцѢ ледокѢ.  
 Не безѢ печали дальняя посылка, однакожѢ  
 не ссылака.  
 Не бей вѢ чужія вороша плешью, не уда-  
 рили бы вѢ твои дубиною.  
 Не бей мужика дубьемѢ, бей его рублемѢ.  
 Не бей по рожѢ себя дороже.  
 Не богашой пиво варишѢ, шоровашой.  
 Небогашой ФилатѢ и денежкѢ радѢ.  
 Небогашой какѢ уродливой; что есть,  
 то и носишѢ.  
 Не богашѢ, да шоровашѢ.  
 Не богашѢ дворянинѢ, да ЪдетѢ не одинѢ.  
 Не бойся испца, бойся судьи.  
 Не бойся шой собаки, котторая брешешѢ;  
 а бойся шой, котторая изподшиха ку-  
 саетѢ.  
 Не боюсь богатыхѢ грозѢ, боюсь убогихѢ  
 слѣозѢ.  
 Не боярскаго роду, пьетѢ и воду.



Не бранись ни съ кѣмъ, такъ хорошъ  
будешь совсѣмъ.  
Не бранись съ шюрмою, да съ приказною  
избою.  
Не будешь пахашника, не будешь и бар-  
хашника.  
Не будешь покойникъ, будешь и Полковникъ.  
Не будешь хлѣба, будешь безъ обѣда.  
Не будь въ осень шороватъ, а будь къ  
веснѣ богатъ.  
Не будь гостю запасенъ, а будь ему радъ.  
Не бывалась на себя бѣда, не умиравалась  
жена?  
Не было воды, такъ ждали бѣды; а нынѣ  
у насъ будешь и красной квасъ.  
Не было на бабу хлопотъ, такъ купила  
шелудивое порося.  
Не было ни деньги, да вдругъ алшынъ.  
Не было печали, да черти накачали.  
Не былъ курицъ пѣшухомъ, а бабъ му-  
жикомъ.  
Не великъ, да шуго набитъ.  
Не великъ, да широкъ, кафшанъ коротокъ:  
спроси у него, дастъ отвѣтъ.  
Не великъ городокъ, да семь Воеводъ.  
Не великъ Москаль, да ба.  
Не великъ узелокъ, да крѣпко связанъ.  
Невеличка, да замѣшена на яичкѣ.  
Невеличка пшичка, да ногошокъ остеръ.  
Не верьба бьетъ, съ старой грѣхъ.

Невидадь, корову купилъ; будетъ ли на  
лѣшо права.

Неволя, неволя, боярской дворѣ; ходя  
наѣшься, стоя выплещешься.

Неволя скачетъ, неволя пляшетъ; помубѣ  
шаково, кшо заставаиваетъ.

Неволя холопу, воля господину.

Неволя чего не дѣлаетъ!

Не во время гостѣ пуще Ташарина.

Не вороши, когда руки не хороши.

Не всегда кошу масленица, живѣшъ и ве-  
ликой постѣ.

Не всегда поповымъ рабѣямъ Дмитріева  
суббота.

Не всѣо ври, что знаешь.

Не всѣо едино, что хлѣбъ да рябина.

Не всѣо лыкомъ въ строку.

Не всѣо то переняшь, что по рѣкѣ плы-  
ветъ; не всѣо то переслушаешь, что люди  
говорятъ.

Не всѣо то правда, что бабы врутъ.

Не всѣо съ хлыстомъ, иное и съ свистомъ.

Не всѣ шѣ повары, у кого ножи долги.

Не всѣмъ большимъ подѣ свинными сидѣтъ.

Не всѣмъ чернцамъ въ Игумнахъ бытъ.

Не вскормишь малова, не видашь и спарова.

Не вскормя, врага не увидишь.

Не всякой въ спарцы сприжешся для Іисуса,  
иной и для хлѣба куса.



Не всякой шому радѣ, что прѣхалѣ въ  
госпи свашѣ.

Не всякой хлѣбѣ пашешѣ, да всякой его  
ѣсшѣ.

Не всякому болѣзнь чужая въ сердце вхо-  
дитѣ; не всякова печаль чужая въ жа-  
лосшь вводитѣ.

Не всякому вѣрь, запирай крѣпче дверь.

Не вши ѣдешѣ, гниды.

Не въ шомѣ кутѣ сидишь, не тѣ пѣсни  
поешѣ.

Не въ чью голову, въ женихову.

Невѣжа и Бога прогнѣвляешѣ.

Невѣрной слуга здѣлаешѣ боярина безѣ ума.

Не вѣрь вору, что божишся; онѣ и кнуша  
не боишся.

Не вѣрь времени, и не печалься о бездѣлицѣ.

Не вѣрь коню въ дорогѣ, а женѣ въ подворьѣ.

Не вѣрь шого словамѣ, кто золѣ по дѣламѣ.

Не вѣрь чужимѣ рѣчамѣ, вѣрь своимѣ очамѣ.

Невѣста безѣ мѣста, а женихѣ безѣ ума.

Невѣста родишся, а женихѣ на конѣ са-  
дится.

Невѣяной хлѣбѣ, не голодѣ; а посконная  
рубашка, не нагоша.

Не гложи костей, береги для гостей.

Не годишся возишся, машушка бишь  
грозился.

Не годы спарѣютѣ, горе.

Не горшокѣ ни что, угодникѣ.

Не

Не гребень голову чешетъ, время.

Не грози бояринъ холопу хлѣбомъ, а холопъ боярину бѣгомъ.

Не грози попу церковью.

Не громъ шо грянулъ, что бѣдной слово молвилъ.

Не груби малому, не вспомнитъ старой.

Недавно изъ двора, да и вошь изняла.

Недавно ослѣпъ, а ничего не видитъ.

Не дадушъ, и въ грѣхъ не введущъ.

Не далеко пошелъ, да рой нашелъ.

Не дашь займы, остуда на время; а дашь, ссора на вѣки.

Не даютъ, просишь; а дадутъ, бросишь.

Не деревню покупаешь, сокровище обрѣшаешь.

Не держи сто рублей, держи сто друзей.

Не для пригожства, для крѣпости.

Не для ради зящя собаки, для милова дитяши.

Не до дружка, до своего брюшка.

Не до жиру, лишь бы быль живу.

Не долго думалъ, да хорошо молвилъ.

Не дорога лодыга, дорога обида.

Не дорого ничто, дорого вѣжество.

Не дорогъ виноградъ Терской, дорогъ хлѣбъ деревенской; не много укусишь, полонъ рошъ нажуетъ.

Недосолъ на столъ, а пересолъ на спинъ.

Недоспойнова для богашства не хвали.

Не



Не дуракъ Божією милосшію, да ума нѣшѣ.  
 Не дуракъ, родомъ шакъ.  
 Не душа лжотѣ, мошна.  
 Не дѣлай смерду добра, не люби его жены.  
 Недѣля въ недѣлю, жди чешверга.  
 Не жаль молодца ни бита, ни ранена;  
 жаль молодца похмѣльнова.  
 Не жалѣй щещина добра, колупай масло  
 до дна.  
 Не жалѣй того, кто скачешѣ; жалѣй то-  
 го, кто плачешѣ.  
 Не желай за женою богашства, желай по-  
 стоянства.  
 Не жишье ничто, масленица.  
 Не заспавливай дурака Богу молишся;  
 онѣ и лобѣ разобьешѣ.  
 Не за то волка бьютѣ, что онѣ сердитѣ;  
 за то его бьютѣ, что овцу сѣлѣ.  
 Не за чемѣ въ госпи, у кого болятѣ  
 кости.  
 Незваные госпи гложутѣ и кости.  
 Незнакомая прямизна наведѣтѣ на кри-  
 визну.  
 Не зятѣ бы былѣ, не собакоубѣ слылѣ.  
 Не играй кошка углемѣ; лапу обожжотѣ.  
 Не избывай постылова, возмешѣ Богѣ ми-  
 лова.  
 Не извѣданѣ, другѣ; а извѣданѣ, два.  
 Не изѣ шучи громѣ гремитѣ, изѣ навоз-  
 ной кучи.

Не

Не ищи мудрости, ищи крошости.  
Не казни Богъ ничемъ, какъ капуста ни  
сѣ чемъ.  
Не каркала ворона, какъ къ верьху лешѣ-  
ла; а къ низу лешучи не когда каркашь.  
Не книженъ, да хорошо остриженъ.  
Не конь везѣшъ, Богъ несѣшъ.  
Не корми блиномъ, напой прежде водой.  
Не корми лучше калачомъ, да не бей въ  
спину кирпичомъ.  
Не корми меня шѣмъ, чего я не ѣмъ.  
Некорысна, а завистна.  
Не красна изба углами, красна пирогами.  
Не красна челобитная складомъ, красна  
указомъ.  
Не купи лошади слѣпой, такъ не споп-  
кнешся ногой.  
Не купи села, купи прикащика.  
Не къ рожѣ бѣлили, не къ очамъ сурьма.  
Не ладно скроенъ, да крѣпко сшитъ.  
Не лапоть, сѣ ноги не сбросишь.  
Не лести въ болѣзни; больше сляжешь, всю  
скажешь.  
Не ловецъ, да молодецъ.  
Не ломайся овсяникъ, не бытъ калачомъ.  
Не льстись на льстивыя слова, скоро све-  
душъ сѣ ума.  
Не льстись скоро жениться, чтобъ послѣ  
самому на себя не сердишься.

Не



Не лѣнись служишь, когда есть кому хвалить.

Не любя та вѣсть, что не чева вѣсть.

Не люби друга пошаконщика, люби встрѣтника.

Не любо, не знайся; а не хочешь, не живи.

Не любо, не слушай; а лгать не мѣшай.

Не милъ и свѣтъ, когда милова нѣтъ.

Не молвя слова крѣпись, а давъ держись.

Не море шопишь, лужа.

Не мышьемъ, инѣ кашаньемъ.

Не надобна соловью золошая клѣшка,лучше ему своя волька.

Не надобенъ и кладъ, когда у мужа съженою ладъ.

Не надобно на чужое добро льститься; берегись, чтобъ своего не лишиться.

Не надобно ни гроша, ни алшына; а надобна мошна, чтобъ краюшка вошла.

Не надобно смерти бояться, надобно злыхъ дѣлъ опасаться.

Не надувай уски на чужіе куски.

Не надѣйся дѣдъ на чужой обѣдъ.

Не надѣйся Романъ на чужой карманъ.

Не называй боярскія сѣни болдыремъ.

Не на людяхъ и сидни въ честь.

Не накормишь коня сухопарова, не надѣлишь дитя безщастнова.

Не

Не накормленъ конь , скопина ; не пожалованъ холопъ , сирота.

Не накорми коня , далече не убъдешь.

Не насыпишься око зрѣніемъ , а умъ богатствомъ.

Не наша ѣда лимоны , ѣсть ихъ иному.

Не наше было , не къ намъ пришло.

Не наше дѣло , попово ; не нашава попа , чужова.

Не наѣсться кускомъ , не нажисься съ дружкой.

Не обидь меня на дѣлу , а послѣ хоть все возьми.

Не опасайся вдову за себя взять , будешь покойнѣе спать.

Не опасайся дороги , былибъ кони здоровы.

Не опасайся начала злова , жди конца благова.

Не о спорѣ , о зговорѣ.

Не осуди въ лаптяхъ , сапоги въ саняхъ.

Не осудишь , и лапшицу удишь ; а прозѣваешь , и кашицу хлебаешь.

Не отпѣдавъ броду , не суйся въ воду.

Не отпѣдавъ хвалишь.

Не отпѣдывай щастья , не купи коня хрома.

Не отсохнешъ голова , вырастетъ и борода.

Не о томъ говорятъ , что много ѣдятъ ; о томъ говорятъ , что не гдѣ взять.

Не первая волку зима зимовать.



Не пишь было винца до смершнаго конца.  
Не плаюй въ колодезь, случится водицы  
испишь.

Не пляшетъ, такъ прищолкиваетъ.

Неповинна душа не боится смерти.

Не поднимай меня высоко, и не опускайся  
низко.

Не поймавъ курицы не щиплютъ.

Не по курицѣ хода, не по кошкѣ спесь.

Не поминай лихомъ, а добромъ какъ хо-  
чешь.

Не поле кормишь, нива.

Не по нашему хотѣнью, по Божью изво-  
ленью.

Не по лѣтамъ бьютъ, по ребрамъ.

Не попался Ташаринъ, и Русакъ якши.

Не попъ, да обычемъ добръ.

Не посмотри въ свящцы, да бухъ въ коло-  
колъ.

Не по старцу милостыня.

Не посѣявъ ни горсти, да пошли Богъ при-  
горшни.

Не похвалился плошка на кабакъ; бытъ  
ей разбитой.

Неправда свѣшомъ началась, свѣшомъ и  
кончится.

Не правъ медвѣдь, что корову сѣла: не  
права и корова, что въ лѣсѣ зашла.

Не привязанъ медвѣдь не пляшетъ.

Непригожо ѣсть лѣжа.

Непригожа, чшо Фешиньина рожа.  
Не пригожѣ лицомѣ, да хорошѣ умомѣ.  
Не прикасайтесѣ Іудеи кѣ Самарянамѣ, а  
черти кѣ дворянамѣ.  
Не принять горькова, не принять и слад-  
кова.  
Не пристало, чшо сѣдло кѣ коровѣ.  
Непріятенѣ чужой обѣдѣ, когда своего  
нѣшѣ.  
Не пройдетѣ безѣ грѣха, у кого жена  
лиха.  
Непрочная хоромина овинѣ.  
Не пьяница и не мошѣ, а денежкамѣ не  
водѣ.  
Неровнѣнѣ чортѣ вѣ коробѣ ѣдешѣ.  
Не рада баба повою, рада покою.  
Не радуйся пріѣзду, жди отѣѣзду.  
Не радуйся нашедѣ, не плачь потерявѣ.  
Не радуйся шому, когда бѣду здѣлаешѣ  
кому.  
Не радѣ, да гошовѣ.  
Не родись ни хорошѣ ни пригожѣ, родись  
щасливѣ.  
Не родомѣ сшарцы ведуща, кого Богѣ  
приведешѣ.  
Не рожденѣ, не сынѣ; а не купленѣ, не  
холопѣ.  
Не рой надѣ другомѣ яму, самѣ попадешѣ.  
Не свой ножѣ, не любой кусѣ.  
Не силою деруща, умѣньемѣ.



Не скоро минѣтся, кто съ кѣмъ подерѣтся.  
Не скучай въ нынѣшній случай.

Не смога съ кобылу, да по оглоблямъ.

Не смога съ корову, да дойникъ оземь.

Не смотри на меня комомъ, а смотри роз-  
сыпью.

Не смотри начала, жди конца.

Не смѣйся братецъ чужой сестрѣ, своя  
въ дѣвицахъ.

Не смѣйся надъ старымъ, самъ будешь  
старъ.

Не смѣйся слѣпому и хрому, чтобъ са-  
мому не быть шакому.

Не собина медвѣдь, не помѣха мушкетѣ,  
не добыча доводѣ.

Не сойдушя обычи, не будущѣ друзья.

Не солгать, такъ и правды не сказать.

Не споро женѣ, что поварищѣ мнѣ.

Не спрашивай старова, спрашивай бы-  
валова.

Не спрашивай у кошки ласкѣшки, а у со-  
баки блина.

Не спрашиваютъ Варвару на расправу.

Не спрашиваютъ отца, спрашиваютъ мо-  
лодца.

Не спрося броду, да по уши въ воду.

Не спѣши казнить, дай выговорить.

Не спѣши ѣздою, корми коня.

Не срубишь дуба, не ошдувъ губы.

Не срубишь дубка, не нададя пупка.

Не

Не ставь меня хуже себя.

Не ставь недруга овцою, а ставь его волкомъ.

Не стало паю въ кулачномъ бою.

Не станешь говѣшь, не станешь и брюхо болѣшь.

Не старой умираешь; шомъ, кщо изнемогаешь.

Не стоишь гроша, ломаетъ хорошо.

Не стоишь Маршынъ за свой алшынъ.

Не столько даетъ, сколько сулитъ.

Не столько мужикъ гороху намолотилъ, сколько цѣпомъ себя въ голову наколотилъ.

Не столько смершей, сколько скорбей.

Не ступай собака въ волчій слѣдъ; оглянется, сѣбѣ.

Не стыдись говоришь, когда правду хочешь объявить.

Не стыдно молчать, когда не чего сказать.

Не суйся къ капустѣ; когда припускаютъ.

Не сули въ годъ, давай поскорѣе въ рошъ.

Не сули журавля въ небѣ, а дай синицу въ руки.

Не съ вброю, да съ мѣрою.

Не такъ живи, какъ хочешся; а такъ живи, какъ Богъ велитъ.

Не Ташаринъ выскочилъ, не голову снялъ.

Не твоя печаль, кому дѣшей качать.

Не печѣшь, инѣ канешь.



Не товарѣ кормишѣ , купецѣ .

Не того было хошѣлось , да шакѣ сдѣла-  
лось .

Не только гостей у праздника , что Оома  
сѣ женою .

Не только добра , что много серебра .

Не только свѣшу , что въ окошкѣ .

Не то дорого , что краснова золоша : то  
дорого , что доброва мастера .

Не то зелье , чтобѣ въ землю .

Не то пиво пьешь , подсычиваешь .

Не то смѣшно , что на дворѣ вошло ; то  
смѣшно , что сѣ двора неидетѣ .

Не то худо , что худымѣ кажется ; то  
худо , что точно худо .

Не томѣ боленѣ , кто лежитѣ ; томѣ бо-  
ленѣ , кто надѣ болемѣ сидитѣ .

Не томѣ ворѣ , кто крадетѣ ; а томѣ ворѣ ,  
кто пошакаетѣ .

Не шрогай сердитую скошину , чтобѣ не  
учинила злую причину .

Не тряси головой , не бышѣ сѣ бородой .

Не шуды несено , да шупѣ уронено .

Не шужи , а ось наживѣшь ременные  
гужи .

Не шужи маши о чужомѣ дияши .

Не шужи о пнѣ , ошрасли ешѣ .

Не убивѣ медвѣдя , кожи не снимаютѣ .

Не убить бобра , не нажишѣ добра .

Не у всякова жена Марья, кому Богъ дастъ.

Не узнавай друга въ три дни, а узнавай въ три года.

Не узнаешь гдѣ найти, гдѣ потерять.

Не укралъ, только вовсе взялъ.

Не ума набраться, съ дуракомъ подражаться.

Не умѣла песья нога лежать на блюдѣ, такъ валяйся подъ лавкой.

Не умѣлъ шить золопомъ, такъ бей мо-  
лопомъ.

Не унывай, на Бога уповай.

Не устала кобыла, что до Кіева сходила.

Не учась грамотѣ, въ попы не ставяшъ.

Не учи рыбу плавать.

Не учишься хромать, когда ноги болятъ.

Не ученая, роженная.

Не хвали въ очи, и не брани за глаза.

Не хвали жену тѣломъ, а хвали ее дѣ-  
ломъ.

Не хвали самъ себя; есть много умнѣе  
тебя.

Не хвались нищей сумою, какъ люди да-  
душъ.

Не хвались, прежде Богу помолись.

Не хвались силою, чтобы не заплашить  
спиною.

Не хитро жить издѣваячи, хитро жить  
изнемогаючи.

Не хлопочи, когда иѣшъ ничего въ печи.



Не ходи кѣ Воеводѣ съ однимъ носомъ, хо-  
ди кѣ нему съ приносомъ.

Не худое ремесло, кто умѣетъ сдѣлать и  
весло.

Не чванься Ягупъ, когда вовсе глупъ.

Не черти горшки обжигаютъ, а шѣжъ  
люди.

Не шали во хмѣлю, когда я не велю.

Не шука разумъ, шука деньги.

Не шумаркай шутъ, гдѣ Марко пьютъ.

Не шуши надъ шѣмъ, кто не бранился ни  
съ кѣмъ.

Не щитайся съ рабою, не сверстаетъ те-  
бя съ собою.

Не ѣвши легче, а поѣвши лучше.

Не ѣвши пощо, а поѣвши пошно.

Не ѣшь съ большими вишенъ; косъми  
глаза выбьютъ.

Ни Богу, ни людямъ, ни намъ мужикамъ.

Ни Богу свѣча, ни чорту ожегъ.

Ни болѣлъ, ни говѣлъ, а кѣ дарамъ по-  
спѣлъ.

Ни въ сыворошкѣ смѣшаны, ни въ зятѣ  
племени.

Ни душѣ поминовенья, ни шѣлу погребенья.

Ни кожи, ни рожи, ни видѣнья.

Никтобъ про тебя не зналъ, когдабъ самъ  
не сболталъ.

Никто не увидишь, какъ душа вонъ вы-  
дешъ.

Ни

Ни начпо не уповай, скорые долгѣ оп-  
давай.

Ни ошецѣ до дѣшей, какѣ Богѣ до людей.  
Ни ошѣ камени мѣду, ни ошѣ фофона  
плоду.

Ни пивецѣ, ни варецѣ, а пьянѣ ста-  
росты.

Ни пилѣ, ни ѣлѣ, а ноги подломились.

Ни ползешѣ, ни лѣзешѣ, ни вонѣ нейдешѣ.

Ни по старости мрушѣ, ни по молодости  
живушѣ.

Ни праведнику вѣща, ни грѣшному конца.

Ни праведной безѣ порока, ни грѣшной  
безѣ покаянья.

Ни пьянаго молишва, ни голоднаго постѣ.

Ни радость вѣчна, ни печаль безконечна,

Ни сѣ молоду молодецѣ, ни подѣ старость  
старики.

Ни сѣдельца, ни уздицы; ни той вещицы,  
на что надѣшь уздицу.

Ни то ни сѣ кипѣло, и то пригорѣло.

Ни то ни сѣ сѣ похмѣлья.

Ни шло, ни ѣхало, ни сѣло, ни пало.

Нищева убить, не спасенья нажить.

Новова щастья ищи, а спарова не шеряй.

Новгородцы такали, да Новгородѣ про-  
такали.

Ночная кокушка денную перекокуешѣ.

Ночь машка, всѣ гладко.



Нужда не мала, животъ нажить; а муж-  
няе, чтобъ наживъ не погубить.

Нужной путь Богъ правитъ.

Нынѣ вино не сполько пьютъ, сколько имъ  
рожи прутъ.

Нѣтъ въ карманѣ, да есть въ анбарѣ.

Нѣтъ дома муки, такъ попроси у Луки.

Нѣтъ нужды невѣсткѣ, что дѣверь не ѣлъ;  
хоть вовсе не жри, хоть такъ умри.

Нѣтъ такихъ правъ, чтобъ знать чужой  
нравъ.

Нѣтъ того хуже, какъ пить изъ поганой  
луки.

Нѣтъ того хуже, какъ придетъ нужда.

Нѣтъ такова вреда, когда отъ домашнихъ  
придетъ бѣда.

Нѣтъ такова дерева, на которое бы пши-  
цы не садились.

Нѣтъ такова дружка, что башюшка.

Нѣтъ такова человѣка, чтобъ безъ грѣха  
вѣкъ прожилъ.

Нѣтъ ума, за что сердитъ кума.

Нѣтъ шей, такъ кашицы больше лей.

Нѣчево и косьми мешать, чего не лѣзя  
сыскашь.

Нѣчего шому страшиться, кто ничего не  
боится.

Нѣчему дивиться, когда дуракъ родишься.

Нѣчемъ хвалишься, какъ изъ рукъ ва-  
лишься.

О.

Оба луки, а оба шуги.

Оба упрямы, со дна не бывали.

Обидныя сѣмена, въ полѣ горохѣ да рѣпа,  
а въ мѣрѣ вдова да дѣвка.

Оборотнемѣ медвѣдь, волкѣ паспухомѣ, а  
свинья огородникомѣ не бывающѣ.

Обросимѣ не проситѣ; а дадутѣ ему, не  
броситѣ.

Обѣ кумѣ не житѣ, а безѣ кума не бытѣ.

Очычай бычій, а умѣ шелячій.

Обычай не клѣшка, не пересшавишѣ.

Овецѣ не спало, и на козѣ честь напала.

Овечку спригутѣ, а другая шово же ждешѣ.

Овинѣ горитѣ, а молошильщики ѣсть про-  
сятѣ.

Овось проживѣмѣ, какѣ деньги нажи-  
вѣмѣ.

Овсяночку манятѣ, сѣмячка сулятѣ; а  
когда приманятѣ, и шоричка въ честь.

Овчину сняли, а хозяева спали.

Овца руно расшитѣ, а скупой деньги ко-  
питѣ, не для себя.

Оглянись назадѣ, не горитѣ ли посадѣ.

Огонь горячо, а дитя болѣчо.

Одинѣ дуракѣ, а умныхѣ пятерыхѣ ссо-  
ритѣ.

Одинѣ дуракѣ камень въ воду броситѣ, а  
умныхѣ десять не вытаскашѣ.

Одинѣ и у каши не спорѣ.

Одинѣ



- Одинъ молвишъ , пьянъ , другой молвишъ ,  
пьянъ , а прешей молвишъ , ложись спать.  
Одинъ сидишъ , а самдругъ спишъ.  
Одинъ сынища , и шошъ Оомища.  
Одинъ сынъ , не сынъ , послашь имъ не-  
кимъ.  
Одинъ чоршъ на дьяволъ.  
Одна душа , и та не хороша.  
Одна жена плачетъ отъ жалости , а дру-  
гая отъ лести.  
Одна копѣйка , и та ребромъ скачетъ.  
Одна корова паршивая все спадо перепор-  
шишъ.  
Одна рѣчь не пословица.  
Одни выучили говорить , а другіе узна-  
вашъ.  
Одни плачущъ , а другіе скачущъ.  
Одни умѣющъ строишъ , а другіе разо-  
рять.  
Однимъ конѣмъ всево поля не прѣздишъ.  
Одному сбылось , а другому не удалось.  
Одному прошивъ многихъ вымышляшъ не  
лізя.  
Одному съ женою утѣха и радость , а дру-  
гому печаль и горестъ.  
Одно око , да видишъ далеко.  
Одно ухо , и шо глухо.  
Одно чадо , и шо чало.  
Одолѣли черти святое мѣсто.

Одѣшѣ просто, а на языкѣ вѣсней со  
спо.

Ожжешься на молокѣ, станешь и на воду  
душѣ.

Около болошца, да вѣ заднія вороща.

Около костей мяса немного.

Около костра щепѣ много.

Около пролуби всѣ бѣлые голуби.

Олпыннова за грошѣ не выторгуешь.

Онѣ таки онѣ, да лиха на насѣ она.

Орелѣ орла плодишѣ, а сова сову родишѣ.

Орлы бьются, а молодцамѣ перья.

Осень на пѣгой кобылѣ ѣздишѣ.

Осердясѣ на блохи, да одѣяло вѣ печь.

Осторожнова коня и звѣрь вѣ полѣ не  
бьешѣ.

Осторожносѣ первая похвала.

Отдай мое, а сѣ своимѣ какѣ хочешѣ.

Отдавѣ жену вѣ люди, а самѣ безѣ жены.

Ощецѣ сына умняе, радость; а братѣ  
брата, завистѣ.

Отказѣ что шесѣ.

Отложили блины кѣ иному дни.

Отложи шишни, да примисѣ за пашню.

Отняли добро, да и переломили ребро.

Отняли хорошее, да жалуютѣ худымѣ.

Отштерпимсѣ, и мы люди будемѣ.

Отольются медвѣдю коровьи слѣзы.

Отправя доброе дѣло, домой побѣзжай  
смѣло.

Отрѣ.



- Ошрѣзанной ломошѣ кѣ хлѣбу не присша-  
нетѣ.
- Ошсѣки ту руку по локошѣ, кошорая до-  
бра себѣ не желаетѣ.
- О шомѣ слѣпѣ и плачетѣ, что зги не ви-  
дитѣ.
- Ошчаянной скочокѣ не всегда удачливѣ.
- Ошѣ роду впервые сафьянные кривые.
- Ошѣ берегу ошспалѣ, а кѣ другому не  
присталѣ.
- Ошѣ вражды любовь произойти не можетѣ.
- Ошѣ вѣрнаго друга не ошлучайся, и всегда  
на него надѣйся.
- Ошѣ грѣха не уйдешь, а ошѣ бѣды не  
упасешься.
- Ошѣ добрава добра не ищутѣ.
- Ошѣ добрава корени добрая и ошраслѣ.
- Ошѣ добрава обѣда и кѣ ужину оста-  
нется.
- Ошѣ дожда не вѣ воду, а ошѣ огня не вѣ  
поломя.
- Ошѣ дурака добрава не жди.
- Ошѣ дурнова пива и люди бѣгаютѣ.
- Ошѣ кого чаютѣ, того и величаютѣ.
- Ошѣ козла ни шерсти ни молока.
- Ошѣ лихова не услышишь добрава слова.
- Ошѣ лося лосяты, а ошѣ свиньи поро-  
сяты.
- Ошѣ лукавыхѣ лестѣ, а завидливой хо-  
четѣ сѣ ногѣ сѣсть.

Отъ любви отврашились, и съ добрыми  
людьми не спросились.

Отъ малой искры сырѣ борѣ загорается.

Отъ меня отвелѣ, а къ себѣ не привелѣ.

Отъ міру челоуищикѣ, а самѣ ни кому  
не обидчикѣ.

Отъ навалу люди разживаются.

Отъ одной паршивой овцы все стадо по-  
страдать можетъ.

Отъ печали Богѣ избавляетъ, а челоуѣкѣ  
помогаетъ.

Отъ пожара, отъ потопѣ и отъ злой жены,  
сохрани насѣ Господи.

Отъ прибышку и сшарецѣ келью строитъ.

Отъ роду не кралѣ, а подѣ сшарость  
пропалѣ.

Отъ свахи звашой, а отъ кумы позыва-  
шой.

Отъ свиньи не родится бобрѣнокѣ: такой  
же поросѣнокѣ.

Отъ швоего бобра никому нѣтъ добра.

Отъ того шерплю, кого больше всѣхѣ  
люблю.

Отъ умѣреннаго расходу достатки быва-  
ютъ, которыя недостатки награждаютъ.

Отъ худова сѣмя не жди доброва племя.

Отъ худой курицы худыя и яицы.

Отъ чорша крестомѣ, отъ свиньи пес-  
томѣ, а отъ лихова челоуѣка ничемѣ не  
отойдешъ.

Отъ



Отъ чужихъ ворогъ не стыдно ни съ  
чемъ ошойши.

Отъ чужихъ нажишковъ не нажить по-  
жишковъ.

Охала Маланья, что уѣхалъ Ананья.

Охалъ день до вечера, а поужинашь не  
чево.

Охалъ до того, что оходъ подвело.

Охалъ дядя, на чужія деньги глядя.

Охмѣли насъ Господи съ утра да до вечера.

Охнешъ и дѣдъ, что денегъ нѣтъ.

Охнешъ и дядя на тешку глядя.

Охнешъ и ты, какъ не дастъ Богъ ни въ  
чемъ пуши.

Охнешъ козлячьимъ сердцемъ.

Охнула Ташьяна, напой мужа допьяна.

Оханье тяжело, а вздыханье и того тя-  
желѣ.

Охоша пуще неволи.

Охоша смертная; а часть горькая.

Охошникъ вѣдры въ шорокахъ не возитъ.

Охочъ ѣздишь вгости, да не а чемъ; охочъ  
ѣздишь вгости, да никто не зовешъ.

Охъ, бабушки! берегите папушки.

Охъ! вѣдаешъ про то Богъ, отъ чево жи-  
вогъ засохъ.

Охъ ти маѣ, всѣ товарищи въ шюрмѣ,  
что то будешъ и маѣ!

Очень хорошъ; на чорта похожъ.

О чомѣ томѣ шужишь , что вся семья ле-  
жишь ; Богѣ приспанешѣ и ни одинѣ не  
вспанешѣ.

О чомѣ томѣ шужишь , кому есть чемѣ  
жишь.

О чомѣ томѣ шужишь , чего не лѣзя воз-  
вратишь.

## П.

Палаша бѣла , да безѣ хлѣба бѣда.

Панихиду пѣли , а кушѣи не ѣли.

Панкратѣ лѣзешѣ на небо , а чортѣ дер-  
жишь за ногу.

Пей , да ума не пропей.

Пей пиво больше , такѣ брюхо будетѣ  
толще.

Первая бранѣ лучше послѣдней.

Первой блинѣ , да комомѣ.

Первой кусѣ разбойникѣ.

Первую пѣсенку зардѣвшившѣ спѣшь.

Переднѣй заднему мостѣ.

Переднѣя колеса лошади везѣмѣ , а заднѣя  
сами кашающѣя.

Переродѣ хуже недороду.

Перестанѣ о томѣ шужишь , чему не лѣзя  
пособить.

Перестанѣ отѣ злова милости искать.

Песѣ косматѣ , емужѣ тепло ; а мужикѣ  
богатѣ , емужѣ добро.

Печаль не уморитѣ , а здоровье повредитѣ.



Пиво добро, по три деньги ведро: пьютъ  
лишь похваляющъ.

Пиво не диво, а медъ не звѣрина; всему  
голова, что любовь дорога.

Пилъ во всю ночь, пока была мочь.

Пилъ до вечера, а поужинашь не чего.

Пилъ много зѣло, что и животъ подвело.

Пирогѣ не хороши, однакожъ ихъ не во-  
роши.

Пить было еще, да на животъ спало  
шощо.

Пить до дна, не видашь добра.

Пить хочется, а ѣсть какъ душу выжгло.

Плащѣ на грядкѣ, а уродъ на рукѣ.

Плачься Богу, а слѣзы вода.

Плечью обуха не перешибешь.

Плохова волка и шеляша лижутъ.

Плохо лежатъ, брюхо болятъ; мимо прой-  
ши, дуракомъ назовутъ.

Плохо не клади, дурака въ грѣхъ не вводи.

Площадная рѣчь, что виноватова надобно  
сѣчь.

Площадная рѣчь, что надобно денегъ бе-  
речь.

Плюнутъ въ ротъ, такъ меньше вѣдутъ.

Побѣда требуетъ прилѣжанья.

Побѣги, да не зашиби ноги.

Повадись кувшинъ по воду ходить, на  
шомъ ему и голову положишь.

Поваженной что наряженной.

Повинную голову и мечъ не сѣчетъ.

Погоди въ дорогу сбираться, пока вѣтры  
перемѣнятся.

По голу да на саняхъ.

Поди вгости смѣло, когда нѣтъ дома  
дѣла.

Подумаешь, горе; а раздумаешь, будь во-  
ля Божія.

Подумаю съ подушкою, а послѣ спрошусь  
съ женушкою.

Подъ лежачъ камень и вода нейдѣтъ.

Подлѣ пчолки въ медокъ, а подлѣ жучка  
въ навозъ.

Поешь кочешокъ, вѣсть подаешь про ми-  
лой живешокъ.

Поешь хорошо; а перестанешь, и того  
лучше.

Пожилося Ермаку, по при чирья на боку.

Позавидовалъ плѣшивой лысому.

Пойми въ науку, шерпѣшь и муку.

Пока поспѣютъ кныши, а у дѣла не бу-  
детъ души.

Пока солнце взойдетъ, а роса глаза вы-  
ѣстъ.

Пока уставится, а въ карманѣ немного  
останется.

Полно пишь, пора умѣ копить.

Положа двѣ денежки на шапочку, да дя-  
дюшкѣ челомъ; а дядюшка самъ зна-  
етъ о чомъ.



ПолоненѢ вскрикнешѢ , а убитѢ никогда.  
ПолюбитѢ сашана , лучше яснаго сокола.  
Поминай какѢ звали , кого вчера съ погребали.

По насшу грибовѢ не берутѢ.  
По одѣжкѢ пропягивай и ножку.  
Попался какѢ бѣсъ въ перевѣсъ.  
Попался какѢ курѢ во щи.  
По писаному , что по шесаному.  
По плашью вспрѣчаютѢ , а по уму про-  
вожаютѢ.

По пуши дворянской сынѢ разхвастался.  
ПопѢ поѣшѢ , а попадѢя блины печошѢ.  
ПопѢ не усталѢ , что рано къ заутрени  
всталѢ.

Пора домой , не дождашьсѢ побой.  
Поди одѣшься , когда не гдѢ согрѣшьсѢ.  
Поранѣе просыпайся , да за Бога хващайся.  
Порука рабоша.

Посади мужика къ порогу , а онѢ и подѢ  
свяшья лѣзешѢ.

Посадскіе живошья шолсты , да корошки ;  
а дворянскіе шонки , да долги.

ПосмотримѢ по берду , не будешѢ ли бли-  
зѣнѢ.

Посла ни бьютѢ ни бранятѢ , только жа-  
луютѢ.

ПослѢ раши храбрыхѢ много.

Послѣднее спасенье отѢ рабѢ терпѣнье.

Послѣдняя курочка съ нашестка.

Пособили нужѣ, да сдѣлали хуже.  
Поспѣшишь, да людей насмѣшишь.  
Посуленное ждѣтся.  
По сышому брюху хоть обухомъ бей.  
Посѣянное взойдетъ.  
По твоему уму носишь будешь суму.  
Потеряна диша Тешерина, выдана за глу-  
пова Вешюшина.  
Потерявъ яичко, играй желвачкомъ.  
Потерялъ Мартынъ опцовъ алтынъ.  
Потерялъ честь свою хмѣлемъ.  
По томъ плакать можно, по комъ всегда  
пошно.  
Поутру нѣжится, а по вечерамъ бѣсится.  
Поутру былъ хорошъ, а къ вечеру сталъ  
непригожъ.  
Поутру рѣзвился, а къ вечеру взбѣсился.  
Похвала мужу пагуба.  
Поцаловать сваху для паху.  
Почитай Божественное честно.  
Почтеніемъ благихъ добродѣтель возра-  
стаетъ, а злоба наказаніемъ исчезаетъ.  
По чужимъ ранамъ да чужимъ саломъ ма-  
зашъ неубыточно.  
По рожѣ знаешь, что Сазономъ звать.  
Пошелъ бы къ сосѣду по капусту, да на  
дворъ не пускатъ.  
Пошелъ было по хлѣбъ къ Варварѣ, да на-  
шолъ у себя въ анбарѣ.  
Пошолъ чортъ по бочкамъ, бышь попойкѣ.



По шерсти собакъ и имя дано.

Пошла Наспя по напастямъ.

Пошло дѣло на ладъ и самъ ему не радъ.

Поѣзжай, да служи; а домой прїѣдешь, пошужи.

Поѣзжай на обѣдъ, а слово повези на отвѣтъ.

Поѣзжай поскорѣе, такъ будетъ спорѣе.

Поѣзжай смѣла, когда еще лошадь не вспотѣла.

Поѣзжай хоть куда, вездѣ доля жуда.

Поѣхалъ было въ лѣсъ, да попался въ снѣгъчу бѣсъ.

Правдивая рука всегда правдою живётъ.

Правдою жить, никому не манишь.

Правдою жить, отъ людей отбыть; а неправдою жить, Бога прогнѣвить.

Правду всякой хвалишь, да не всякъ ее хранишь.

Праведному законъ не писанъ.

Праздность и старыхъ повреждаетъ, а молодымъ не малой вредъ бываетъ.

Прибыль съ убылью на одномъ живутъ дворѣ.

Прибыль съ убылью смѣшались, дома ничего не осталось.

Прибылью хвалятся, а убыли берегись.

Привыкла корова ко ржаной соломѣ.

Приданая раба, запазушная змѣя.

Придетъ кручина, какъ нѣтъ ни дровъ,  
ни лучины.

Придетъ нужда, увидимъ и того хуже.

Придетъ старость, будетъ слабость.

Примешь до ласки, проводи до коляски.

Припала честь, да не умѣшь ее снести.

Припаси посохъ на грязь, а слово на оп-  
вѣтъ.

При солѣ хлебнепся, а къ слову молвишся.

При солнцѣ тепло, а при матери сыну  
добро.

При старости бѣдность всего хуже.

При старости не желай обогащенья, толь-  
но проси у Бога во грѣхахъ прощенья.

При сытости помни голодъ, а при богат-  
ствѣ не забывай убожества.

Пришла бѣда, разлилась вода; переѣхашъ  
не лѣзя, а стояшъ не веляшъ.

Пришла вода, запирай ворота.

Пришла напасть, отъ которой можно про-  
пасть.

Пришли на Настю бѣды и напасти.

Пришолъ Мирошка на деревянной ножкѣ.

Пришолъ незванъ, подижь недранъ.

Пришолъ посолъ нѣмъ, принесъ грамоту  
неписаную.

Пришло горе, взволновалось море: люди  
шонутъ, а насъ шудажъ гоняшъ.

Пришло по та, что дай попа.

Пришло черницу къ одному концу.



Пришуривай Агашка на лѣвой глазѣ.  
Пріѣхала баба изъ города, привезла вѣ-  
стей шри короба.  
Пріѣхала изъ города Фешинья, привезла  
щепешинья.  
Пріѣхала холя, привезла гребень.  
Пріѣхалъ вѣ домъ со всемъ добромъ.  
Пріѣхалъ съ торгу Романъ, привезъ де-  
негъ полонъ карманъ.  
Прогнали Варвару изъ чужова анбару.  
Прогналъ башюшкину полосу до самаго до  
лѣсу.  
Продаешъ съ барышемъ, а ходишь наги-  
шемъ.  
Про доброе дѣло говори смѣло.  
Проживѣшъ Фадей и безъ зашѣй.  
Проймешъ голодъ, проявится и голосъ.  
Проливъ воду не поймашъ.  
Пролишое полно не живѣшъ.  
Пронимашъ не похмѣльное, голодное.  
Про однѣ дрожжи не говоряшъ трожды.  
Пропади моя и чесъ, когда не чего ѣсть.  
Пропали наши головы за боярами голыми.  
Пропало бабино шрепало, а не воскресло и  
доброе весло.  
Пропалъ Авдей отъ злыхъ людей.  
Пропалъ, что Бековичъ.  
Пропалъ, что капустной червь.  
Проси Творца, чшобъ не лишилъ добраго  
конца,

Про

Про тебя про свѣша всѣ приспѣшо, шуки  
да сиги: кушай, да сиди.

Прѣсное шѣсто найдетъ въ брюхѣ мѣсто.

Прямой болванъ, что пришолъ не званъ.

Пущенъ корабль на воду, данъ Богу на  
руки.

Пьемъ какъ люди, а за что Богъ не ми-  
луешь, не знаемъ.

Пьешь пиво да медъ, и ничто его неимешь.

Пьютъ для людей, а ядять для себя.

Пьяница часто посѣщаетъ скляницы.

Пьянова рѣчи, а презвова мысль.

Пьяное дѣло шашовато, а похмѣльное тош-  
новато.

Пьяной что бѣшеной.

Пьяному и море по колѣно.

Пьянъ бывалъ, а ума не пропивалъ.

Пьянъ да уменъ, два угодья въ немъ; а  
пьянъ да глупъ, такъ больше бьютъ.

Пьянъ проспится, а дуракъ никогда.

Пьянъ пьянъ, а въ стѣну лбомъ не уда-  
рится.

Пьянъ холопъ, Царю виноватъ.

Пѣшій конному не товарищъ.

## Р.

Работаетъ какъ рабенокъ, а ѣстъ какъ  
дѣшина.

Работать не заставляютъ, и ѣсть не поста-  
вляютъ.



Радабѣ курочка въ пирѣ не шла, да за  
хохолѣ шащашѣ.

Радость по радости, Макарѣ съ това-  
рищи.

Радуйся Кирюшка, будетѣ у бабушки пи-  
рушка.

Радѣ бы въ рай, да грѣхи не пускаютѣ.

Радѣ бы дружку пирошка, да у самого ни  
куска.

Радѣ бы душой, да хлѣбѣ чужой.

Радѣ бы елку срубилѣ, да шопорѣ изло-  
милѣ.

Радѣ Аника, что крома велика.

Радѣ Аѳанасѣ, что гости по насѣ.

Радѣ будешь, какѣ долгѣ избудешь.

Радѣ дуракѣ, что пирогѣ нашолѣ.

Радѣ Епифанѣ, что нажилѣ сѣрѣй каф-  
шанѣ.

Радѣ Илья, что опоросилась свинья.

Радѣ Ипашѣ, что меринѣ горбатѣ.

Радѣ нищей и тому, что сшили новую  
суму.

Радѣ тому всякѣ, что дѣло идетѣ такѣ.

Радѣ Филашѣ, что дѣло пошло на ладѣ.

Радѣ Яковѣ, что пирогѣ сѣ макомѣ.

Разбейся кувшинѣ, пролейся вода, пропади  
моя бѣда.

Разбросали палки на чужія галки.

Раздулся чтомышь на крупы.

Разживайся уголькомѣ да глинкою.

Разоришь до конца, не будетъ вѣнца.  
 Разумной видишь, что за чѣмъ идешь.  
 Разумной и того не вредишь, кому зло  
 ошмистишь.  
 Разумной согрѣшишь, многихъ глупыхъ  
 соблазнишь.  
 Разуму много, да денегъ нѣтъ.  
 Разумѣй, какъ добро творишь, такъ не  
 станешь по міру ходящъ.  
 Разбѣлся Трофимъ, не прибавишь ли дро-  
 бинъ.  
 Рай на лѣшнемъ воспокѣ, а мы сидимъ на  
 винномъ пошокѣ.  
 Ранняя пшичка носокъ прочищаетъ, а поз-  
 дняя глаза продираетъ.  
 Рано всшала, да мало напярала.  
 Рано пшичка запѣла, жаль, чѣмъ кошка  
 не сѣла.  
 Рано Ташарамъ на Русь ийти.  
 ремесла за плечьми не носяшь, а съ нимъ  
 добро.  
 Родила мама, да жаль, что не прибрала  
 яма.  
 Родила молодца такогжъ, какъ опца.  
 Родился малъ, а умеръ пьянъ, и свѣту  
 не видалъ.  
 Родился человѣкъ на смерть, а умретъ на  
 живомъ.  
 Родомъ дворянинъ, а дѣлами жидовинъ.



Родѣ да племѣ близко, а свой родѣ ближе.

Рожею соколѣ, а умомѣ шестеревѣ.

Рожею хорошѣ, да умомѣ не пригожѣ.

Рожѣ вѣ полѣ не околица; а пьянова рѣчѣ не пословица.

Рой вился, да кѣ верху поднялся.

Рокѣ головы ищетѣ.

Романѣ всѣ кладѣшѣ вѣ свой карманѣ.

Разсказалѣ что размазалѣ.

Разскащики не годятся вѣ прикащики.

Рошѣ что скребокѣ.

Рошѣ болишѣ, а брюхо ѣсть велишѣ.

Рубашка кѣ шѣлу ближе.

Руби дерево здоровое, а гнилое и само свалишся.

Руби дерево по себѣ.

Руби до руды, чтобѣ кровь текла.

Рука, нога болишѣ, а бѣда деньгу родишѣ.

Рука руку моетѣ, а обѣ хотятѣ бышѣ бѣлы.

Рыба ищетѣ, гдѣ глубже; а человекѣ, гдѣ лучше.

Рыба мѣлка, да уха сладка.

Рыбакѣ рыбака далеко вѣ плѣсѣ видишѣ.

Рыбамѣ море, птицамѣ воздухѣ, а человеку опчизна Вселенной кругѣ.

Рѣдко, да мѣшко.

Рѣжѣ да ѣжѣ, когда подкладываютѣ.

Рѣзѣ

Рѣзвился, да взбѣсился.  
Рѣзой самъ нашечюшъ, а на шихова Богъ  
нанесюшъ.  
Ряженое ѣснво суженому ѣспъ.

С.

Савосстьянъ горшки продаетъ, а Савосстья-  
ниха подшаргиваетъ.  
Сама себя раба бьетъ, что нечисто ве-  
детъ.  
Самолюбъ всякому нелюбъ.  
Самъ не много разсуждай, а во всемъ на  
Бога уповай.  
Самъ пенялъ, да на людей припенялъ.  
Самъ пьюшъ, а людей за пьянство бьютъ  
Самъ себя ни хвали, ни хули.  
Самъ съ локопокъ, да и кафшанъ коро-  
покъ.  
Самъ съ пядь, а борода съ локошь.  
Свадьба скорая, что вода полая.  
Свадьбъ бытъ можно, когда женихъ съ не-  
вѣстой любяшся не ложно.  
Сваху или спасибо, или блядина сына  
скажущъ.  
Сваху на свадьбу спѣшила; на мутовкѣ  
рубаху сушила.  
Сведи Богъ васъ, и накорми насъ.  
Свесольное тѣльное, да рѣдечное ушное,  
то ѣда у скупова.



Свинѣ не до поросятѣ, когда самое па-  
ляшѣ.

Свинья не боится креста, а боится пестя.  
Свободной человекѣ никого не боится.

Свое добро беречь лѣннися, а на чужое  
лѣспиися.

Свое добро теряешѣ, а чужова желаетѣ.

Свое потерявѣ, чужова не ищущѣ.

Свои сухари лучше чужихѣ пироговѣ.

Свой бранѣ полоса мяса.

Свой вершенѣ лучше Синайской горы.

Свой своему по неволѣ другѣ.

Свой съ своимѣ бранился, а чужой не при-  
ставай.

Свой умѣ царѣ вѣ головѣ.

Своихѣ друзей наживай, а опцовыхѣ не  
теряй.

Своя ноша не тлѣнетѣ.

Своя рука владыка.

Свѣшѣ сей домѣ всѣхѣ людей.

Свяшое мѣсто пусто не будетѣ.

Сѣ дуру чшо сѣ дубу рѣшѣ.

Сеназѣ вѣ грязи увязѣ.

Себѣ ищи прибыли, другому не желай  
гибели.

Сего дня сѣ ходой, а назавтра сѣ нагошой.

Сей свѣшѣ милѣ, да разстаться сѣ нимѣ.

Сей свѣшѣ на волю данѣ.

Сей свѣшѣ не надокучишѣ.

Семеры ѣства, а всѣ грибы.

Семьею и горохъ молошяшъ.

Семья воюешъ, а одинъ всегда горюешъ.

Сердилась баба на торгъ, а торгъ про то  
и не вѣдаешъ.

Сердитая собака волку корыстъ.

Сердце не дробишъ, голова не болишъ.

Сиди у моря шеплова, жди погоды доброй.

Сидѣшь одному, когда нѣшъ никого въ  
дому.

Сидѣшь попу на погостѣ, когда не зовушъ  
вгоспи.

Сижу подлѣ печи, да грѣю плечи; а не  
пристаю къ чужой рѣчи.

Сила и слава богатству послушны.

Сила солому ломитъ.

Силенъ чоршъ, да воли ему нѣшъ.

Силенъ какъ быкъ, а смиренъ что корова.

Сильной вѣшеръ комары прогоняешъ, а без-  
щасной всуе вѣкъ проживаешъ.

Сильно милому не бышь.

Сильную руку Богъ судишъ.

Сказка складка, а пѣсня былъ.

Сказываютъ холопы, что овса полны ясли;  
а кони всѣ изгасли.

Сколько веревку ни вишь, а концу бышь.

Сколько воды ни пишь, а пьяному не бышь.

Сколько волка ни корми, а онъ все къ лѣсу  
глядитъ.

Сколько вору ни воровать, а висѣлицы не  
миновашъ.

Сколь-



Сколько ешь въ свѣшѣ человѣческихъ головѣ, столько и разномысленныхъ умовѣ.  
Сколько змѣю ни держашь, а бѣды отъ нея ждашь.

Сколько кобыла жеребятъ ни родила, а хомуша не миновала.

Сколько кобылакѣ ни прыгашь, а бышь въ хомушѣ.

Сколько милосши, а вдвое лихосши.

Сколько ни вершѣться, да не куда дѣться;  
на небо высоко, а въ воду глубоко.

Сколько ни живь, а обо всемъ не перешу-  
живь.

Сколько ни живь, а смерти не отбыть.

Сколько ни искашь, а видно милосши не  
сыскашь.

Сколько ни ликовашь, а смерти не миновашь.

Сколько ни плакашь, а бышь пересташь.

Сколько ни пѣшь, а аминемъ вершишь.

Сколько ни служишь, а въ отставку бышь.

Сколько служилъ, а вдвое шужилъ.

Сколько сможешъ, столько и гложешъ.

Сколько можешся, столько и хочешся.

Сколько охопою, а вдвое неволею.

Сколько съ быкомъ ни биться, а молока  
отъ него не добиться.

Сколько цвѣшу ни цвѣсшь, а бышь опадашь.

Скоморохова жена всегда весела.

Скоморохъ голосъ на гудкѣ наспроишь  
умѣешь, а жищя своего не установишь.

Скорая женидѣба видимой рокѣ.

Скорое кушанье шолокно : замѣси, да и въ  
ропѣ понеси.

Скоро пойдешь, ногу зашибешь.

Скоряе дѣло вершишь, когда судью пода-  
ришь.

Скупой запираетъ крѣпко, и подносишь  
рѣдко.

Скупой ни къ чему охоты не имѣешь, а  
шолько денегѣ жалѣешь.

Скупой хулишь пирѣ чужой, а ищи съ  
него не хочешь.

Скупу человѣку убавишь Богѣ вѣку.

Скупъ, себѣ добра хочешь.

Скупые, что пчелы; всегда медѣ собира-  
ють, а послѣ и сами умирають.

Слава тебѣ, Господи, до бѣла свѣта про-  
спали.

Слава тебѣ шепереву, что ноги космашы.

Сладкова досыта не наѣшься, а съ милымъ  
до вѣку не наживешься.

Слался цыганъ на своихъ дѣшей.

Слеза жидка, да ѣдка.

Слезамы моря не наполнишь, а кручиною  
поля не изѣѣдишь.

Словами, что листьємъ спелешь; а дѣ-  
лами, что иглами колешь.



Слово не воробей; вылетитъ не поймаешь.  
Слоны прутся, а между собой комаровъ  
давятъ.

Слуга невѣрной, супосшатъ господину без-  
мѣрной.

Служилъ при лѣша, да выслужилъ при  
рѣпы, а красной ни одной.

Слухомъ земля полнится.

Слушай народъ, что чортъ пѣсни орѣшъ.

Слушай пана, когда посылаетъ прямо.

Слѣпой курицѣ всю пшеница.

Слѣпъ слѣпа ведетъ, а оба зги не ви-  
дятъ.

Смердомъ жить не хочется; а дворяниномъ  
жить, много надобно.

Смерти боится, а людей не стыдится.

Смерть дорогу сыщетъ.

Смерть за саваномъ не откладываетъ.

Смерть не разбираетъ чина, а ведетъ рав-  
но и Русака и Нѣмчина.

Смерть окладное дѣло.

Смерть у воротъ не стоишь, а свое возъ-  
метъ.

Смолоду не богашѣль, а подъ старость  
того захошѣль.

Смотришь, что мышь изъ дрождей.

Смыслишь и малой, что пьетъ пьяной.

Смѣлымъ Богъ владѣетъ, а пьянымъ чортъ  
качаетъ.

Снѣгу нѣтъ и слѣду нѣтъ.

Снявъ

Снявъ голову, по волосамъ не плачутъ.  
Собака и въ моръ локчетъ, да не всежъ  
его выньетъ.

Собака на сѣнѣ лежитъ; сама сѣна не  
ѣстъ и никому не даетъ.

Соболь да куница бѣжитъ да дрожитъ, а  
сѣрая овечка лежитъ да пышитъ.

Соборомъ и чорта поборемъ.

Собою цѣны не успавишь.

Сова о совѣ, а всякъ о себѣ.

Совокъ, да не ловокъ.

Совѣтъ доброй блюди, а самъ, какъ кош-  
ка, не блуди.

Согрѣшили попы за наши грѣхи.

Согрѣшилъ, накрошилъ, да не выхлебалъ.

Согрѣшишь и ещо, когда въ брюхѣ шощо.

Соколъ выше солнца не летаетъ.

Соколъ на одномъ мѣстѣ не сидитъ, а  
гдѣ пшицу видитъ, шуда и летитъ.

Соколъ съ мѣста, а ворона на мѣсто.

Со лжи люди не мрутъ, а впредь имъ вѣ-  
ры неймутъ.

Солнце низко, а антихристъ близко.

Солдакъ, что багоръ: что зацѣпилъ, то  
и пошатилъ.

Соловъя баснями не кормятъ.

Сонъ миле ошца и машери.

Сорока въ плащѣ, и ворона въ плащѣ;  
будетъ плащъ и на нашей братьѣ.



Сорока щекочетъ, что Князь на службу  
не хочетъ; а комаръ пищитъ, хочетъ  
выщипать.

Сорокъ лѣтъ, а сорому нѣтъ.

Сорокъ лѣтъ, бабій вѣкъ.

Сорочи, хоть не сорочи, а бытъ безъ  
рубля.

Софронъ да Миронъ, побили всѣхъ воронъ.

Спасиба кумъ, что до кума добра.

Спаси Богъ того, кто поитъ да кормитъ;  
а вдвое, кто хлѣбъ да соль помнитъ.

Спесивой не взглянетъ, а слѣпой не раз-  
смотримъ.

Спесь въ добро не вводитъ.

Спесь дворянская, а умъ крестьянской.

Спи до обѣда, пеняй на сосѣда, что рано  
встаешь, а въ гости не зовешь.

Споръ до слезъ, а обѣ закладъ не бейся.

Справитъ горбашаго могила, а упрямаго  
дубина.

Спросилибъ у гуся, не зябнутъ ли ноги.

Спуская пору, въ лѣсъ по малину не хо-  
дятъ.

Станешь гадать, какъ дѣвку за мужъ от-  
дать.

Станешь умирать, забудешь о деньгахъ  
горевать.

Станешь ѣсть и медъ, когда голодъ прой-  
метъ.

Старая кобыла борозды не портитъ.

Спа-

Старая плетка подѣ лавкой лежишь, а но-  
вая на стопкѣ висишь.

Старина, что диво.

Старица Софья о всемъ мірѣ сохнетъ.

Старое по старому, а вновь ничего.

Старое проживай, а новое наживай.

Старой долгъ за находку.

Старой другъ лучше новыхъ двухъ.

Старой хочетъ спать, а молодой играть.

Старость приходишь не съ радостью, но  
со слабостью.

Старую собаку не батькой звать.

Старѣ добре, да не ровня мнѣ.

Старѣ, что собака; а малѣ, что щенокъ.

Старые пророки померли, а новые правды  
не сказываютъ.

Спой не бѣжи, укажи рубежи.

Стойшь деревенька на горкѣ, а хлѣба въ  
ней ни корки.

Сто рублевъ давали, да изъ кармана не  
вынимали.

Стояньемъ города не возьмешь.

Стоя ѣдешь, семерыхъ везешь.

Стоячему съ сидячимъ шрудно говоришь.

Спрашай того, кто не смыслишь ничего.

Страшенъ сонъ, да милосивъ Богъ.

Строгая власть всѣмъ ненавистна.

Стрѣльба, похвальба; а борьба, хва-  
станье.



Спрѣлай въ кустѣ, а виноватаго Богѣ сы-  
щешѣ.

Спрѣлаялѣ въ журавля, а попалѣ въ во-  
робья.

Спрѣлаялѣ въ сыча, а попалѣ въ грача.

Сстыдливой покраснѣешѣ, а безстыдной по-  
блѣднѣешѣ.

Сстыдно сказать, а грѣхѣ утаишь.

Суди Богѣ того, кто обидишь кого.

Судѣ да дѣло, а въ боку болишь.

Судѣ да дѣло, собака ѣла.

Судѣ прямой криваго дѣла не исправитѣ.

Судьи за деньги страхѣ Божій забыли;  
а стараются, чѣтобѣ виноватыя правы  
были.

Судьямѣ шо и полезно, что въ карманѣ  
полѣзло.

Суженое ѣство ряженому ѣсть.

Сулилѣ панѣ шубу; хошь не далѣ, инѣ  
слово его тепло.

Сунулся въ бродѣ по самой ротѣ.

Сурово, свое руководѣлье.

Сурово не гладко, и смотрѣшь на него гадко.

Сухая ложка ротѣ дерѣтъ.

Сухари хошь не вари, шакѣ можно ѣсть.

Сѣ боку припѣка.

Сѣ больной головы да на здоровую.

Сѣ боярами знашься, ума набрашься.

Сѣ бранчивой кумой не напрощаешья.

Сѣ бѣшеной собаки хошь шерсти клокъ.

СѢ годѢ бѣднаго не станешѢ, а сѢ день  
сможетѢ.

СѢ голоднымѢ брюхомѢ да по добрымѢ  
людямѢ.

СѢ голоду и оладыи вѢ честь.

СѢ горя не убишь, а хлѣба не лишишься.

СѢ туся вода, а сѢ меня молодца небываль-  
ныя слова.

СѢ дерева убился боршникѢ, упонулѢ ры-  
бакѢ, а убилѢ солдаѢ.

СѢ долею вѢ лѣсѢ и по грибы ходить.

СѢ добрыми дружися, а лукавыхѢ берегися.

СѢ добрыми дѣлами хотѢ вонѢ ногами.

СѢ другомѢ дружися, а самѢ не плошися.

СѢ другомѢ знашься, не рѣдку грызѢ.

СѢ дуракомѢ и нашедѢ не раздѣлишь.

СѢ кого судья взялѢ, шомѢ и правѢ спалѢ.

СѢ кѣмѢ побранюсь, сѢ шѣмѢ и помирюсь.

СѢ людьми бранишься, никуда не годишься.

СѢ людьми мирися, а сѢ грѣхами бранися.

СѢ міру по ниткѢ, нагому рубашка.

СѢ моей руки да куль муки.

СѢ недрѣта хотѢ шапка долой.

СѢ Нѣмецкой сшати на дурацкую руку.

СѢ одного вола по двѢ кожи не дерушѢ.

СѢ похмѣлья да сѢ голоду разломило  
буйну голову.

СѢ пьянымѢ побранюсь, а сѢ презвымѢ  
помирюсь.

СѢ разговоровѢ сыѢ не будешь.



СѢ рожи болванѢ , а во всемѢ естѢ таланѢ .  
СѢ сильнымѢ не дерись , а сѢ богатымѢ  
не шпжись .

СѢ симѢ барышомѢ находишься нагишомѢ .  
СѢ сторону ЧеремисѢ , а сѢ другую берегись .  
СѢ судьею не спорь , и сѢ шюрьюю не  
вздорь .

СѢ сыномѢ бранись , за печь держись ; а  
сѢ зяшемѢ бранись , за дверь гребись .

СѢ швоего слова , что сѢ золотиа блюда .

СѢ шрубами свадьба , и безѢ шрубѢ свадьба .

СѢ умнымѢ находка вѢ корысть , а сѢ  
безумнымѢ вѢ ссору .

СѢ умомѢ можно и найши и потерять .

СѢ умомѢ собинка нажиша , а безѢ ума  
прожиша .

СѢ умомѢ сума носишь , а безѢ ума по-  
теряешь суму .

СѢ чемѢ вѢ колыбелку , сѢ шѢмѢ и вѢ  
могилку .

СѢ чемѢ прѣхалѢ , сѢ шѢмѢ и поѣхалѢ .

СѢ чужаго коня среди грязи долой .

СѢ щеки на щеку умножишь , а волосы  
раздѣлишь .

Сыну послушливу ошцовѢ приказѢ не шя-  
госпенѢ .

СынѢ запоешь , и отецѢ не уйметѢ .

СынѢ мой , а умѢ у него свой .

СынѢ отца умняе , радость ; а братѢ бра-  
та умняе , зависть .

Сыпь коню мѣшкомъ, шакъ не будешь хо-  
дишь пѣшкомъ.

Сырѣ калача бѣляе, а машь мачихи миляе.

Сыща, иль не сыща, всегда весела.

Сышое брюхо для ученья глухо.

Сышѣ пономарь попу подаетъ.

Сѣвши на ряду, не говори, что не могу.

Сѣдина въ бороду, а бѣсѣ въ ребро.

Сѣдина напала, щастье пропало.

Сѣй въ рѣшето, когда въ сито не пошло.

Сѣла невѣстка прятъ, берегите дѣверья  
глазъ.

Сѣра, что свинья; а зла, что змѣя.

Сѣро, да збойливо.

## Т.

Таково-то безѣ самага-то; а и самъ  
то шушъ, да проворѣ-то худъ.

Таковъ, сяковъ, да лучше приказныхъ  
дьяковъ.

Такой фаворитъ, что не лзя про него  
говоришь.

Танцуй душа безѣ куншуша, ищи пана  
безѣ жупана.

Ташь не молошитъ, а только замки ко-  
лошитъ.

Ташь у шаши укралъ ушяша.

Тащитъ въ семеры гощи, а всѣ на  
правѣжъ.

Твердишь, что сорока Якова.



Твердо крѣпку брашѣ.  
Твои рѣчи да Богу вѣ уши.  
Твоимибѣ устами да мѣдѣ пить.  
Твоимѣ же добромѣ, да тебѣ же челомѣ.  
Твой бы приговорѣ, да тебѣ же во дворѣ.  
Твой домѣ, швоя и воля.  
Твой кусѣ собачей.  
Твой мечѣ, а моя голова.  
Твоя воля, а и мнѣ есть доля.  
Тебѣ на здоровье, да и намѣ не скоромно.  
Тебѣ смѣшно, а мнѣ кѣ сердцу дошло.  
Теляша пропали, а овецѣ покрали.  
Теперь такѣ, да послѣ-шо какѣ?  
Тепло, да не какѣ лѣшо; добра, да не  
какѣ маши.  
Терпи голова, вѣ кости скована.  
Терпи козакѣ; а општерпишься, ашаманѣ  
будешь.  
Терпя и камень преснешѣ.  
Тесѣ любитѣ чесѣ, а зяѣ любитѣ взять.  
Тишѣ! поди молошѣ: *спина болитѣ;*  
Тишѣ! поди вина пить: *дай кавтанишка*  
*ухватить.*  
Тихо не лихо, а смириѣе прибыльнѣе.  
Тише пыли, не швоя бобыли.  
Тише ѣдешь, далѣ будешь.  
То и благо, у кого есть кисѣль да брага.  
То и добро, что до насѣ дошло.  
То и напастѣ, опѣ чего можно пропасть.  
То и полезно, что вѣ домѣ полѣзло.

То

То мудрено, что на льду сварено,  
То не будешь похвально, что сдѣлано дерз-  
ско и нахально.

То не бѣда, что на деньги пошла: то  
бѣда, что на деньги неидешь.

То не бѣла, что во ржи лебеда: то бѣ-  
ды, что ни ржи ни лебеды.

То не грѣшно, что въ моду вошло.

То не диво, что мужикъ сварилъ пиво.

То не диво, что у богатова много пива.

То не диво, что у свиньи рыло.

То не дѣячество, кто не бывалъ въ подѣ-  
ячествѣ.

То не мудрено, что къ Воеводѣ принесено.

То не мудрено, что пиво сварено.

То не овца, что съ волкомъ пошла.

То не порокъ, что хвостъ корошокъ;  
дастъ Богъ здоровье, вырастетъ.

То не складно, что сшито не ладно.

То не спасенье, что пьянъ въ воскресенье.

То прибыльнѣе, что закрокъ полянѣ.

То пропало, что въ море ушло.

То пропало, что съ возу упало.

То сѣ говоря, а гуся въ голову.

Товаръ полюбится, и умъ разшупится.

Тогда бабушка ворожить стала, когда  
хлѣба не стало.

Того всегда надобно остерегаться, чибѣ  
съ кѣмъ не подрашься.

Того не берутъ, чего въ руки не даютъ.

Того



Того не вѣрь божбѣ, кто крадетъ вездѣ.  
Тожѣ смѣшно, да на шожѣ нашло.  
Только у молодца и золошца, что пугов-  
ка оловца.

Тому будешъ всегда щасливо, кто па-  
шешъ не лѣниво.

Тому великой стыдѣ, кто языкомъ льсшишъ.  
Тому всегда худое слово, кто хвалишъ  
злова.

Тому и добро, у кого есть серебро.

Тому не надобно ложиться, кто хочетъ  
отъ болѣзни свободиться.

Тому не бываешь въ добрѣ, кто часто си-  
дитъ въ тюрьмѣ.

Тому не дивись, что пьяные свалились.

Тому не лѣзя помочь, кто вина пишь  
охочь.

Тому не о чемъ шужить, кто умѣетъ до-  
момъ жить.

Тому не прожить безъ убышка, кто бога-  
шился отъ зла прибышка.

Тому не скоро бышь женошу, въ комъ при-  
мѣшили нашуру мошовашу.

Тому не чего бояться, кого всѣ спрашатся.

Тому прибыли мало, у кого изъ мошны  
пропало.

Тому прибыли много, кто умолилъ у  
Бога.

Тому рано, кому не дано.

Тому сну не вѣрь, что видѣлъ шеперь.

Тому

Тому тяжело, кшо помнишъ зло.  
Тому худа не ошбышь, кшо привыкъ не-  
правдой жишь.  
Тому худъ таланъ, у кого пустъ карманъ.  
Тонко прись, долго ждашь.  
Тонулъ, шопоръ сулилъ; а вышацили, и  
шопорища жаль.  
Торгуй правдою, больше барыша будешъ.  
Торгъ любишь волю, а умъ просторъ.  
Торгъ яма, берегись, не ввались; упадѣшь,  
совсѣмъ пропадѣшь.  
Торовашаго съ богатымъ не узнаешь.  
Торовашому Богъ даетъ, а у скупого  
чортъ беретъ.  
Тотъ же блинъ, да на блюдѣ.  
Тотъ же Савка, да на иныхъ санкахъ.  
Тотъ безъ нужды живѣшь, кшо деньги бе-  
режешь.  
Тотъ Богомъ избранъ, кому въ людяхъ  
таланъ.  
Тотъ будешъ радъ, кшо найдетъ кладъ.  
Тотъ въ нищіе пошелъ, на комъ долгъ  
тяжелъ.  
Тотъ всегда славенъ, кшо обличаетъ языкъ  
злонравенъ.  
Тотъ дуракъ, кшо говоритъ не такъ.  
Тотъ дуракъ, кшо пирогу не радъ.  
Тотъ и умѣнъ, кшо красно наряженъ.  
Тотъ не лихъ, кшо во хмѣлю шихъ.  
Тотъ не мой, кшо уѣхалъ домой.

Тотъ



Тотъ не пригожъ, кто чернорожъ.

Тотъ не унываетъ, кто на Бога упо-  
ваетъ.

Тотъ ни чемъ не веселится, кто на день-  
ги льстится.

Тотъ печался, кто ручался; а плушъ  
денежки взялъ.

Тотъ скачи, у кого лошасть сильнѣе.

Тотъ скоро разбогатѣетъ, кто всегда отъ  
ремесла потѣетъ.

Тотъ смѣлѣ, кто на конь сѣлѣ.

Тотъ терпѣливъ бытъ не можетъ, кто  
воли своей не переможетъ.

Тотъ шужи, у кого ременные гужи; а у  
насъ лыки да мочалы шуда же помчали

Тотъ хорошъ, у кого родилась рожа.

Тотъ щастливъ будетъ, кого фортуна не  
забудетъ.

Тотъ щеголюкъ, у кого на носу горбокъ.

Тошно тому, кто посмѣлъ кому; а по-  
шнѣе тому, кто милъ кому.

Тошно тому, кто сражается; а пошнѣе  
тому, кто останется.

Треску бояться и въ лѣсѣ не ходить.

Три дни молотъ, а въ полшора дни сѣлѣ.

Три жены имѣлѣ, а отъ всѣхъ бѣды шер-  
пѣлѣ.

Труда много, а добычи мало.

Трудно тому, когда бѣда придетъ къ  
кому.

Труды

Труды человека кормятъ, а лѣнь пор-  
шитъ.

Трусость истинная глупость.

Туда бы глядѣлѣ, куда рой полетѣлѣ.

Тужи по молодости, что по большой во-  
лости.

Тужилѣ дѣдѣ, что худо одѣшѣ.

Тужишѣ шому по лѣшу, у кого шубы  
нѣшу.

Тушѣ Богѣ не бывалѣ, гдѣ смердѣ думалѣ.

Тушѣ щасливѣ плушѣ, гдѣ сыщешѣ кри-  
вой судѣ.

Ты вороватѣ, а я узловатѣ.

Ты пировалѣ, а я горевалѣ.

Ты шолько свисни, а я и самѣ смышляю.

Ты умѣешѣ зло говоритѣ, а я умѣю шого  
не слушатѣ.

Ты чорша крести, а чоршѣ вѣ воду гля-  
дишѣ.

Ты шестой, у ворошѣ постой.

Тѣ щасливы дѣши, опѣ коихѣ отецѣ и  
машѣ будущѣ радость имѣши.

Тѣмѣ же саломѣ, да по тѣмѣ же ранамѣ.

Тѣмѣ добро, что всѣмѣ ровно.

Тѣмѣ море не погано, что псы надох-  
шали.

Тѣмѣ не играютѣ, опѣ чего умираютѣ.

Тѣмѣ не подспоришѣ, что жидко разшво-  
ришѣ.

Тѣмѣ не шути, вѣ чемѣ нѣшѣ пуши.

Тѣ



Тѣ - шо *мыслете* меня и сѣбли.  
Тѣхѣ же сысоевѣ, да пожиже.  
Тѣшь мой обычай, садись вѣ головахѣ.  
Тяжело поднимешъ, живошѣ надсадишъ.  
Тяжело понесѣ, и домой не принесѣ.

## У.

У бездѣльника охота до шого, чтобѣ  
обманушъ кого.  
Убилѣ бобра, а не нашолѣ добра.  
Убилѣ да ушелѣ, Богѣ унесѣ; а поймали  
да побили, не черши водили.  
Убирай плошву, что щущинку.  
У Бога для праведныхѣ мѣста много.  
У Бога милости много.  
У Бога не долго, а у насѣ тошчасѣ.  
У богашаго шеляша, а у бѣднаго рабаша.  
У боярина семь дочерей, будешѣ изѣ нихѣ  
и смердѣ и жена.  
У брюха нѣшѣ ни ушей ни уха.  
У бѣднаго и два гроша, куча хороша.  
У бѣднаго богашство, блохи да вши, а  
больше не ищи.  
У васѣ дрова рубяшѣ, а кѣ намѣ щепки  
лешяшѣ.  
У всякаго празднества не живошѣ безѣ  
дуровства.  
Увязывай плачучи, а развязывай скакучи.  
Уговорѣ лучше денегѣ.

У голоднаго хлѣбѣ на умѣ, а у богатаго  
корабли да деньги.

Угрозы глупымъ страхѣ.

Удалой долго не думаетъ.

Удалой о томѣ не шужитъ, что конь не  
служитъ.

Удастся, квасѣ; а не удастся, такъ ки-  
слыя щи.

У денегъ глазъ нѣтъ.

Удобрилась мачиха до пасынка, приказала  
вѣ заговѣнье щи выхлебать.

У дѣвки уши золотомъ завѣшены.

Узнала дѣ свинья свое порося.

Узнала кошка, чье мясо съѣла.

У Князя были, да воду пили.

Уклонися отъ зла, да купи козла.

У кобылы хощь семь жеребенковъ, а ей  
свой хомушъ.

У кого болятъ кости, шомъ не думаетъ  
вгости.

У кого всего много въ дому, шомъ не бу-  
детъ въ лямкѣ на Дону.

У кого въ дому пусто, шомъ не варитъ  
каши густо.

У кого въ клѣщи покрали, а къ намъ съ  
выемкою.

У кого густо, а у насъ пусто.

У кого дѣтей много, шомъ не забытъ  
отъ Бога.

У кого дѣшки, у того и ягодки.



- У кого естѣ дѣдѣ, у того и обѣдѣ.  
У кого естѣ дядька, у того цѣлѣ и ди-  
шяшка.  
У кого много осташку, шомѣ не боится  
недосташку.  
У кого не болитѣ, у того не свербитѣ.  
У кого пистоли, а у насѣ дубинки Хри-  
стовы.  
У кого хлѣба ни куска, шому великая  
поска.  
У кого хлѣбѣ родитѣся, шомѣ всегда весе-  
литѣся.  
У кольца нѣтѣ конца.  
У котораго Судьи доброй нравѣ, у того  
невинной всегда будетѣ правѣ.  
Укравѣ часовникѣ, да услыши, Господи, мо-  
литву мою!  
Украдено мудрено, да будетѣ найдено.  
Укралѣ шопорѣ, а говоритѣ, что не ворѣ.  
Украстѣ, вѣ бѣду попастѣ.  
У криваго одинѣ глазѣ, да видитѣ всѣхѣ  
насѣ.  
Укуся пирожка, да вѣ пазушку; помани  
Богѣ бабѣ шку.  
Улиша ѣдетѣ, когда-то будетѣ.  
У лихой свекрови и сзади глаза.  
Уложеніе читаетѣ, а дѣла не знаетѣ.  
Уломали бурку крутыя горки.  
У Маланьи сѣ масломѣ и алады.

Умерла та курица, которая несла золотыя яйца.

Умерло шеля, миновалось племя.

У мила живота вездѣ вороша.

Умѣонѣ, что попѣ Семѣонѣ: книги продалѣ да каршы купилѣ.

Умножилѣ Богѣ льшо мухами, а зиму морозами.

Умной не осудишѣ, а глупой не разсудишѣ.

Умной опличенѣ отѣ глупаго.

Умной попѣ хошѣ губами шевели, а мы грѣшныя догадываемся.

Умной слова боится, а дуракѣ и побой не спрашишь.

Умомѣ обносилѣ, и ни съ кѣмѣ не спросилѣ.

Умреться, все минеться.

Умѣ крестьянской, а замыслы боярскіе.

Умѣ слабой не желаетѣ науки, а хочетѣ вѣкъ прожить безѣ скуки.

Умѣ, хорошо; а два, лучше.

Умѣи на томѣ свѣтѣ хорошенѣко жишѣ.

Умѣлѣ дитя родить, умѣи и научишѣ.

Умѣю, да не смѣю.

У насѣ не по вашему, пироги съ кашею.

У нашего Андрюшки нѣшѣ ни полушки.

У нашего башки не какѣ у мужика: пряники ломай, да со щами хлебай; а сядешѣ ѣсть, и хлѣба вѣ Chesъ.



- У нашего господина нѣтъ ни ржи, ни овина.
- У нашего Гришки нѣтъ опрыжки.
- У нашего копыща не чего добиться.
- У нашего свата нѣтъ ни друга, ни брата.
- У нашего Тима за пьянство спина сбиша.
- У нашего Филаша спина горбата.
- У нашей свахи всѣ дочери не пряжи.
- У нашихъ бражниковъ много праздниковъ.
- У нашихъ ворошъ всегда хоровадъ.
- У нашихъ зяшей много зашѣй.
- У нашихъ козаковъ обычай шаковъ: гдѣ просторно, шутъ и свать ложись.
- У неправедныхъ Судей много зашѣй.
- Уничженіе паче гордоси.
- У нищаго взять, сумою пахнетъ.
- Упился бѣдами, а охмѣлился слезами.
- У подьячего будетъ пуста зепа, когда на шеѣ цѣпь.
- Упопчивали гостей: поставили пару липовыхъ лещей, да горшокъ пустыхъ щей.
- У праздника не безъ бражника.
- Упрямство есть порокъ слабого ума.
- Упрямъ что быкъ.
- У пьяницы всегда пусты скляницы.
- У семи нянекъ всегда дитя безъ глаза.
- У семи чертѣнокъ не взведѣшь дѣшѣнокъ.

У Сенюшки двѣ денежки, *Сенюшка Семѣонъ*;  
а у Сенюшки ни денежки, *блудинъ сынъ*  
*Семѣонъ*.

У сердитаго губа толще, а брюхо поще.  
У скупаго и въ Крещенье льду не укупишь.  
У скупаго много пива да мѣду, но пора  
его и со всемъ въ воду.

У скупаго рубль плачешъ, а у чиваго и  
полушка скачешъ.

Успѣешь въ краснѣ находишься, было бы  
въ чемъ.

У стараго козла крѣпче рога.

У старца въ кельѣ чемъ Богъ послалъ.

У страха глаза велики.

Утвердишься человекъ, крѣпче камня; а  
ослабнешъ, слабѣе воды.

Ушинаго зобу не накормишь, а подъяче-  
скаго кармана не наполнишь.

У шлоши свѣша все зяшю приспѣшо.

Ушлаго судна не наполнишь.

У шоровашаго скупость на днѣ лежишъ.

Утро вечера мудренѣе.

У Фили пили, да Филюжъ били.

У хорошаго шовару не живѣшъ накладу.

Ученаго учишь лишъ портишь.

Ученье въ щастѣ красота, а въ несчастѣ  
убѣжище.

Ученье красота, а неученье сухоша.

Ученье свѣшъ, а неученье тьма.

Ученья корень горекъ, да плодъ сладокъ.



Учись доброму, шакъ худое на умѣ не  
пойдетъ.

Учишь дураковъ, не жалѣешь кулаковъ.

Ушица вмѣстѣ, а рыбка въ дѣлѣ.

У щасливаго умираетъ недругъ, а у без-  
щаснаго другъ.

Уѣла попа грамѣша.

Ф.

Фарисейскіе корабли, что сельскіе воробьи,  
гинушъ.

Филатъ и кашѣ радъ.

Филипъ ко всему привыкъ.

Философъ смерши не боится.

Флориха дошла до лиха.

Флоръ не шуда забрѣлъ, а Давѣръ хо-  
дитъ между дворъ.

Флоръ съ добромъ, а Флориха съ на-  
возомъ.

Флоръ Флорихъ набишой брашъ.

Флоръ Флорихъ не думаетъ лиха.

Фортуна бона, а другая дома.

Фортуна велика, да ума мало.

Х.

Харитонъ съ Москвы прибѣжалъ съ вѣ-  
сцьми.

Хвали сонъ, всегда сбудетъся.

Хвалился чортъ всею вселенною обладать,  
а Богъ ему и надъ свиньею воли не  
далъ.

Хвалишь чужую сторону, а самъ ни по  
ногу.

Хваля Бога не погибнешь, а хуля не во-  
скреснешь.

Хвашился Малахъ, анъ пусто въ голо-  
вахъ.

Хватила коречкомъ, да ушла бочкомъ.

Хвоць деревенской овощъ.

Хлопотъ полонъ ротъ.

Хлѣба ни куска, и въ городъ шоска.

Хлѣба съ душу, а платья съ ношу.

Хлѣбъ да вода крестьянская ѣда.

Хлѣбъ да животь и безъ денегъ живѣтъ.

Хлѣбъ да крупы на здоровье лупи.

Хлѣбъ за брюхомъ не ходишь.

Хлѣбъ соль кушай, а добрыхъ людей  
слушай.

Хлѣбъ соль не бранишь.

Хлѣбъ соль ошпашное дѣло.

Хлѣбъ соль покушалъ, а насъ не послу-  
шалъ.

Хлѣбъ соль ѣшь, а правду говори.

Ходилъ ни почто, принесъ ничего.

Ходилъ три дни, принесъ злы дни.

Ходишь изъ угла въ уголъ Фалалей, а не  
найдешь въ избѣ дверей.



Ходитъ по сшаринѣ, и парикъ на сторонѣ.

Хозяинъ не вѣдалъ, что гость не обѣдалъ.

Хозяинъ не заплачетъ, а гостей не разжалобитъ.

Хозяинъ смѣчаетъ, а гость примѣчаетъ.

Холодно, на комъ одно; а на комъ и вдвое, да все худое, такъ все равно.

Холопъ въ неволѣ у господина, господинъ у прихотей своихъ.

Холостяго свашомъ не посылаютъ.

Холостой, что бѣшеней.

Хороша деревня, да слава худа.

Хороша дочь, когда мать хвалишь.

Хороша рыба на чужомъ блюдѣ.

Хороша у курицы хода, да переломлена нога.

Хороша шла, да не поклонилась.

Хорошая жена, лишняя сухоша.

Хорошая нива всякому диво.

Хорошаго не лизать, а худаго не тесать.

Хорошій усокъ найдетъ себѣ кусокъ.

Хороши были волосы, да ошрубилъ голову.

Хороши займы съ отдачею.

Хорошо говорить, былобъ чего слушать.

Хорошо добрымъ дѣламъ исполненье, а худымъ искорененье.

Хорошо дуть, какъ дадутъ.

- Хорошо и честь и гроза.  
Хорошо креслы старому, а колыбель малому.  
Хорошо на друга калачь покупать; а не полюбится, самъ сѣшь.  
Хорошо на того грозиться, кто грозѣ брится.  
Хорошо около костра щепы подбирать.  
Хорошо плаваютъ, что пузыри прядутъ.  
Хорошо поѣсть, да не худо и пѣть.  
Хорошо полѣтъ, да было бы гдѣ сѣсть.  
Хорошо ремесло, да хмѣлемъ заросло.  
Хорошо того охранять, въ комъ есть благодать.  
Хорошо того учить, кто слушаетъ; а бить, кто плачетъ.  
Хорошо тому добро дѣлать, кто помнитъ.  
Хорошо тому жить, у кого бабушка ворожитъ.  
Хорошо тому коровы водить, кто умѣетъ молоко доить.  
Хорошо тому скакать, кто не хочетъ пахать.  
Хорошо тому щеголять, у кого деньги гремятъ.  
Хорошо чужую бороду драть, только и своей не жалѣть.  
Хорошъ мой миленькой въ однорядокъ синенькой.



Хорошѣ, естѣли не полиняетѣ.

Хошѣлѣ ѣхатѣ далѣ, да лошади стали.

Хошѣ пей, хошѣ ѣшь, хошѣ ножомѣ рѣжь.

Хошѣ бы весь свѣтѣ вѣдалѣ, только бы мужѣ не зналѣ.

Хошѣ бы всѣ законы исчезли, толькобѣ люди правдою жили.

Хошѣ бы въ Ордѣ, только бы въ добрѣ.

Хошѣ бы песокѣ, только бы солилѣ.

Хошѣ бы песѣ, толькобѣ яица несѣ.

Хошѣ бишу бытъ, а за рѣку плышь.

Хошѣ бранитѣ, а опѣ того не ошѣта-  
ватѣ.

Хошѣ веселы хоромы, да не очень здоровы.

Хошѣ возьми на калачи, только дѣломѣ  
не волочи.

Хошѣ въ лаптяхѣ, да шѣхѣ же рашныхѣ.

Хошѣ гнило, да только мило.

Хошѣ дитѣ криво, да машери мило.

Хошѣ до Кракова, такѣ всю одинаково.

Хошѣ дорого купи, толькобѣ было кѣ  
пуши.

Хошѣ изба елова, да сердце здорово.

Хошѣ криво впрягѣ, да ѣхалѣ такѣ.

Хошѣ криво поѣду, а кѣ злему не заѣду.

Хошѣ мнѣ братѣ, только я ему не радѣ.

Хошѣ нагишомѣ, а сѣ палашомѣ.

Хошѣ на часѣ, да вскачѣ.

Хошѣ не богашѣ, а госшамѣ радѣ.

Хошѣ

Хошя невѣстка дура, шолькобѣ поранѣ  
огонь дула.

Хошя овинѣ горитѣ, а пиво варитѣ.

Хошя осердишя, а послѣ умилосердишя.

Хошя не рыбно, да ушнс.

Хошя не скоро, да здорово.

Хошя не ѣлѣ, да будь смѣлѣ.

Хошя воздно, да навозно.

Хошя правое дѣло, а въ карманѣ засвер-  
бѣло.

Хошя продай ржи, а долгу на себѣ не  
держи.

Хошя прямѣ, да упрямѣ.

Хошя рыбы не ѣсть, а въ воду не лѣзть.

Хошя самѣ нагѣ пойду, а тебя какѣ буб-  
на пуцу.

Хошя себѣ досадишь, а недруга побѣ-  
дишь.

Хошя Судья брашѣ, а въ неправдѣ будешь  
виновашѣ.

Хошя сѣ нуждою, а добился чесши сѣ ну-  
ждою.

Хошя сѣ прудомѣ, да пришло въ домѣ.

Хошя сѣ умомѣ воровашѣ, а бѣды не ми-  
новашѣ.

Хошя шри дни не ѣсть, а сѣ печи не  
слѣзть.

Хошя шрижды подой, все шотѣ же удой.

Хошя шѣсно, да лучше вмѣстѣ.

Хошя



Хотя умненокѣ, а не проживетѣ безѣ денегѣ.

Хотя устанешь толочки, а не съѣшь не моловщи.

Хотя хлѣба крома, да воля своя.

Хотя хлѣба ни куска, да дѣтина безѣ уска.

Хотя хлѣбы хороши, а пашню паши.

Хотя хороша, да не будетѣ барыша.

Хотя щаяхшичѣ дробной, да породы доброй.

Хотя шуба овечья, да душа человѣчья.

Хотя щей горшокѣ, только самѣ большой.

Хочется, да не сможенся.

Храброму смерть не страшна.

Христофорѣ шаскается межѣ дворѣ.

Худя слава, когда безѣ кафшана Сава.

Худая шрава изѣ поля вонѣ.

Худаго хвалятѣ не чего.

Худое всегда ломитѣся вдвое.

Худое долго помнитѣся, а хорошее скоро забудетѣся.

Худое дѣло, когда жена не велѣла.

Худое порося, и въ Пешровки забнетѣ.

Худое слово доведетѣ до дѣла.

Худое худымѣ называющѣ, а доброе добрымѣ почишакѣ.

Худой женихѣ свашается, а доброму пушѣ кажется.

Худой мирѣ лучше доброй брани.

Ху-

Худой мужъ въ могилу, а добра жена по дворамъ.

Худой рожъ доброе сердце красы придаешъ.

Худо безъ того, когда нѣтъ въ домъ ничего.

Худо лѣшо, когда солища нѣтъ.

Худо мужу тому, у котораго жена большая въ дому.

Худо походишь, и добраго испортишь.

Худо сѣно, половина правы.

Худо тому, кто добра не дѣлаешъ никому.

Худу бытъ, кто не умѣешъ домомъ жить.

Худъ Машвѣй, когда не умѣешъ пощивать гостей.

Худъ мой мужилка; а завалюсь за него, не боюсь никого.

Худъ обѣдъ, когда хлѣба нѣтъ.

Худъ приплодъ въ високосной годъ.

Худъ Романъ, когда пущъ карманъ.

Худъ шоржокъ, да не пущъ горшокъ.

Худыя вѣсти не прибавяшъ чесши.

Худыя дѣши не дадушъ радости имѣши.

## Ц.

Царево сердце въ руцѣ Божіей.

Царевъ гнѣвъ, Посолъ смертной.

Царствомъ владѣшь, а на Бога надежду имѣшь.

Царь жалуешъ, а псарь не жалуешъ.

Царь



Царь повелѣваетъ, а Богъ на истинной  
путь направляетъ.

Цыганъ ищетъ того, чтобъ обмануть  
кого.

Цыганъ только обманетъ, а злой до сердца  
достанетъ.

Цѣлилъ, да не попалъ; лишь зарядъ по-  
терялъ.

Цѣлыя сани, а лошади пропали.

Цѣна зайцу двѣ деньги, а бѣжатъ сто  
рублевъ.

Цѣну забылъ, да дорого купилъ.

#### Ч.

Чарка вина прибавитъ ума.

Часомъ съ квасомъ, а порою съ водою.

Часто приходитъ бѣда и напасть, кому  
дана большая власть.

Часъ отъ часу, а къ смерти ближе.

Чаша, какъ море Соловецкое; пьютъ изъ  
нея про здравье молодецкое.

Чаялъ, одна вошь, анъ двѣ сплошь.

Чванства на сто рублевъ, а живошовъ на  
при полушки.

Чего Богъ не нашлѣтъ, того человекъ не  
понеслѣтъ.

Чего въ другомъ не любишь, того и самъ  
не дѣлай.

Чего душа желала, то Богъ и далъ.

Чего маленько, того кроши мѣленько:

Чего

- Чего мало, то и въ диковинку.  
Чего мало, то и дорого.  
Чего не дадутъ, того въ суму не кладутъ.  
Чего не досмѣшишь, то мошной допла-  
тишь.  
Чего не любишь, того и не купишь.  
Чего немножко, того не мечи въ око-  
шко.  
Чего не можно возвращишь, то лучше по-  
забышь.  
Чего не поищешь, того вѣрно не сыщешь.  
Чего не слышишь, того и не думаешь.  
Чего не смѣшь, кистля доспѣшь; былабъ  
мука да кадушечка, а по воду и самъ  
схожу.  
Чего не хоятъ, того и не бдятъ.  
Чего ни хваши, всего ни крохи.  
Чего ибѣшь, того и не спрашивай.  
Чего не ѣшь, того и ножемъ не рѣжь.  
Чего самъ не любишь, того и другимъ не  
желай.  
Чего спанешь прилѣжно искать, то мо-  
жешь и достать.  
Чего хочется, того и просится.  
Человѣкъ, что воскъ таетъ; а прибыли  
всегда желаетъ.  
Челомъ, а не вѣдомо о чомъ.  
Челомъ кума, сядь; почто пришла шакъ?  
Челомъ чепыремъ, а пятому помогай Богъ.

Чему



Чему не годѣ, такѣ и сѣменамѣ не родѣ.  
Честно поднѣсѣ подѣ самой носѣ.  
Честныхѣ почитай, а гордыхѣ презирай.  
Честѣ да мѣсто, а за пивомѣ пошлемѣ.  
Честѣ добра, во всю спину равна.  
Честѣ и слава законно воюющимѣ.  
Честѣ приложена, а убышку Богѣ изба-  
вилѣ.  
Честѣ умѣ раждаетѣ, а безщастье и по-  
слѣдній осмываетѣ.  
Честѣ честью, а дѣло дѣломѣ.  
Честѣ честью, да славы нѣшѣ.  
Четыре полы, а бока голы.  
Чешись конѣ сѣ конемѣ, а свинья сѣ угломѣ.  
Чинѣ чина почитаетѣ.  
Числа, рѣчисла, да и говоритѣ горазда.  
Чистое кѣ поганому не пристанетѣ.  
Чистое небо не боится ни молніи ни  
грому.  
Чистота человѣка кѣ Богу приводитѣ.  
Читаемѣ книги, да не держимся; пьемѣ  
вино, да не лишимся.  
Чоршу баранѣ, давно ободранѣ.  
Чортѣ ли Варварѣ домѣ поручилѣ.  
Чортѣ ли писалѣ, что Захарѣ Комисарѣ.  
Чортѣ чорша нашолѣ вѣ рогозинномѣ ряду.  
Что бережно, то не должно.  
Что Богу угодно, то всѣмѣ пригодно.  
Что Богѣ послалѣ, то и мяконько.

Что

Что было въ артѣли; то всю свертѣли;  
Что было долбишь; то само провалилось;  
Что было; то видѣли; а что будешь; то  
увидимъ.

Что взято; то и свято:

Что видишь; то и бредишь.

Что Воскресенье; то новоселье;

Что въ рошѣ; то спасибо.

Что выпишю; что вылишю: всю равно.

Что городъ; то и оровъ; а что деревня;  
то обычай.

Что день; то радость; а слезъ не убы-  
ваетъ.

Что дурно; что худо: всю равно.

Что забудется; того не сбудется.

Что и въ шишулъ; когда нѣтъ ничего въ  
шкашулъ.

Что кого веселишь; тошъ про то и го-  
ворить.

Что кому дѣла; что кума съ кумомъ си-  
дѣла.

Что кому треба; тошъ то и пере-  
бишь.

Что красенъ? жениться хочу.

Что купишь; то и лупишь.

Что лучше; то и пріятнѣе.

Что лѣтомъ родится; то зимою приго-  
дится.

Что молодо; то дорого; а что старо;  
то бросишь цора.



Что на умѣ думается, то и во снѣ видится.

Что на яву дѣлають, того не боятся;  
что во снѣ видящѣ, того спрашашся.

Что не подѣ силу, того и не носили.

Что не складно, то и не ладно.

Что ни было въ мощнѣ, все выпряхнулѣ.

Что ни говори, а правда надобна.

Что ни говоришь, а у праздника не бытъ.

Что ни захватилѣ, то проглотилѣ.

Что ни есть въ печи, все на столѣ мечи.

Что ни лучшей пирогъ въ печи забылѣ.

Что ни каживомѣ, все проживомѣ.

Что поднесутѣ, то и пей; а на земѣ не лей.

Что поднялѣ, то и понесѣ.

Что полюбилѣ, то и купилѣ.

Что поспавашѣ, то и кушай; а хозяина  
въ домѣ слушай.

Что посѣдешъ, то и сожнешъ.

Что припасюшь, то и сосюшь.

Что про то и говоришь, что курицу не  
дойтъ; хоть семью подой, что каша съ  
водой.

Что прочно, то беречь можно.

Что робѣшь, то хуже.

Что сварили, и то въ печи забыли.

Что скупому въ руки попало, то все про-  
пало.

Что старецъ, то ставецъ.

Что

Что старѣе, то правѣе; а что моложе,  
то дороже.

Что стыдно да грѣшно, то въ моду вошло.

Что у кошки съ собакой ладу нѣтъ.

Что ѣлъ, что кушалъ: всѣо равно.

Чудеса въ рѣшеть; дѣръ много, а выльзть  
не куда.

Чужая спорона прибавитъ ума.

Чужаго мужа полюбить, себя погубить.

Чужаго стыдно, а своего жаль.

Чужаго не желай, а своего не теряй.

Чужаго не захватывай, а своего не раз-  
брасывай.

Чужимъ богатъ не будешь.

Чужимъ и большимъ не нажишься.

Чужимъ не навеселишься, а со своимъ не  
нажишься.

Чужимъ умомъ въ люди не выдешь.

Чужихъ нѣтъ, а своихъ мало.

Чужіе пѣшуки поютъ, а на нашихъ пи-  
пунъ напалъ.

Чужіе хлѣбы пріѣдчивы.

Чужіе легки, да не къ сердцу.

Чужое взять, свое пошерять.

Чужое и хорошее постыло; а свое и худо,  
да мило.

Чужое не прочно и большое, а свое и ма-  
лое, да правое.

Чужой долгъ добромъ, отнеси къ хозяину  
въ домъ.



Чужой дуракъ веселье, а свой безчестье.

Чужой дуракъ смѣхъ, а свой стыдъ.

Чужой мужъ милъ, да не живишь ни съ нимъ; а свой посылъ, волочиться съ нимъ.

Чужой обѣдъ похваляй, да и самъ вороша отворяй.

Чужой обѣдъ сладокъ, да не прочеши.

Чужой ротъ, не хлѣвъ; не затворишь.

Чужой талантъ скоро растеши; а нашъ ни ползетъ, ни лѣзетъ.

Чужую бѣду, какъ видя, разсужу; а къ своей ума не приложу.

Чужую кровлю кроеши, а своя каплетъ.

Чужую рожи вѣяешь, лишь глаза поротишь.

Чужъ чуженинъ, а сталъ семьянинъ.

Чуръ одному, не давать никому.

Чуть зѣваешь, а брюхо набибаетъ.

Чуть не въ глаза, а въ самую бровь.

Чье кушаю, того и слушаю.

Чье правое дѣло, тошъ говори смѣло.

Чьи грѣхи закрыши, а наши всѣ наружи.

Чьябъ корова ревѣла, а твоябъ драная онѣмѣла.

Чѣмъ богатъ, тѣмъ и радъ.

Чѣмъ было волю ревѣшь, анъ шелѣга скрипитъ.

Чѣмъ кого взыщешь, впредъ и себѣ то же сыщешь.

Чѣмъ не велишь Богъ владѣть, тѣмъ не  
можешь овладѣть.

Чѣмъ поиграешь, тѣмъ и зашибеши.

Чѣмъ чортъ не шутишь.

### Ш.

Шапочка въ двѣ денежки, и та на бекрень.  
Швецъ Данило что ни шьетъ, то гнило.  
Шей вдова широкіе рукава, былобъ во что  
класъ небылъя слова.

Шила въ мѣшкѣ не ушайшь.

Шиломъ море не нагрѣешь.

Шить ли, бѣлишь ли; завтра великъ день.

Шолкъ не рвѣтся, булать не гнѣтся, а  
красное золото не ржавѣетъ.

Шолъ бы и далъ, толькобъ дали.

Шубу носятъ не для красоты, а для те-  
плоты.

Шути, да оглядывайся.

Шути до тѣхъ поръ, пока краска въ ли-  
це не войдетъ.

Шутилъ Мартынъ, да спрятался подъ  
тынъ.

Шутилъ, да вышутилъ.

Шушить надъ другомъ, любить шутку и  
надъ собою.

Шутка въ добро не введетъ.

Шутка въ пазуху не влѣзетъ.

Шутка не погудка.



Шутки шутить, людьми мушить.

Шутку сшушилъ, мужа съ женою смушилъ.

Шутку шути, а людьми не муши.

Шутку шушить, всѣхъ веселишь.

Шутку шутить, людей насмѣшишь.

Шутъ въ дружбу не годится.

Шутъ Маршынъ; рукавицъ ищетъ, а двои за поясомъ торчатъ.

Шутъ не шутъ, а хорошій шпынь.

Шутя люди медъ пьютъ.

### Ш.

Щастливой къ обѣду, а роковой подъ обухъ.

Щастливой на конѣ ѣдетъ, а безщастной пѣшъ бредетъ.

Щастливой скачетъ, а безщастной плачетъ.

Щастливому и по грибы ходишь.

Щастливому таланъ отъ Бога данъ.

Щастливъ бывалъ, да безщастіе въ руки поималъ.

Щастливъ тотъ, кто безъ порока живѣтъ.

Щастливъ тотъ, кто вина не пьетъ.

Щастливымъ бышь, никому не досадишь.

Щастье безъ ума, ничто.

Щастье видишь, смѣлѣе идешь.

Щастье до норы не вредитъ, а со временемъ скоро стубитъ.

Щастье и дураку помогаетъ, а отъ безщастья и умной погибаетъ.

Щастье идетъ на костыляхъ, а нещастье лешитъ на крылахъ.

Щастье многихъ обманываетъ.

Щастье много денегъ собираетъ, скорожъ и отъ нихъ погибаетъ.

Щастье лучше богатырства.

Щастье на конѣ, а безщастье подъ конюмъ.

Щастье ошойдетъ, много бѣдъ наведетъ.

Щастье оппало, и ничего въ домъ не стало.

Щастье скоро оставитъ, а добрая надежда никогда.

Щастье съ безщастьемъ обо дворъ живущъ.

Щастью не вовсе вѣрь.

Щастью не вѣрь, и отъ бѣднаго не застворяй дверей.

Щеголокъ, милой живошокъ.

Щеголь съ погосту, и гробъ за плечьми.

Щеголялъ съ молоду, а подъ старость умираетъ съ голоду.

Щедровишый оспы не бойся.

Щитай воинъ раны, а пасухъ бараны.

Щитай зубы во ртѣ.



Щука умерла, а зубы остались.

Ъ.

Ъдетъ Ананьинъ внукъ съ Великихъ Лукъ.

Ъдетъ дѣдъ искашь обѣдъ.

Ъдетъ ни пущемъ ни дорогою.

Ъдетъ не скоро, да скоро.

Ъду къ обѣду, а къ ужину домой прѣду.

Ъдутъ съ обозомъ изъ лучшаго села; въ  
кошоромъ нѣтъ ни кола.

Ъздилъ ни по чщо, привезъ ничего.

Ъздилъ пировать, а домой прѣхалъ горевать.

Ълъ бы пирогъ, да въ печи сжогъ.

Ълъ бы смѣтану, да нѣтъ въ коровахъ  
шалану.

Ъстѣ чужое, а носитѣ краденое.

Ъстѣ про себя, а пить для людей.

Ъхалъ бы воевать, да лѣнивѣ вставаѣ.

Ъхалъ бы далече, да боляѣ плечи.

Ъхалъ бы прямо, да жена упряма.

Ъхали при дни, а наѣхали злы дни.

Ъхалъ въ Казань, да заѣхалъ на Рязань.

Ъхалъ, да не доѣхалъ; опять поѣдемъ,  
авось доѣдемъ.

Ъхалъ дорогою, да въшрѣ цѣликомъ.

Ъхалъ къ брату, а заѣхалъ къ свату.

Ъхалъ къ вамъ, да заѣхалъ къ намъ.

Ъхалъ къ обѣду, а и ужина не засталъ.

Ъхалъ

Ѣхалъ къ ѠомѢ, да заѢхалъ къ кумѢ.

Ѣхалъ наживашъ, да пришлось и свое про-  
живашъ.

Ѣхалъ не пушѠмѢ, а погоняешъ не пу-  
шѠмѢ,

Ѣхалъ пахомѢ за попомѢ, да ушибся о  
печь лбомѢ.

Ѣхалъ прямо, да попалъ въ яму.

Ѣхашъ въ пушъ не спѢши, а прежде деньги  
припаси.

Ѣшь больше, а говори меньше.

Ѣшь больше тѢста, а брюху ешъ мѢсто.

Ѣшь до сыта, а дѢлай до поту.

Ѣшь капусту, шакъ въ брюхѢ не будетъ  
пусто.

Ѣшь конь сѢно, да поминай лѢшо.

Ѣшь кушью, поминай Кузьму.

Ѣшь меня собака, да невѢдомая.

Ѣшь медъ, да берегись жала.

Ѣшь не кроши, а больше не проси.

Ѣшь пироги, а хлѢбъ впередъ береги.

Ѣшь хлѢбъ, коли пирога нѢшъ.

Ѣшь чужіе пироги, а свои впередъ береги.

Ѣшь сморчки, да берегись, чшобъ не вы-  
толкали въ шолчки.

Ѣшь щи сѢ мясомѢ; а когда нѢшъ, шакъ  
хлѢбъ сѢ квасомѢ.

Э.

Эта чечошка не въ почопку.

Эта шушка не въ лисьей шубкѢ.



Эти ворота намъ не оборона,  
Эти дружки полоконнички.  
Эти щи изъ Царяграда пѣши щли.  
Эти кошки облизали ножки.  
Это бѣда не бѣда, толькобъ больше не  
была.  
Это бѣда не бѣда, что во ржи лебеда.  
Это бѣда не бѣда, что на деньги пошла.  
Этотъ кусъ не твоихъ устъ.

Я.

Яганова шушка своихъ побиваетъ.  
Я говорю про Ивана, а ты про болвана.  
Яжъ имянинникъ, да мнѣжъ и пирога  
нѣтъ.  
Я за кусокъ, а ты за носокъ.  
Я за пирогъ, а чортъ поперѣкъ.  
Языкъ лепечетъ, а голова не вѣдаетъ.  
Я къ тебѣ голублюсь, а ты отъ меня  
шестеришься.  
Я не оспѣлъ, а ты не ослушалъ.  
Я еще не оспѣлъ, а ты уже и шапку  
вздѣлъ.  
Ярославъ городокъ, Москвы уголокъ.  
Я тебѣ радъ, да боюсь, что ты воро-  
вашъ.  
Я тебя выручилъ, а ты меня выучилъ.

О.

Оалелей не нашелъ въ избѣ дверей.  
Оалелей не умѣетъ отворить дверей.

Ее дошѣ, да не шотѣ.

Ее дошѣ не пьешѣ, а Неѣодѣ не прольѣшѣ.

Ее дулѣ всѣхѣ одулѣ, а Ееписѣ на суку  
повисѣ.

Ее дюшкѣ дали денежку, а онѣ и алшына  
просишѣ.

Еома большая крома.

Еома не безѣ ума, а Ерема не безѣ про-  
мыслу.

Еома не купишѣ ума, свой продаешѣ.

Еомка не помѣха, и при немѣ пропоемѣ.

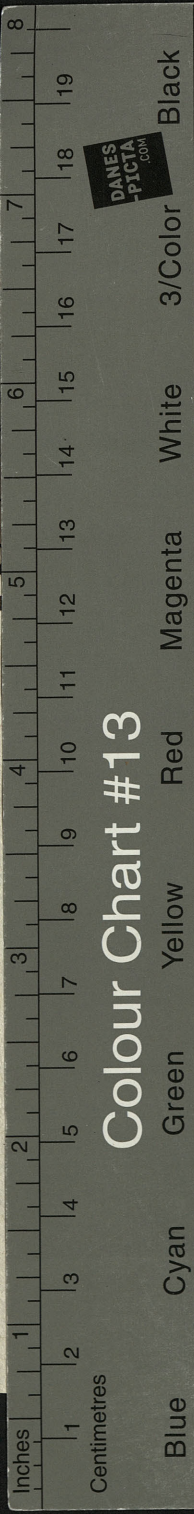
К О Н Е Ц Ъ.

---



Өе домб  
 Өе домб  
 Өе дул  
 пови  
 Өе дүш  
 прос  
 Өома б  
 Өома в  
 мысл  
 Өома н  
 Өомка

Өөтб.  
 суку  
 пына  
 про-  
 б.

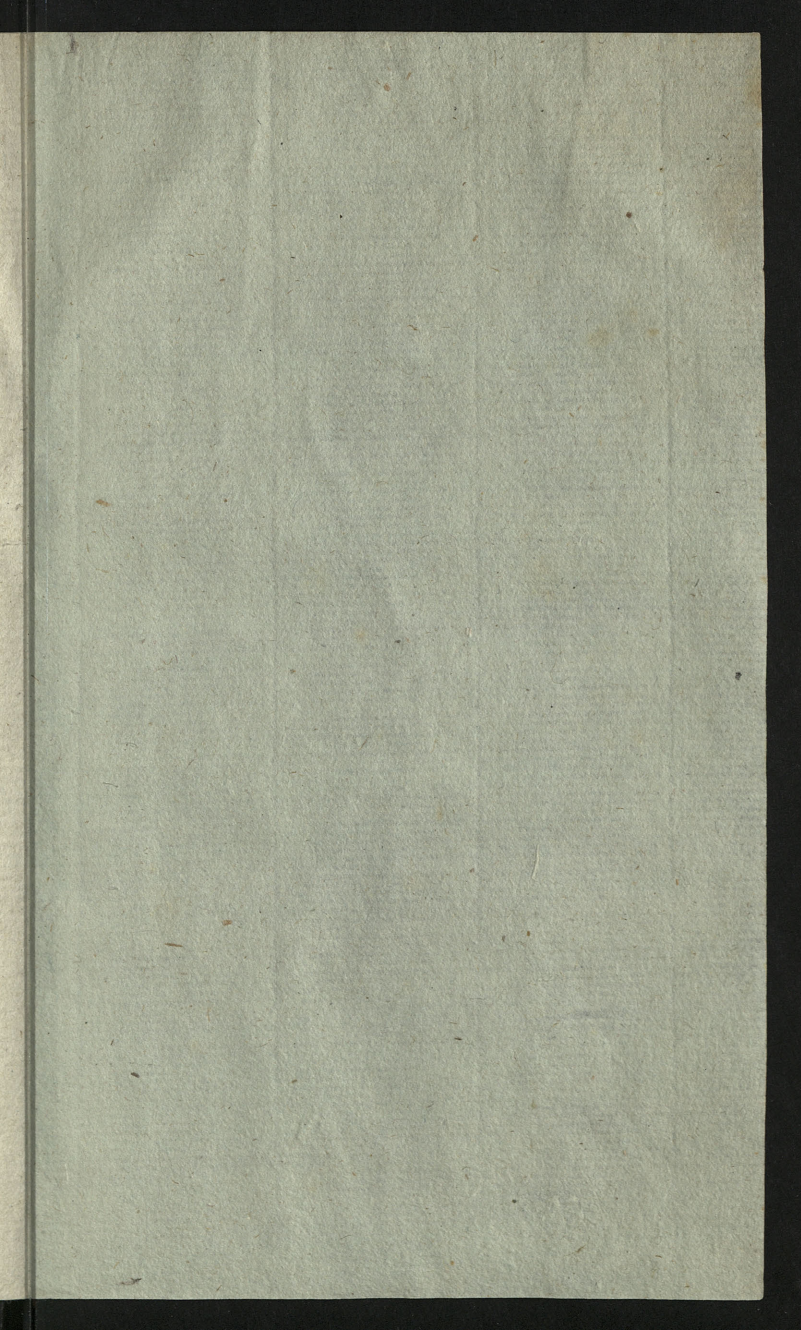


РОССИЙСКАЯ  
ГОСУДАРСТВЕННАЯ  
БИБЛИОТЕКА

36854-0

кн-55915









Lib. 5818

